

บ่าເໜີ່ສູງກຣະເຕີຍ  
ໄມ້ເຕີວີ ຈີຕັຕົວ  
ວິທາຍາຄານ  
ວຸດທະນາທີສູງ

ປີ ๓



# ລາຍລະອຽດ

THE NATION

ฉบับที่ ๗๐๖

ວັນອັນດັບທີ ๕ ກຸມພາພື້ນ ພ.ກ. ๒๕๗๑

ฉบับທີ ๕ ສກາດ

## ຈະລັດຄ່າເຫຼົ່າໂທຣສັພທໍ່ແລລື່ອເພື່ອງ & ບາທ

ເນື້ອໃຫ້ເກື່ອງຂອດໂນມືດ  
ເພື່ອສົດວົກແກ່ກາຮົກ

ກຣມໄປງານນີ້ໄກຣເຊົ່າຍຸດ  
ກໍາລັງເກົ່າຍົນຈະກ້າວໄປການໄກຮົກກາຮົກ  
ອັນກັນສົມຍັດ ດາວໂຫຼານນາງນປະປະ  
ນາມເສົ່າຫວັນ ພ.ກ. ๒๕๗๑ ກ້າສົກຜູ້  
ກ່າວນາງອຸ່ນນີ້ທີ່ໄກການທີ່ຈົບໄປເປັນ  
ຈຳນວນເງິນ ๘๐๐,๐๐๐ ມາຫາກແດວ ໃນ  
ຮາວດັນນັນ ກຣມໄປງານນີ້ຈະໄດ້ກ່ອນ  
ສົງລັກການທີ່ຈົນໄໝໄນໃນນີ້ເຫັນ  
ການໄປງານນີ້ກົດຕາງຊົ່ງເວດານເກົ່າກວ່າ  
ກ່າວນາງກະພັນຍູ້ແລວ້ນ ເພື່ອເປັນ  
ທີ່ກ່າວກະທະສຳນັກງານ ກົດານ ອອງໄກ  
ສັພທໍ່ອັດໃນນັ້ນກົດຕາງກາຮົກ ສົດານທີ່  
ມັນຄົງກາງ.

ການແນ່ນການທີ່ຈະເປີດຢັນໄໝໄກ  
ສັພທໍ່ອັດໃນນັ້ນກົດຕາງສັພທໍ່ດ້ານນີ້  
ທີ່ໃຊ້ກັນຍູ້ທົກວ່ານເພື່ອສົດວົກ ແກ່ກາຮົກ  
ການຮັບຍັດການທີ່ກ່າວນ ກັນຍູ້ທີ່ໃນ  
ເດັ່ນນັ້ນ ເວດານຍັງ ອີ່ໃນ ຮະຫວ່າງ  
ເນື້ອກາຮົກປະນຸດເພື່ອກາຮົກຄົງເກົ່າຍົນ  
ຍັດ ຄົງດ່ວຍການພົມພັນທີ່ໄກການ  
ໄດ້ໃນຈົນນັ້ນ ກ້າກາຮົກສົງລັກ  
ສົດານທີ່ກ່າວກະທະສຳວົງເວົ້າເວົ້າ  
ໄປການເສົ່າງ ເວົ້າເວົ້າເວົ້າໄປການ  
ໃນພ.ກ. ๒๕๗๑ ດຽວເຫັນກົດຕາງ  
ໄດ້ໃຫ້ໄກສັພທໍ່ທີ່ກັນຍູ້ໃນ  
ພ.ກ. ๒๕๗๑ ຂັ້ນຍູ້ໃນ ເວົ້າເວົ້າເວົ້າ

ໄກສັພທໍ່ເກົ່າທີ່ໃຊ້ກັນຍູ້ເວດານ  
ຈະສົ່ງໄປໃຫ້ໃຊ້ກັນການທີ່ເນື້ອງ ນາງ  
ພັກງານໄກສັພທໍ່ທີ່ມີອີ່ໃນເວດານ  
ນັ້ນ ສົ່ງເວົ້າໃກ້ນວ່າຈະກົດວ່າງ  
[ນີ້ຕ່ອນໜ້າໆ]

ຈຳເລີຍທີ່ຄູກນັ້ນໄມ່ຕ້ອງນອນຕາກຍຸງອຍ່າງແຕ່ກ່ອນ



ຄູກອອນນີ້ເປັນຄູກທີ່ພື້ນ ປ້າຍທີ່ ຄົນໄດ້ຕໍ່ຖານ ຜ້າຍໄດ້ຕໍ່ຄູກອອນນີ້ກີ່ເກື່ອນເປັນທີ່ຫົວໜ້າ  
ການຟື້ນໄດ້ຈຳກັດການແຈ່ງຂັ້ນຫຼຸມລົດ໌ ໄກສັນຂະວັນອອກ ເນື້ອວັນທີ່ຄົດ

ກະໂຄດເກະຮອງຮາງພລາຄະກົດກະໄໄ  
ໄປຕາຍທີ່ໂຮງພຍາບາສເພຣະເມວັນຜສຽນ

ເນື້ອວັນທີ່ ເດືອນ ປຶດຈຳ ๒๖ ນ.  
ເທື່ອ ນາຍຍ່າງເປັນ ພາຍ ៤០  
ນີ້ເດີນ ກົດນັກ ນັ້ນໄກ້ນາຍແທງໄວ່  
ເຊິ່ງເຖິງເຖິງ ເວົ້າເສົ່າງໃນຮ້ານ  
ເຮັດວຽກ ສາມາດມີມາດຕະກຳໄດ້  
ກົດອົກໄປຢືນກອຍກວາງເພື່ອຈະໄປກາງ  
ຫົວໜ້າໄວ້ ເທື່ອເນື້ອກາຮົກຫຼຸມ  
ຄົມໄໂລຕົາ ແລະ ໄກທາງນີ້ໄໝ  
ການອົບອົງແດວໜາຍໂຄດົງໄກ້ຈົງການເກະ  
ກ້າຍຮັກ ແນ້ວໜ້າ ພັນເອົນເຫຼົ່າ  
ພລາດທັນໜ້າອົບພາດ ກັນເຈັງບຽງໄກໂດຍ  
ແລ້ວ ມີອົບດາກເຫັດກໍທີ່ຢືດ ວ່າງ  
ຂອງນາຍໂຄວ່າງ ດັງໄປຮ່ວ່າງ ຫົວໜ້າ  
ຮັກຄັນໜັກນັກທັນທີ່ ຮົກພາກຮູ  
ໄປກັນກົນໄດ້ສົດເດືອນນີ້ ນາຍ

ເຫັນຄວນຈົ່ງຫາມຕັ້ງຫຼຸມແຕ່ວັດໃນ  
ປຸງ ປຽກຂ່າວ່າ ນາຍໄໂຄດົງຂ້ອງພ່າງ  
ຄົມທ້າຍທັນນີ້ມີຄົດແນ່ນອີ່ວ່າ ຖ.ກ.ທ.  
ພວດຕ່າງປຸກພົມວັນປະເທົາກົດກະໄໄ  
ຈົງຮັບທ່າການຮ່ວຍເຫັດອະດະນຳ ສົ່ງໂຮງ  
ພຍານາດດາງ ເວົ້າເວົ້າຕ່າງຈົ່ງນັ້ນ  
ປຽກເຈົ້າຈະທັນກົດກະໄໄໄວ້ຄານ  
ຮະເນື້ອນ ແກ່ນາຍໄກ ໄກສັນກວານ  
ນາທິກົມຈາກກາງກະແທກສ້າງສັດ ໃຊ້  
ໄດ້ໄນ້ນາກຄົງເກົ່າກວາມຄາຍ ຕາມ  
ຮ່າຍງານເພົ່າຍື່ງວ່າ ໄກໂຮງແກບໜີ້  
ທັກທັງແກບ ແກ່ນັກໄດ້ກວານວ່າ  
ນາຍໂຄຄາຍເພຣະເມວັນຜສຽນໄກ້ກົດ  
ໄກກົນໜ້າອົງ.

ຈະກ່າວເປັນມັງລວດໃຈ  
ເຮັມທັດສອງທີ່ຈັກຮຽຮຣີ

ກຣມຈ່າວເປັນນີ້ນໍາຍືນດີວ່າ ທີ່  
ເຕັ້ນໄປຈໍາເດີຍຫຸ້ນ ຕ້ອງ ຖັນ ດັກຈັງໄດ້  
ຄາມສົດານີ້ກໍາຮຽກທີ່ໄປນັ້ນ ມີຫວັງທີ່  
ຈະໄຟກັດທັນເບີ້ງຂອງຂອງຂ່າຍທີ່  
ເປັນນາກທີ່ກົດນັກແຕ່ວັດໄວ້ ໂກຍຮັງບາດໄດ້  
ດໍາເກົ່າກົງຫ້ອງຈັງ ດັວຍ ມັ້ດວກເກື່ອນນັ້ນ  
ກ່າຍ ເວົດ ນັກຊັ້ນໄຫ້ກ່າວເປັນຄົວ  
ອຍ່າງເພື່ອກົດຕອນ ຈົນທີ່ຫັ້ງຈັງ ສົກນີ້  
ກໍາຮຽກທີ່ຈັກຮຽຮຣີ ເນື້ອປ່າກອຸພດ  
ເປັນພ້ອມກົດກ່າວ ໄດ້ກ້າວສົງລັກການ  
ກໍາຮຽກທີ່ພະຍາຍາຈັກຮົດໄປ.

ໃນວັນຫຼັກເຖິງຈຸນຮູມ ໄດ້ນໍາຍາ  
ເວັ້ນ ກາງູນພັນຫຼັກ ຈັດຫວັດຕົມກົດ  
ປ່າການໄດ້ຮັວດີກົດເງື່ອງຈໍາເດຍກົມໍຍັງ  
ອີ່ວ່າເນື້ອນກັນ ດັ່ງໄດ້ຄົງກະທຸກຳນົມ  
ຮັງມາດມີຂ້ອກກວານວ່າ

ສົກນີ້ ຄົນຈັງນີ້ ຕ້ອງຫາເປັນຈໍາ  
ເຫັນໃນຄົດໆອາຮົາຄາມ ສົກນີ້ ກໍາຮຽກ  
ກໍາຮຽກທີ່ພະຍາຍາຈັກຮົດໄປກ່າວ  
ເຈົ້າເຫັນໂຄນັກຜົນໃໝ່ເຈົ້າ ພັກງານ ຈັບ  
ຄົມນາໄຕ ຈະຕ້ອງກົດຈັງກົດ ເນື້ອ  
ມູນຄົກຫາຍັງນີ້ໄດ້ນີ້ ໂອກຫຼືອປະກັນ  
ດົກ ແລະ ຂ້າພເຈົ້າເຫັນວ່າ ຖຸນຈັງນີ້ຍັງ  
ໄຟເໜັນແກ່ອນນາມຍື່ງຍິ່ງ ໂກຍຮັງ  
ເພຣະເມວັນຜສຽນຈັກກົດກະໄໄໄວ້ຄານ  
ຜົກ ຂັ້ງຫາໄດ້ນີ້ເກົ່າຍົນ  
[ນີ້ຕ່ອນໜ້າໆ]

ตีสูงเพิ่งเกิดดึงตาย  
ลงสัยว่า ศติจะไม่ดี

นางอัน หญิงชาวม้านคำบดเง<sup>น</sup>  
ยางชื่อ ข้าราชการรัชกาล จังหวัด  
พะร นี้รรภ กดดอนบุคคล ขอมา  
เป็นชายให้ส่องวันจะด้วยเหตุอัน ให้  
ยังไม่ปรากฏ นางอันให้ไว้ใน  
ชื่อคุณบุคคล ของคนชาติ ก่อน ความตาย  
เหตุเกิดแก่วันที่ ๘ มกราคม ศกน  
ชาวบ้าน ใจดีเกี่ยงเห็นบ้าน นาง อัน—  
หญิงกดดอนบุคคล เงี่ยบผิดตั้ง เกิด จัง  
เกิดชักก้าน ชนวน ได้ทราบเรื่อง จัง  
พากันน้ำกามเจ้า แยกเจ้าหน้าที่ กรม  
การร่าภ นาย ภารີ บุญยงค์ ปัตต์  
ข้าราชการรัชกาล พร้อมด้วย คำรอด  
ให้ออกไปจับคดีรายวันมาก็ วัน ไห  
ทำการให้ สวนค่อไป ดำเนิน  
นางอันฟ้าบุคคล คนเดียวที่นั้น เป็นที่  
กล่าวในหมู่เพื่อบ้าน ใจดีเกี่ยงว่า  
ก้าไม่ใช่พระนาง อันมีสกิลปัตตาไป  
เนื่องด้วยโถหินเป็นพิษ烈ด ถูก  
ไม่น้อย ไร่ขึ้นอีก.

# สมคบกันสักทรัพย์ ให้จำคุกคนละ๖เดือน

ฉบับที่ ๔ เกือบหนึ่ง สำนักพระราชวัง  
ราชบูรพาภิพากษา ก็จะห่วงอย่างมาก  
หากนายสินครรช์อยู่ กับ พลทหารญี่ปุ่น  
และนางตันม่อมจำเรียง เรื่องนี้กับ  
กัมเด็กรัพพย์ ของ ร.อ. โปรดัง กับ ของ  
พลทหารพารายไป รัฐ ราคาเงิน ๒๐  
บาท ที่ กองทัพร้าน บางซื่อ จัง  
หวัดพระนคร จำเลยให้การปฏิเสธ  
ทางพิการณ์ ให้ความจริง ความพ้อง  
ตรง ใจ ก็ จึงทรงมีพากษาลง  
โทษจำคุก จำเลย กอง ๙ เดือน.  

---

เกือบหนึ่ง

ສຕາກຖືນແມ່ນ ບໍ່ຮຽງເທິງນາດ ຈັງ  
ທົວດ້ວຍອັນ ເຊິ່ງໄກກໍາຫັນຄວິ້ວ່າຈະ  
ອອກເນື່ອວານນັ້ນ ບັດນັກຄະຫຼາມ  
ກາງໄຕ້ປ່ຽນມາ ຕອດຈຸດ ເດືອນ ກາງ ອອກ  
ສຕາກໄປວັນທີ ໨ ເມນາຍນພ.ສ. ๒๔๙  
ເຊື່ອງກຽງກົມວ່າງານ ວິນ ບໍລິເມັນ ໃນທີ

ຈະໄຫ້ສູນປະກອບສົດຖາກ  
ຈຶງຕັ້ງດູກປຽບແບຣາຍ

วันที่ ๕ เดือนกันยายน ค.ศ. ๑๙๔๘ พัฒนา  
ง่วนเสง ได้จัดเป็นจ้าวเดียวยัง ก้าตโน  
ริสกาท ๙ หลังจากนั้น ก้าตโนริสกาท ๙  
เดินทางกลับ จ้าวเดียวยัง ประทับนั่งลง  
ก้ามังค์ คำราฯ บนมาระหัวทาง จ้า  
เดียวยังให้สครัฟฟ์ ก้าตโนริสกาท ๕๐  
ซึ่งทางก้าตโนริสกาท ให้ปั๊ดอยศักดิ์ จ้า  
คำบดกนขพดับพด ใช้ย จังหวัดพระ  
นคร ขอให้ก้าตโนริสกาท ลงโทษ  
ก้าตโนรับพัฒนา แต่จ้าวเดียวยังให้ก้าตโนรับเจ้า  
ก้าพ ก้าตโนริสกาท จ้าวเดียวยัง & วันปรับ  
เป็นเงิน ๕ บาท แม่โทษจ้าวเดียวยัง  
เตี้ยความมาตรฐาน ๔๖ กองปรับ ๕ บาท.

## ຈະໄທ້ມອຍມູ້ຈົວຄ

[ต่อจากหน้า ๑]  
อย่างไรไม่ ก็จะแน่ญาติผู้ท้องถูกหาด  
หาเครื่องบังกันเรื่อนั้นง่ายไปให้ฯ ฯ พนัก  
งานก็ไม่ให้การได้ดูถูกตัว จะทราบ  
มนุษย์ซึ่งยังไม่ได้คิดถึงคำพิพากษาว่า  
มีความผิด ถูกเป็นการอันนี้จะเป็น  
อย่างยังไงเมื่อประเทศเราได้เปิดเผย  
การปกครองเป็นประชาธิปไตย ประ-  
ชาชนย่อมได้รับสิทธิในสิ่งใดก็เป็น  
อย่างดี และการกรรมส่วนราชการต้อง  
ยื่นมติให้เห็นอยู่แล้วว่า ขุนราษฎร์  
เสื่อม ภารกิจที่สำคัญที่สุดก็คือ  
ช้านาญชาติ ร่างประทกษามาทำกรา-  
ตรากฎ ปรากฏผลด้วยบ้าง  
จะนิคมเช่น โกรกผ้าศักดิ์สิทธิ์กันได้-  
แต่เหตุไรรัฐบาลต้องไม่ระดึกก็  
เรื่องนั้น ด้วยการรัฐบาลว่า  
เมื่อไรรัฐบาลจะจัดการพิหารณา  
เปิดเผยปิดห้องชั้น จำเลยผู้  
ต้องหาในระหว่างลงตัวให้ได้แบบ  
และถักชัยชนะมายกเว้น หรือได้เกย  
ศักดิ์จะจัดการให้ผู้ต้องหาเข้าไปใน  
ระหว่างคุนชั้นได้รับความสุขภายใน

ขออนุมัติค่าเดินทาง  
ไปรับทราบความคืบหน้า  
ของคดีนี้ด้วย.

# ຈະລຸດຄ່າເຊົ່າໂທຣດັພໍ່ [ດ້ວຍຈາກນ້ຳ ๐]

งานดัง ในเมืองไซ โกรศัพท์อีก  
โภ มต์เดือนนี้ ทราบ ว่าทางกรม  
ไปรษณีย์ฯ ช่วย เหตุ บารุงเข้าทำ  
งาน ในแผนกอื่นคือใน โภ ไม่ต้อง<sup>จะ</sup>  
จ้างคนใหม่เข้าทำในแผนกนั้นอีก.

ในส่วนที่ชั่งตัวร่างของใหม่ที่บาง  
รากน้ำ กองชั่งไปรษณีย์ชั่งเวตาน  
อยู่ที่วัดเดียวจะได้ยกไปรษณีย์ทั้ง

ค่า. ตรา Beckerung โกรก็พ ก็อก ในมต  
ทรงนว่าจะถูกก่อว่าทเป็นอยู่ในเวลาน  
ราก ๔ เท่า คือ ราก. หอนตะ & บท  
เท่านั้น โกรก็พ ก็อกนิกนุกงดี: ม  
นุยมใช้กันอย่างแพร่หลาย.

ความค่าริในทางที่ ก้าวหน้าของ  
ชนหนัง คือความค่าริในที่จะก้าวต  
เรื่องผู้ร้าย ถูกถงเมต์บูรณ์ไฟต่อน  
สายไฟที่ทนเกิดขันอยู่ เช่นจะต่อทำให้  
ชื้อ เสียงของกรุนไปปูรชณ์ พดอย  
เสียไปด้วย แม้ว่าจะไม่ใช่ความมีค  
ของกรุนไปปูรชณ์ เดย์ก็ตาม และ  
เพื่อที่จะให้การต่อสานั้นทางภาคร

ให้รัฐบาลเริ่มต้น กรณีปี พ.ศ. ๒๕๖๑  
ให้สังกัดรัฐ โภค กี พิเศษ สำหรับใช้  
ในการ ไปรษณีย์ โดยจะเพาะ ราก  
ชนิดนี้ จะเป็น เหตุผล ที่ทำ การไปรษณีย์  
ย้อนเกตต้องทำให้ กล่าวก็จะมี  
เจ้าหน้าที่งานไปรษณีย์ควบคุมและทำ  
การไปรษณีย์ครบครัน ตาม  
ระเบียบที่ปฎิบัติกันอยู่ ในเดือน ๑๐  
หมายไปรษณีย์กันทั่วๆ ไป จาก  
นั้นในว่าจะตั้งกิจจังหวัดใหญ่ในบ้าน  
ให้ พัฒนาอย่างก้าวกระโดด ตาม  
ถูกต้อง ที่กรุงเทพฯ เดียว ก่อนเดินทาง จะ ตั้ง<sup>๑</sup>  
หากจ่ายไปตามกำหนดของผู้รับออกท่อง.  
หนึ่งชั่วโมง เป็นวิธีทำให้กุชชาร์เตอร์เดินทางมา<sup>๒</sup>  
เด็ก้า จัดทำ ตามวิธี ใหม่ ของ กรณีไปรษณีย์  
โดยการที่ รัฐ โภค ไปรษณีย์ ก็จะไป  
กับขบวนรถ ก่อนเดินทาง เจ้าหน้าที่  
ไปรษณีย์ บุรุษ มีติ กี ที่ จะ เมื่อถึง ถูก  
เมือง และ ดำเนินการตั้ง แรก จ่ายไปให้ผู้  
รับ ในจังหวัด และ สถานที่ ที่ผ่าน นานนี้  
ให้ พัฒนา ทั้งนี้ ย้อนจะทำ การให้ก้าว  
สืบต่อ นี้เร็วทันใจ จึงเป็นอีก.



# ວິສັກີ້ທີ່ນີຍມນອງ ຫົນທຸກບັນ

บริษัทเนี้ยง จำกัด  
เป็นเจ้าของตั้งแต่ตู้เสียไว้ในลักษณะ

ແທກັນໃຈວັນທຽມ  
ເພຣະສູຮານໝໍາຍືມກອນ

นายช่วง เติม เป็น หัวหน้าช่าง  
เรียง โรงพินพ์หลัก เมืองเชียงใหม่ ทวย  
เหล็ก ไม่ประดับ นายช่วงได้ถูกขอ  
และตั้งไว้ทำงานประจำเดียว กัน  
ที่โรงพินพ์กรุงเทพฯ วาร์คท์ กรุง  
เมืองที่ เดือนกันยายน ปี พ.ศ. ๒๔๖  
น. ซึ่งเป็นวันครุฑ์จัน นายช่วงได้  
เข้ามาใน งานเดิน เว้าไปใน  
โรงพินพ์หลัก เมืองเชียงใหม่ ก็พบ  
เสียหาย เหตุไก้สาย สายเด่น สายเกย์  
สายเกย์สายเหล็ก กระเทอง กับหมากรัง  
ผึ้ง ทำงานร่วมกัน นายช่วงช่างเรียง  
ผู้หนึ่งชื่อรุ่ง ครอบ พอกับ นายช่วง  
เป็นอย่างดี เห็นว่าภาระงานทวบก็  
นายช่วงยอมแต่งอาชญากรรมเกิด เหล็กการณ์  
รูปแบบนี้ เว้าไปห้ามปีราม ๆ  
ครองดากกรุงเพื่อจะนำกลับนายช่วงโรง  
พินพ์กรุงเทพฯ วาร์คท์ ช่วงอยู่ ใจดี  
กัน ขณะทุกคนกังวลอย่างมาก ก็รู้สึก  
ทางส่วนกันเดี๋ยวเต้นธิงห์ โโค หมุ่ หนึ่ง  
ชั่งมีผู้ใหญ่ควบคุมมาช่วงหดัง เนื่อง  
ด้วยฤทธิ์ภานุ เอง นายช่วงได้เกิดโศ<sup>ก</sup>  
เดือยกับพวกเด็กเด่นธิงห์ โโค และ  
ในที่สุด ก็ถึง กับวิวาทกับผู้ใหญ่ที่  
ควบคุม ที่ต่อไปรากฐานนายช่วง  
ถูกกับกันกับ ตามกอด นายช่วงเห็น  
เหล็กการณ์เป็นไปถึง เช่นนั้น เกรง  
ว่าເພື່ອນຈະถูกพวกเด่นธิงห์ โโค กด้ม<sup>ก</sup>  
รุน ช้า เคิม จึงบุน พาไปยัง ก่อ  
เมืองกับตัวเองตั้งนายช่วงແດວ ก็  
โรงพินพ์หลัก เมืองเชียงใหม่ โโค กัว ก  
เกิดเรื่อง เมื่อตั้ง ครุ่ ก ตั้ง เสิร์ค อุ่น ใน  
โรงพินพ์ กองจะเป็นคัวย พอกผู้  
ใหญ่ที่ควบคุมสิงห์ โโค เข้าใจว่า นาย  
ช่วงคงจะหวังกัดบ้านมา ก็เห็น  
กันหนึ่งใน คำสอน 怛าย กัน กัว มี  
อยู่ เครื่องคัว นายช่วงเห็น เช่นนั้น  
ทั้งคุณมีความยิ่งด้วย จึงผิดหวัง ใจ  
เว้าห้อง เครื่องเพื่อ เครื่อง เครื่องนั้น  
มากอีก แต่พวກสิงห์ โโค หายหนึ่ง  
โครดัง เว้า สักครั้ง ใจทาง ด้วยมีคุก  
ห้องนายช่วง มีอาการร้าหัส ผลักดัน

หากได้ได้ก่อช ณ แล้วครึ่งเดียวจึงเสียไป  
แนวหน้าตะวันออกของคดตัวเยี่ยม ๆ มาทั้งนั้น

พุกน้อยก็พิเกษระหว่างภาคใต้ กับภาคตะวันออกของบริเวณนายก รัฐมนตรี เมื่อวันอาทิตย์ที่ ๗ ตุลาคม ๒๕๓๘ ณ สำนักงานโรงเรียนสวนกุหลาบวิทยาลัย จังหวัดเชียงใหม่ ทางเดินทางกลับไปเยือนผู้นำและประชุมกับหัวหน้าส่วนราชการในจังหวัดเชียงใหม่ ที่ห้องประชุมชั้นสอง อาคาร๑ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ วันเสาร์ที่ ๙ ตุลาคม ๒๕๓๘

ເທົ່ານະເປັນ ດ້ວຍກາຮ່າງໆ ວິ.ພູ  
ນອດຕໍ່ ນັດ້ນໄປ ກຽງ ກັບ ກາຣ ເຫັ່ງມ້າ  
ຮ້ານຮາຊຄຖຸນນີ້ ດນດູຈຶ່ງ ຕູ້ໂຫຮງ  
ເຫຮງໄປຕັກຫົ່ວ່ຍ ແລ້ວເພຣະ ເທົກ  
ພຸກນອດຕໍ່ ດູນນວນເພຣະກໍານ ຜູ້ເທນ  
ຮາຍ້ງຮາກ ໂກກເປັນເຈົ້າກາພ ຈຶ່ງ  
ປຣາກ້ອເປັນປະວັດກາຣນ ວ່າເປັນ ພຸກ  
ນອດດ ນັດເທື່ອວ ກົມ ຜູ້ເທນຮາຍ້ງໃປ  
ຮັນນານຫອດຍກ່າງໂຄຍກໍາ ພົກ

บอดด์คุณ ตามความคิด คงเนื้อง  
นักศึกษาจะนักเรียน ทางฝ่ายภาค  
ตะวันออก มีการซึ่งเห็นอกหัวใจกว่าภาคใต้  
โดยให้กัดเอาผู้เด่นท้องเยี่ยมๆ มากที่สุด  
ต่างๆ ในบ้านนี้ไปบูรพา ไว้ท่านนี้  
เป็นเพื่อนพากอง ตกป่วยชราว่าเก็บ  
จะดำเนินการทั่วให้ดูก บอดด์อยู่ในบัง  
คับบัญชาให้ทุกอย่าง ทางภาคใต้  
ทั้นเด่นเด่นคืออยู่กับเมืองแห่ง ปี.  
เอม.ช.อ. หรือนายธารน้ำก็เรียก กัน  
ชื่อการบูรณ์ทำประดิษฐ์นับเป็นเอก  
ใหญ่แห่ง โดยการ “คงบูรณ์”  
ได้แต่เป็นอย่างหมาย เม้าก็จะประคิด  
กันที่ นักศึกษาบอดด์ทั้งหลายได้ยก  
ยอมกันอย่าง

ท่านจะต้องขออนุญาตฯ ทราบด้วย  
แรก ก็ได้ท่านให้พิเศษหัวข้อนี้ไป-  
เหมือนกัน กล่าวก็จะ พอดังนี้  
ไม่นานนัก นายชั้นนำแห่งภาคใต้  
ก็ประกาศว่าดูจะไป ดูกับผลลัพธ์ที่ไป  
ดูอยู่ในครั้งนี้โดยก็จะไป

กันหมดหนี้ไป ความทราบถึงเจ้าหน้าที่ໄດ້ໄປทำการไถ่ส่วนยัง ที่เกิดเหตุ ด้วยรายเดือนกับนายชนชุมสูงตั้งตัวนำໄປกักขังไว้ยังสถานีนั้น ประมาณส่วนนายชั้ง มีผู้พาไป มอบให้แพทย์โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ราชานาครอุด.

## ប៊ូមប៊ូមបោរាប់ជាមុន ប្រជាការយិនយកនៅក្នុង

นายที่สานมหุ่นอดีตชั่วคราว  
ห้องสานมหดงเนื้อคินวันอาทิตย์  
คู่เอกบุญร่องกรประเสริฐก้มเด็ก  
ราชวัตรฯ รุกเมื่อคงแรกฯ เป็นที่  
นำกดลัวว่าบุญเรือนจะพ่ายอย่างยั่น  
เย็น แต่จะมาที่เต็กรุงลงเรย บุญ  
เรือนໄให้เห็นศอกเจ้าทรงทราบไว้  
ดัง “เปี๊ยะ” เด็กที่รุกให้ว่องประหนึ่ง  
ใบไม้บนเหียงดายราภัยในยกแรก  
แต่นั้นก็คงก็ยังไม่ยอมตูก ห้อง  
ถึงหามดงจากเวท

กุ้งท้ายระหัวงันนี้ มีรูปปั้นเป็น  
กับปะวง ราชวัตติร กุ้นในทันถอย  
ครึ่งยก ประสาทซึ่งคุกหมายบ้มป้อม  
เปาะ กดูกในให้คง คง คง กังง่วงชุม  
นับเดินไม่ย่อนกดอีกเห็นดันกัน เปะ  
อัน ว่า นาย มั่นป้อมเปาะ ฉะนั้น โคง  
เก็บไว้

ແດ່ເພີ້ງປະຕູ ຕີ່ວ ຍັງອືກທີ່ນີ້ປະຕູ  
ຕ່ອມາອົກ. ແຕ່ໄຟ່ຈຳນັກ, ດະວັນອົບກ  
ກໍ ເຮັນ ແຕ່ຄົງເຫຼື້ອ ໃຫ້ ປຣາກຂໍ້ວິນມາກົນ  
ທີ່ໂຄຍກົກໄປໄກທີ່ນີ້ປະຕູ ໃນກົງ  
ເອົາໄວກ ແລະ ກຽງເວດາຫດັງທົງແກ  
ກົນແລະເພີ້ມເຕັມຮວມທົງປະຕູແກກເປັນ  
& ດ້ວຍກັນ ກາກໄຕເປັນຜ່າຍຮັບເກົດນ  
ຄດອົບກຽງເວດທົດ.

เจ้ากุญญากรสุนทร์ ที่คราวนั้น  
ไม่อาจมาเยี่ยมประทานแต่ให้  
ก็อยู่ของท่านได้ นายพอดโภค พระ  
ยาจิชิตวงศ์ภูมิไกร สมหาราชองค์รักษา<sup>๒</sup>  
ให้กำกับราชเทวีในเมืองเรือนชั่งชัน โภค<sup>๓</sup>  
เป็นผู้เชี่ยวชาญดี แต่ในตอน  
ท้ายกุญชัน หรือยาจัย ได้ถูก เชิญ ให้  
เป็นผู้ให้ร่างจัดผู้เด่น การเดินเมินไป  
โดยเรียบรา้อายุตยก วันนั้น ก็มีเงิน  
ได้เพียง ๔๖๐ บาท ก็มห.

# ประชากาชาดิสำหรับประเทศไทย

## ประชากานครอ' นประชาภากาดิ

## ផ្តែមការពាររាជ មន្ទីរបាល

# ฉีดเตอร์หัวเมือง จะไม่มีของต่อไป

ทางราชการได้ประกาศเปลี่ยนหลัก  
ฐานเดิมว่า กระหรง มหาดไทย ให้  
ทางการชี้เป็นต้นที่การใหม่ว่า စดา ก  
กินเมืองบ่รุงเทกบ้าด ทัพพระราชน  
มนตรี ก็ ให้จัดการขอถอนตัวนักงาน  
กดังในจังหวัด พระ นคร แห่งเดียว  
มีก่อนหนึ่นออก ๒ เดือนต่อครึ่ง ๆ หนึ่ง  
เป็นจำนวนสี่ดากหนึ่งส้านละบัน รา  
กานะบันละ ๑ บาท แต่ให้เริ่มออก  
ในเดือนเมษายน พ.ศ. ๒๔๗๘ ส่วน  
สดา กของจังหวัดค่างๆ ซึ่งทำค้างอยู่  
นั้น ก็จะได้รับออกให้เสร็จสิ้นไป  
แล้วเป็นอนเดิกรส่วนละเพาะ ของจัง-  
หวัดไม่มีผลตอกอีก.

# ฉบับร่างโรงพยาบาลในส่องจังหวัดชายแดนปีนัง

## ผู้แทนเมืองเสบามว่าจ้ากอนั้งพุ่งมิตรวน ๑๐ นายเห่านั่นหรือ

## ว่าด้วยเรื่องเดียวมีทั้งรากอ่อนนาย

นายบุญนา เติร์กิริ ผู้แทน  
ราชฎรฯ จังหวัดเดย ถาน รัฐบาล ว่า  
สำเร็จการศึกษาในท้องที่จังหวัดเดย น  
อาณานิคมก่อตั้งวังช่วงกัว ท่อส่งก  
ในจังหวัดนั้น มีพัฒนาการ  
๒๐,๐๐๐คน เหตุไร้จังหวังบปรະมາณ  
ให้คำรับว่าเพียงชาย นายติบุน นาย  
เก้านั้น จะคงบปรະมາณ ทั้งหมด  
หรือมากกว่าท้องที่ท่อส่งก่อตั้งในจังหวัด  
นั้นไม่ได้หรือ เพราะท่อส่งก่อตั้งสุด  
มีอาณาเขตที่ก่อตั้งวังช่วงดังกล่าว เดียว  
เจ้าหน้าที่เพียงคนเดือนนี้ ไม่พอ  
ที่จะ ก่อ การรักษาความสงบปกติ ของ  
ราชฎร

รัฐบาลตอบว่า คำร่างกิจการนี้  
ข้ามก่อไว้ตั้งแต่ ในจังหวัดเดยนน  
ความจริงมีนายเติบต้น นาย พดคำร่าง  
นาย รวม ๑๕ นาย สำหรับนี้  
พ.ศ. ๒๔๗๘ ให้ก็งบประมาณเพื่อ  
คำร่างให้จังหวัดเดยนแล้ว เนื่องจาก  
ร. อ. อนุญาตแล้ว ก็จะให้ผลิตไปตาม  
ข้ามก่อต่างๆ ตามที่มากร ยกท้องถิ่น  
ข้ามก่อนนๆ

หมายความว่า

นายบุญเติร์ เทพากำ ผู้แทน  
ราชฎรดังหัวต้มเมื่อจะสัมภาษณ์ว่า ตั้ง<sup>๑</sup>  
หัวนั้นจังหวัดที่ไกด์จะเดินทาง การคุณ  
หากไม่พบกับความต้องการซึ่ง  
ภูมิประเทศนั้นๆ ย่อมเป็นธรรมชาติ  
อยู่ เด ที่จะนำความเจริญให้แก่ราช  
ฎรไม่พอดีเที่ยง เช่นเดียวกัน จังหวัด  
เมื่อจะสัมภาษณ์เป็นครั้น จึงขอทราบว่า  
จะยอมรับผิดชอบโดยตนน้ำเสด็จให้  
การคุณหากในจังหวัดนี้จะพบยัง<sup>๒</sup>  
ชนใดหรือไม่ และถ้าอยู่ในสกุลที่  
ต้องให้นำร่างมาดู จะต้องนำร่างมาดู

รัฐบาลขอบคุณว่า การศึกษา  
ในเวทีฯ ชัดเจนยิ่งสูง อยู่ ใน  
โครงการนี้สร้างทางหลวงชลประทาน  
ดิน ต่างหันเป็นรัฐบาลได้กำหด

ເງິນນໍາຮູ່ງ ກາຣຄມນາກນ ໃນຈັງທວດ  
ປ່ອງສອນໄວ້ເຕົວ.

ความสำคัญในการซ้อมปั้น

ฯ: ចំរួលឱ្យដឹងទុកដាក់ មប្រាស់ពេក ខាងក្រោម  
ជាពុទ្ធនឹង តិច ខែបី កិច្ចរាជាណសំណង់  
រួចបាត់ តុកដាក់ នៃ ពេក ខាងក្រោម ទៅ  
រួចបាត់ នៃ ពេក ខាងក្រោម ប្រាស់ពេក ខាងក្រោម  
ខែបី កិច្ចរាជាណសំណង់ នៃ ពេក ខាងក្រោម  
រួចបាត់ នៃ ពេក ខាងក្រោម ទៅ ពេក ខាងក្រោម  
ខែបី កិច្ចរាជាណសំណង់ នៃ ពេក ខាងក្រោម  
ទៅ ពេក ខាងក្រោម ទៅ ពេក ខាងក្រោម ទៅ ពេក ខាងក្រោម  
ទៅ ពេក ខាងក្រោម ទៅ ពេក ខាងក្រោម ទៅ ពេក ខាងក្រោម  
ទៅ ពេក ខាងក្រោម ទៅ ពេក ខាងក្រោម ទៅ ពេក ខាងក្រោម

## ໄຊພຍາບອົບນະໂຫຍດ

ผู้นักท่องเที่ยวทั่วโลก พนัก  
กาน่า

ตามช้ายแผนผัง จังหวัดสุราษฎร์ธานี  
เช่นเดียวกัน ทั้งนี้คงท่าเรือ เมือง  
ตุ่นรัตน์เจอกัน อีกเป็นเมืองชื่ออย่าง  
ตรงกัน ชานกับผู้ซึ่งเดินทางต่อไป  
เมืองตามที่กล่าวมานี้ ให้มีโรงพยา-  
บาลและแพทย์ โดยบริบูรณ์ ราษฎร์  
ท้องผื้งจะองเราก็ได้ใน อาศัยในการ  
ศรีฯ โรคและร้าย ด้วยมาตถการ โรง  
พยาบาลจะอยู่เชิงที่ เส้นทาง ไชยมี  
ต้อง ด้วยค่าครัวๆ ภาระราษฎร์ ไม่ใช่

๕๖- กดจังหวัด ของเราร่วมอยู่ ติดกับกบ  
สายเดียวกันนั้น ยังไม่ได้มีประโยชน์พยา  
บาล.๘ ทั้งแพทย์ก็มีอยู่ในเวลา  
นักไม่เพียงพอภัยกับการชดเชยเจ้า

ແຄນນີ້ ດ້ວຍເປົ້າເປົ້າ ປະເທດ ທີ່ມີກັບພວກເຮົາ  
ຈົບອຸນຫະກິດ ພົມ ດີເລີກ ດີເລີກ ດີເລີກ  
ແມ່ນ ດີເລີກ ດີເລີກ ດີເລີກ ດີເລີກ  
ໄດ້ເຕີຍ ດີເລີກ ດີເລີກ ດີເລີກ  
ວິຊາ ດີເລີກ ດີເລີກ ດີເລີກ ດີເລີກ  
ແລ້ວ ດີເລີກ ດີເລີກ ດີເລີກ ດີເລີກ

ໂກງເຫັນຈາງຂອງກរມວ່າ ວິຊາ  
ນາດຖືກຕໍ່ກ່ຽວກົດການໃນເຮືອງໂຮງພຍ  
ນາດ: ດະແພທຍໍາຄາມຊາຍເນັດ ດັບທີ່ກ່າວ  
ກ່ອກນັ້ນຄ່າງປະເທດນີ້ຢ່າງໄວນັ້ນ.

รัฐบาลก็ยอมรับว่า รัฐบาลได้มีม  
โครงการณ์สร้างโรงพยาบาลอยู่  
แล้ว และจะให้ดำเนินการต่อไปตามกิจ  
ดังนี้ ในบันทึกกงลงจะเริ่มนั้นสร้าง  
ที่ หัวทุ่นดราชานี และท่าทางหัวท  
หนบงคายก่อน ระหว่างนั้นก็ม  
จะก่ออุปกรณ์ น้ำจิ้วาร์ ยัง  
น้ำ กับหิน จันทบุรี ท บ ล ด  
จะดำเนินการต่อร้านค้าริมแม่น้ำ  
ให้ พ.ศ. ที่น้ำถูกมั่งบประ น้ำมารา  
กับสร้าง

# မြန်မာနိုင်ငြပ်မှု ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးခွဲ

ເນື້ອງຈາກ ເດືອນ ນັງວູດາງນ

เจ้าไปตักยอก ห่มเก็บทรัพย์เงิน กอง  
และ ต่อมาไป จังหวัดเชียงใหม่ไปแก้  
ท่อนอกตัวเรือฯ สำราญราษฎร์ ราชูป  
ราช เดดาได้ถูกันนั้น เองมีผู้ไปพบหันไป  
หนังหัวอย่างข้างถ่าย พะชาดีในกํา  
เทา ขาดอุดาด เป็นครุเห็นม. สอนผ้าถูก ว่า  
กระดุยกระชาวยำ ได้ว่าเป็นของนา  
garst บุรีจังพากันไปบดก นายนง  
เดดิ่งบุรี ตรัวดีคันดูจึงทราบว่า ก  
ร้ายได้ กับเอเลอินิ หันไปหมก เมื่อ  
รวมราคากล่องบาทหกสิบห้าสิบไม่  
ราคา เจ้าทรัพย์จัง นำความแจ้ง  
เก่าตัวเรือฯ สำราญราษฎร์ จัด วาระ ดี  
ดูดูกันไป.

ພ້ອງຜູ້ກວບຄຸມເຮືອສົ່ຽນ  
ວ່າປໍລ່ອຍໃຫ້ຄະຫຼີ

วันที่๔ เดือน๕ ค่ำรุกไศ้พ้อด  
ขอหมายร้าย กนาย กอนนัตติโอด เชฟ  
ฟ.ร์เซ่น ปันคำเดชยัง กำಡ ไปริษาก  
ที่๑ ผู้ซึ่อหาว่าคำเดช เป็นบุคคล  
คน.รือกตไฟ ชื่อเย็นรัม สำหรับ รับ กษา  
ค่างค้าวเจ้าเนื่อง ชั่งๆอกที่ท่าคันยว  
หด ท้องที่ค่ารุกคดองตาน ๑. หัวต  
ชนบุรี คำเดชไศ้ท่านบุชชี กน โข  
สารประ. กก ไม่มีหนังสือ. กินทางร้อน  
และ กษา เด้งไม่น้อกันกันไว้ปั่ดงช  
ให้หมายยังเต. วังหลวงหนี่ไปเสียจากเรือ  
ก่อหก.๑ พนังงานครัวอ่อนๆูราค ๖๘  
ให้ก้าดพิราณารอยไป.

## ក្រុងវាសាខាប័ណ្ណ

เนื่องเดือนธันวาคมที่กรุง เจ้า  
หน้าที่ค่าธรรมด้านายงานกุต นาฎก  
คงอาจช่วงโรงเดือนเชิงก หน้าอี  
บวบนิเวศ หาว่าทำสั่นคงก ปัลสนธัน  
นายเชิงชัมเจ้าช่วงโรงเดือนธันไม่ได้  
๑๕๖

ก็คัน กะดพะรະราชอาชัญ ได้พิจารณาแล้วเห็นว่าหลักฐานโจทก์ไม่พอที่จะพงกว่า จำเลยเป็นผู้คุม พยานพยายามทำตุกทางค์ปิดบล จึงปัดอย่างไว้โดยไม่ได้รับการอนุญาต ทั้งนี้ข้ออกดำเนินให้กับกรรมด้วยการโจทก์ เจ้าของคดี ไม่ออกตาม.

วิชาการประชุม

เมื่อวันที่ ๒๘ มกราคม พุทธศักราช  
๒๕๗๙ คณะกรรมการการตรวจ  
ร่างพระราชบัญญัตินี้มีการประชุม<sup>๑</sup>  
กันณ ห้องประชุม กรมทรวอยุธยา –  
ชาร์ม เพื่อทราบ ร่างพระราชบัญญัติ  
นี้รักษาใบอนุสาก ให้เป็นต้น<sup>๒</sup>  
ใบอนุวัติ และการจัดตั้งพิพิธ<sup>๓</sup>  
ภัณฑ์แห่งชาติ พุทธศักราช ๒๕๗๖  
ที่ได้จาก พระชุนกราชที่ด้วยมา<sup>๔</sup>  
เงินประชุม เว陀 ๗๐.๐๐ นาพิกา เสีย<sup>๕</sup>  
มูลรวมได้ ๗๖.๕๐ นาพิกา.



# **the nation**

ວິນທີ ດະ ອົມກາພັນຍໍ ພ.ມ. ເມລະນະ

## คำจำกัดความทางการเมือง

ในหนังสือพิมพ์ของเรานับประจําวันที่๑  
เดือนนี้ ได้ตั้งพิมพ์ร่างเนาค่าพิพากษาการดุทธรณ์  
ในคดีที่พระยาเทพหัสดินเป็นจำเลย โดยท้อง  
หาว่ากระทำการผิดกฎหมายอาชญากรรม ๑๔ ตามที่  
แก้ไขใหม่ กับกระทำการชิงราชบัลลังก์ต้ากการ  
บังคับใช้กฎหมาย พ.ศ. ๒๕๗๒ มาตรา ๓.

ในภาคเร่องนี้ กำลังพระราชาจารญาณ์ให้คัคติน  
จำกุกพระยาเทพหัสดินมีกำหนดคืนนี้ แต่เมื่อคืน  
ให้ทกมาตุการพิจารณาของกำลังอุทกวานี กำลัง  
อุทกวานีได้ค้าสินกัดับคำพิพากษาของ กำลัง คิม  
ให้มันต้องกลัวพระราชา ทั้งคืนพังเสียไป.

ก้าวต่อไปของชาติทั้งสอง ที่มีความแตกต่าง  
กันเช่นนี้ เรายังจะไม่ขอถกความเห็นชอบไว้ เพรา  
คิดอย่างไม่ถูกต้อง แค่เมื่อเราได้เห็นรายนามของ  
ท่านผู้พิพากษาศาลฎีกันแล้ว ซึ่งเป็นผู้คด  
สินคดีเรื่องนี้ ผู้พิพากษาที่เปลี่ยนมาหัวตั้งปะ  
เทศรุ่มอยู่ที่นั้น นาย ค่อนายเทฟโนคและนาย  
แดงกาด เราที่เกิดความข้องใจ และเราไกร่ก็  
จะแสดงความเห็นของเรากลับมายัง.

ตามหนังสืออัญญาทางพระราชนิการรัฐทวีง  
สยามและต่างประเทศมีอยู่กุฎามเป็นคันนั้น เรายังไม่ได้มีเอกสารชี้ในทางที่ดีโดยสมบูรณ์ พนักงานทุกห้องต้องขอคำสั่ง ประทศ ยังมีสิทธิที่จะก่อนกดข้องกันในบังคับของเจ้า นางประลักษณ์ ซึ่งก้าดของเรากำถังพิจารณา ไปดำเนินการพิจารณา ทั้งสิ้นของเราเองได้ ในเมื่อเจ้า “เห็นสมควรที่จะกระทำเพื่อประโยชน์ส่วนตัวความยุติธรรม” โดยเหตุฉะนั้น ในเมื่อกำถังดำเนินการพิจารณาแล้ว กดข้องกันในบังคับค่างประเทศ และได้จัดให้ผู้พิพากษาชาวต่างประเทศ มาร่วมการพิจารณา คัดค้านก็เรื่องนั้นด้วย ก็ย่อมเป็นการสมควร ทั้งนี้เพื่อเม่นการปะกันมิให้ต่างประเทศกลุ่มใดกลุ่มหนึ่งให้พนักงานทุกห้องต้องขอของเจ้า ดำเนินการพิจารณาแล้ว โดยที่เจ้าอาจจะเกิดความกิดเห็นขึ้นว่า คนในบังคับของเจ้า ยังมิได้รับประโยชน์ส่วนตัวความยุติธรรมเพียงพอ.

แต่ในครั้งที่ไม่เกี่ยวกับกบกนในบังคับของรัฐ—  
มาต่ำงประเทศ ซึ่งมีสัญญาทางพระราชนิกร  
ขันกำหงดเงื่อนไว้ในวิธีอันน่าดีก่อตื้ยานไว้ ดัง  
ให้ก่อตัวมาเดือดเดือดวังคันนี้ เรายังไถ่กษัยพบว่า  
ให้มีผู้พากษาชาวต่างประเทศ ออกนั่งบัดดังก์  
อยู่บ้าง ซึ่งเรายังหาเหตุผลไม่ได้เป็นที่พอใจว่า  
ทำในดังท้องเป็นเช่นนั้น ฉะเพาะอย่างยิ่ง ใน  
อดีตพระยาเทพหัสดินเป็นคำเตย พระยาเทพหัสด  
ินซึ่งเป็นคนไทย เป็นคนมาตรฐานผู้แทนราชอาณาจักร  
เดิมก่อนเป็นครั้งการเมือง เราย่อมหลักเดียว  
ความประหาดใจไปไม่ได้ในเมื่อให้พบว่า ท้อง  
ใช่ผู้พากษาที่เป็นชาวต่างประเทศนาย ร่วม  
นองกับก้ามผู้พากษาของเรารอ ก็ หมาย ก็ต้องก็  
เรื่องนั้น

เร้าใจคุณภาพ จนต้องหัวเราะ เนื่องด้วยทักษะการประมูลของ  
บารมีและศรัทธาที่สูง ที่จะเป็นเครื่องประดับที่สำคัญมาก  
หมายถึงความทึ่งทั้งหมด ให้กับคนด้าน外 เพื่อรับเอกสาร  
อันสมบูรณ์ ในทางการค้า ภายหลังจากนั้นอีกสักวัน  
ในระหว่างนั้น ร่างประมูลอย่างมายค์ ง่ายๆ ก็กำลัง  
อยู่ในการพิจารณาของคณะกรรมการ.

เนื่องทางรัฐบาลและสภา กำตังทำงานเพื่อรั้นเอกสารขออัณมบูรณ์ในทางศ่าดอยู่ฉะนั้น และเมื่อเราได้มารับว่า ได้มีผู้พากษาร่างประทีกนั่งพิจารณาคิดพระยาเทพหัสดินอยู่ด้วย เรายังไม่สามารถทำความเข้าใจได้ เหตุว่า การณ์ที่ปัจจุบันไปเช่นนั้น เราเห็นว่า ไม่เป็นการต้องกดดัน กับความหวังคงไว้อันแรงกล้าของรัฐบาลและสภา ในที่จะให้รับเอกสารขออัณมบูรณ์ในทางศ่าดอย่างเดียว.

ก า น ด ท ศ ร ณ ไ ช ห ท ห ว ร ว า ค ณ  
หน า ย ต ก ช ณ ะ ขอ ช ณ า ค ว า ๗๐๔ ท แก ้ ไ ช ให น บ า  
ส ง น ช ค ห ร ช ย ง ก น ว ค ท ง ဖ ห ง ร ช ร ณ น ญ น ช  
ก า ให ร า ไ ค ร ค ร ญ ถ ว ค ท ง ร ช ร ณ น ญ แ ล ะ  
ส ค ค ไ ช น ว า ก า ร ห น ผ พ ห า ช า ช า ว ท ง ป ร ะ ท ศ  
๒ น า ย ๕ ๖ ๙ ๖ ๘ จ า ร ณ า ค ท พ ร ะ ย า ท ศ ห ศ ท น น ช  
น ว า จ ะ ทำ ไ ค า น ร ะ น ย บ ค า ร ท บ ป น น า ด ว ค ร ง  
ท ค ค น า ต น ย ร ช ร ณ น ญ น ช จ ะ ป น น ร ะ น ย บ ท

เหล่าตุนชัวร์หรือ ? มีความค่าเป็น หรือมีประโยชน์  
ใดที่ในวิถีทางรัฐธรรมนูญ หรือทางการเมืองย่าง  
ไร ? ด้วยวิถีทางรัฐธรรมนูญด้วย ในความหวัง  
คงใจของชาวเราเดิมที่ ในที่จะได้รับ เอกราช  
อันสมบูรณ์ ในทางการ แต่ให้เกิดได้รับอิสระ  
ภาคเดิมก็ว่า แค่ก่อตั้งนั้นควรจะเป็นทางกันไทย  
เดียว ไม่เกิดรวมมหันต์อย่าง ทางพระราชนครรัฐ  
นั้น เรายังเห็นด้วย ก็ต้องการให้เป็นนี้ไว้ ให้รัฐ  
บาลและภาครัฐให้กราฟญัตติวัย.

# งานสมากมบพิตรพิมชู ในวันที่ ๘-๙ กันยายน

วันศุกร์ที่ ๔-๘.๒๕๖๓ ตามกำหนดการนักเรียนเก่าโรงเรียนนายมัชบพิกรพินทรฯได้จัดการทำบุญถวายโรงเรียน และกระทำการเบ็ดบ้ายตามกำหนดการคั่งคั่งไปแล้ว

เงินก ํา เดือน ๑๕.๐๐ บ. ประจำเดือน ในปี ประจำปีนี้  
เส้นทางการ สำนัก และ เดือน ก ํา ประจำเดือน การจราจร  
ใหม่ เดือน ๑๖.๓๐ บ. ประจำเดือน ประจำเดือน พฤหัสบดี  
มานะก ํา เดือน ๑๗.๓๐ บ. ทำพิเศษม้า ประจำเดือน ประจำเดือน

วันที่๙ เวลา ๗.๐๐ น. ถวายช้าหารดีพงศ์สูงเนิน  
เวลา ๑๕.๓๐ น. บรรพต้าช่องนกเรียน เวลา  
๑๕.๐๐ น. รับปะทาน daraหู เวลา ๑๖.๐๐ น.  
แล้วลงการณ์ต่อพ่อค่างๆ มีสำนัก กារพยานทรัพย์และ  
ระบุว่า ๑๘๗ เวลา ๒๐ ๓๐ ๔๕๔๙ พุทธช่องนกเรียน  
เก่าแก่ที่คงเหลือ ๑๖.๐๐ น.

๕ งานเป็นงานสำคัญของตุนากม เพราจะนั่ง  
ขอเชิญ กรุณา นักเรียน ก้าวไปร่วมกัน อนุโมทนา  
ร่วมประชุมปะทานอาหารเพื่อพบปะต້າມສຳຄັນ  
กรุณาร่วมด้วยกัน ในโอกาสที่น่า ใจไปร่วมหน้า  
กัน เช่น นัดก่อสร้าง.

ค่าอาหารและเครื่องดื่มคนละ ๒ บาท ไปรษณีย์  
ตั้งภายในวันที่ ๗ เดือน พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๕๖๐ บุญชุ่น วรกา<sup>ล</sup>  
มนิษ กองพัฒนาการงานที่๑ ศพานมลี瓦หารังสีวรค์  
๒. ร.ศ.๔. ผ่าง ลงเครื่องห้ามเข้ารื้น สถานที่ราชการ  
บางขุนพรหม ๓. นายอิทธิ กรณาวงษ์ ร.ร.นั้ยม<sup>ล</sup>  
วัดบุพคร์ พิมพ์.

พจนบัญชี

## ចំណាំរាជក្រឹត់ជាអនុបាល



តាំងកំណងរៀបចំ  
និងការងារ នៃ  
ក្រសួងការពាណិជ្ជកម្ម និង  
ក្រសួងការពាណិជ្ជកម្ម និង  
ក្រសួងការពាណិជ្ជកម្ម និង

ເຊັນເຄວ່າງສັນ ຈາກຮະຫວ່າງອັງກຸມ  
ກັບຜົງເກີດທີ່ກຽງດອນເຄອນວ່າຜົງເກີດ  
ໄດ້ຍືນມັນຂຶ້ນເຕັ້ນອອງອັງກຸມຄານໃໝ່  
ວ່ານມຽດປະເທດທີ່ເປັນສົມພັນຂີກ  
ກັນແກ່ກ່ອນນີ້ນໍາຈະໄດ້ເສັນອອກວານຄົກ  
ເຫັນໄປຢັງເຍອນພັນວ່ານມັນບັນຫຼຸງທີ່ອັນວ່າ  
ດ້ວຍກາຮ່າຫາຮ່າໃນສັນຫຼາກ ທ່ານໂກພ  
ແລວ່າໃຫຍ່ນີ້ເປັນອັນຍົກເລີກເຕື່ອ ໄກ  
ເພຣະເນື້ອເຍອ ນັ້ນໄດ້ເຮັມສະຫຼັນກຳດັ່ງ  
ຮັບອັນຫຼັກແດ້ວ ບກນັບຟູ້ນີ້ຖືກ  
ເປັນໄນ້ຈະໄປ ໃນກ່າຽກຄອດທຳສັນຫຼາກ  
ໂຄຍທີ່ໃໝ່ໄປຈະໄດ້ນີ້ບກນັບຟູ້  
ນີ້ທີ່ເກື່ອງກັນກາຮ່າກຳທີ່ເກີດກຳດັ່ງຮັບ  
ໄວ້ແກນ ບກນັບຟູ້ນີ້ນອາກີຍ້ອດັກ  
ກຳປະເກາກຂອງນໍາມປະເທດກົງສະເໜີ  
ວັນທີ ๑๐ ຂັນວາກນ ດ.ກ. ๑๘๓๒ ຜົ່ງໄດ້  
ຍອມໄຫ້ສິກີເສັນອາກແກ່ເຍອນພັນ  
ຄານກຳນອງກຽນທີ່ຈະໄຫ້ກາຮ່າຮັບປະ  
ກັນຄວາມປດຕະກັບເກີນໆນາປະຊາຊາດ  
ທີ່ໄປ ກາຮ່າຮັບປະກັນຄວາມປດຕະກັບ  
ກັບທີ່ດ້ວນຈະນີ້ສົນຫຼຸງທີ່ໄປຂັ້ນຂະນັນ  
ຈົ່ງຈະຮັມເຫຼົວອົກຄອດທີ່ກຽງໄວ້ນ  
ອັນເກື່ອງກັນກາຮ່າຫາຮັກ້ຈາກວານເປັນ  
ເຂົກຮາຊອອ ພິ. ສ ດວຍ ແຄນບກນັບຟູ້  
ນີ້ທີ່ຄ່າງ ຖ້າໃນສັນຫຼາກໂຄກາຮ່າໃນທະວັນ  
ອອກເຂົາໄວ້ດ້ວຍ ຕ້ວຍປະເກາກຂະນັນ  
ຈົ່ງເປັນທີ່ຫວັງກັນວ່າເຍອນຫຼາຍ໌ໄດ້ດັ່ງ  
ເຂົ້າຕູ້ສັນນິບາດປະຊາຊາດທີ່ອີກ.

เข้าจากกรุง ดอนดอน ว่าการ  
เดราก ซึ่ง ได้หยุดพักลงเมื่อ วันเดราร์  
ก่อนเที่ยง ทันนั้น ได้คำเเพิน ต่อไปอีก  
ในวันอาทิตย์ วันบ่าย การเดราก  
กัน ในตอนหดตัว ไม่มีท่านพสังฆะและ  
ท่านเม็คโค แฉดค์ เผริยะ ไม่ช่วย เสียที่  
ม้านของท่านเซอร์ โภเบอร์ เบอร์ ใน  
ในชุมบท ในวันนั้น ๑๘๖. การเดร  
จากกรุงทศุค เป็นที่เร้า ใจ กังวล ยัง  
หนึ่งชนว่า รัฐบาล ถูกของทั้งสองฝ่ายเห็น  
พ้องกัน ที่จะย้อมให้เยื่อรัมันนังค์ ไว้บัก

**เยอรมันอาจจะกลับเข้าสู่นิบทั่วไปได้อีก  
เจียงไคเช็คจะร้องให้ชาวจีนเสิกแสก ก็ร้ายการเปลี่ยนแปลงทั่วบ้าน**

บัญญัติบางครั้งของสัญญาเริ่มใช้  
ในต่อไปว่าด้วยการทหารเดียวได้แต่จะ<sup>ก็จะร่วงเหลือฝรั่งเศสโดยให้ก้าว</sup>  
ให้ถูกต้องตามที่ต้องการในเมือง  
ฝรั่งเศสถึงกรุงคำเปน โดยการ  
เพื่อเยอรมันจะได้รับเงินเดือน สำ  
หรือของเดือนนี้มาตามประชาราชต้อง<sup>ร่วงเหลือกันตั้งนี้อาจอังกฤษต่อไป</sup>  
มากที่หัวคิ้วภัยทางอาการก็ยังคง  
จะต้องการเดือน.

จันกับญี่ปุ่น  
หนังสือพิมพ์ราชบูรณะ ได้ต่อจากกัน  
การทนายแพเดียงไคเซ็ค ได้แสดงรายการ  
หนังสือพิมพ์ต่างๆ เพื่อให้ประชาชน  
ทราบว่าในระดับประเทศกิจกรรมการเป็นปาร์ตี้  
นักชีวิตญี่ปุ่นนั้นว่าความประพฤติ  
ของจันทุนเป็นที่น่าพอใจนั้นอย่าง  
นั้น ภายหลัง ทนายแพเดียงได้พบ  
ปะตุนกาน กับ นาย อาริโยชิ และ นาย  
พลชูชูกิทุกท่าน ญี่ปุ่น แต่ท่านนาย  
แพ ก่อเรื่องว่าท่านจะ พยายาม ตีเมือง  
การณ์ กดเสีย ไม่เต็ยและจะผูกพัน  
ตัวกวนิตร์ ในระหว่างจันกับญี่ปุ่นให้  
ตนเพียงขึ้นเป็นตัว กิจกรรมการ  
ของจัน ก็แสดง ออก มา เรื่อง นั้นว่า  
เป็นการให้ญี่ปุ่นดูมา ก็ชั่งท่านเชื้อรา  
รู้สึกว่า การค้าง ประทุมช่องญี่ปุ่น

บุนกยังไห กดกราบ ในสการเป็น ตงก  
เกินความคาดหมาย ชาเตียว น-ยพด  
เจียงเวดาห ก้าดั้ง ปดูก ใจให้ ประชาร  
ชนชาติ หันม-ส์ม้าร์ส์มาน กันญี่บ,  
โดย หวัง ความ เอื้อ เทือก ภูด จรา  
ภัย ไม่ คุ้ม ท มี ครั้ง ไม่ ใจ ภูมิ

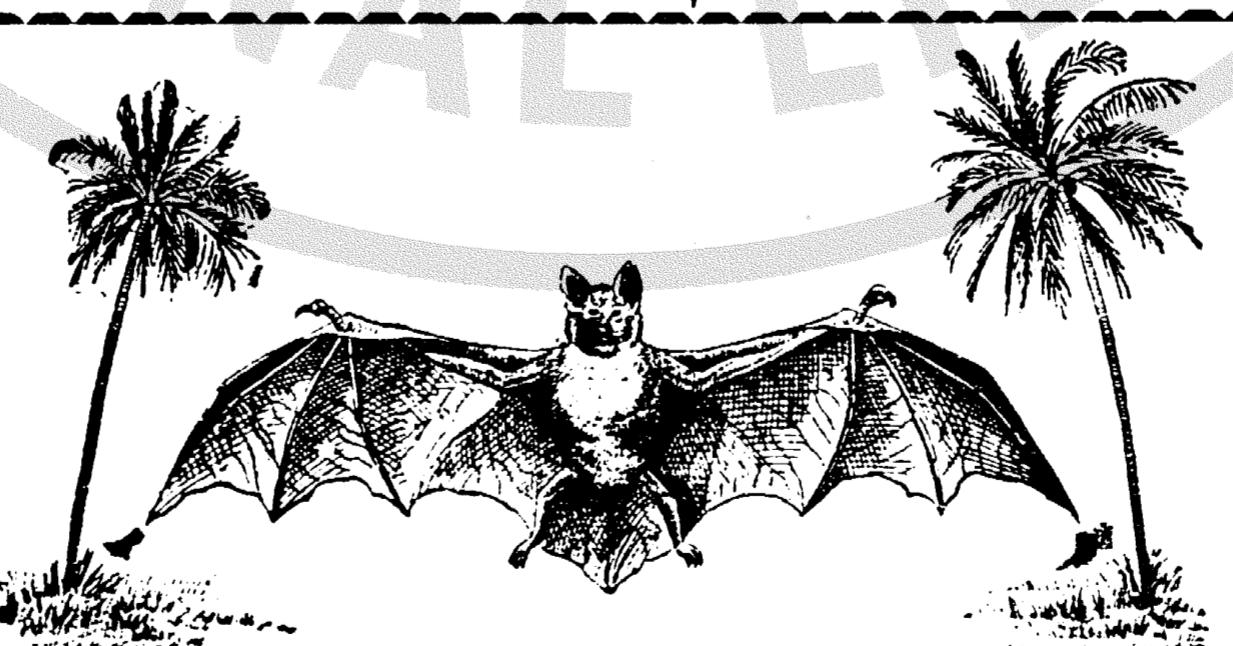
ไม่นี่มีอยู่หาจะไรเด็วันออกจากวัดกัน  
จะค้าเงินไปตามเมืองนายดูดูดูด  
เดียวเพียงไรหรือไม่เท่านั้น.

ការពាររាជយៈពុងកម្មវត្ថុ

เมื่อวันอาทิตย์ที่ ๗ เดือนมีนาคม  
เป็นวันกรรมการอนุทัศน์ห้อง  
สำนักงานราษฎร์ ยุงเกอร์ ผู้มีอำนาจเจริญ  
ในวงการก่อตั้งของเยอรมันนี้ ท่าน  
สำนักงานราษฎร์ ยุงเกอร์ ได้เดินทางกลับ.  
ภายใน หลัง สำนักงานราษฎร์ ยุงเกอร์ ได้  
รับ บริษัทที่ดิน เก็บแล้ว ในระหว่าง  
วัน ค.ศ. ๑๘๘๙ ถึง ๑๘๙๐ ท่าน ได้  
ตัด เอกสารเพื่อ ก่อ ประเทศ บราซิล ของ  
ท่าน ทุกคน และ ในที่สุด ได้ย่าง,  
เข้า วงการ ประเทศ สาธารณรัฐ บราซิล  
โดย ยุงเกอร์ เป็นชื่อ ก็ รู้ ก็ กัน พากัน  
ไป เพราะ เป็นชื่อ ของผู้ ประคิษฐ์  
เครื่องบิน ที่ทำ ให้ โลก ต้อง ทราบ ว่า  
ค.ศ. ๑๘๙๕ นับ เป็น เครื่องแรก ของ  
โลก บริษัท ยุงเกอร์ เป็นผู้ สร้าง ความ  
แบบ ของ ท่าน ก่อน เดิน บน บริษัท  
เบรนน์ดุฟ. จน ชาร์ล ดู บริษัท เดิน อา  
การ ก่อ ให้ ใจ เกร็ง บิน ตาม แบบ  
ของ ท่าน ผู้ นี้ มาก มาก กัน มาก มาก  
ทั้ง ใจ ไฟ รถ ที่ ห้อง เกย์ ชั่ว ชั่ว ใจ กัน  
ตาม บ้าน ของ ชาว ยุโรป ไม่น้อย กว่า  
๕๐๐,๐๐๐ บ้าน นั้น ก็ เป็น ประคิษฐ์  
กรรม ก่อ ท่าน ผู้ นี้ มาก มาก.

หนังสือชั้นต้นภาษาลาว

รวมเรื่องต้นนิควร์,  
“กุหลาบขาว” ๔ เรื่อง ข้าวเป็นราก  
เต็มศรีวอก พิมพ์โดย กะระ ตาม ที่  
ปกศิริปสุณฑ์ ห้องกระดาษ แก้ว  
เรียนร้อย ๙:๐๐ ก. หน่วยใน วันที่  
๑๐ เดือน๊ หัวเนื้องดังได้ที่โรง  
พิมพ์กรุงวุฒิ ราคาน้ำเงินละ ๗๐ สตางค์  
เท่านั้น สำนักเรื่องชื่อ กุหลาบขาว!  
ห้องด้านเรื่องน้อง “กุหลาบขาว!”



ค้างคาว ค้างคาว คือตราผ้าป่านชนิดเนื้อดี  
จริง มีตราค้างคาวประทับอยู่ทุก ๆ ระยะห่าง

ความเคลื่อนไหวในวงการเมืองของโลกจากต้นค.ศ. ๑๙๓๓ ถึงปัจจุบัน  
งานชิ้นหลักของสันนิบาตประชาชาติแสดงความขลังศักดิ์สิทธิ์ขึ้น

[ต่อจากวันก่อน]

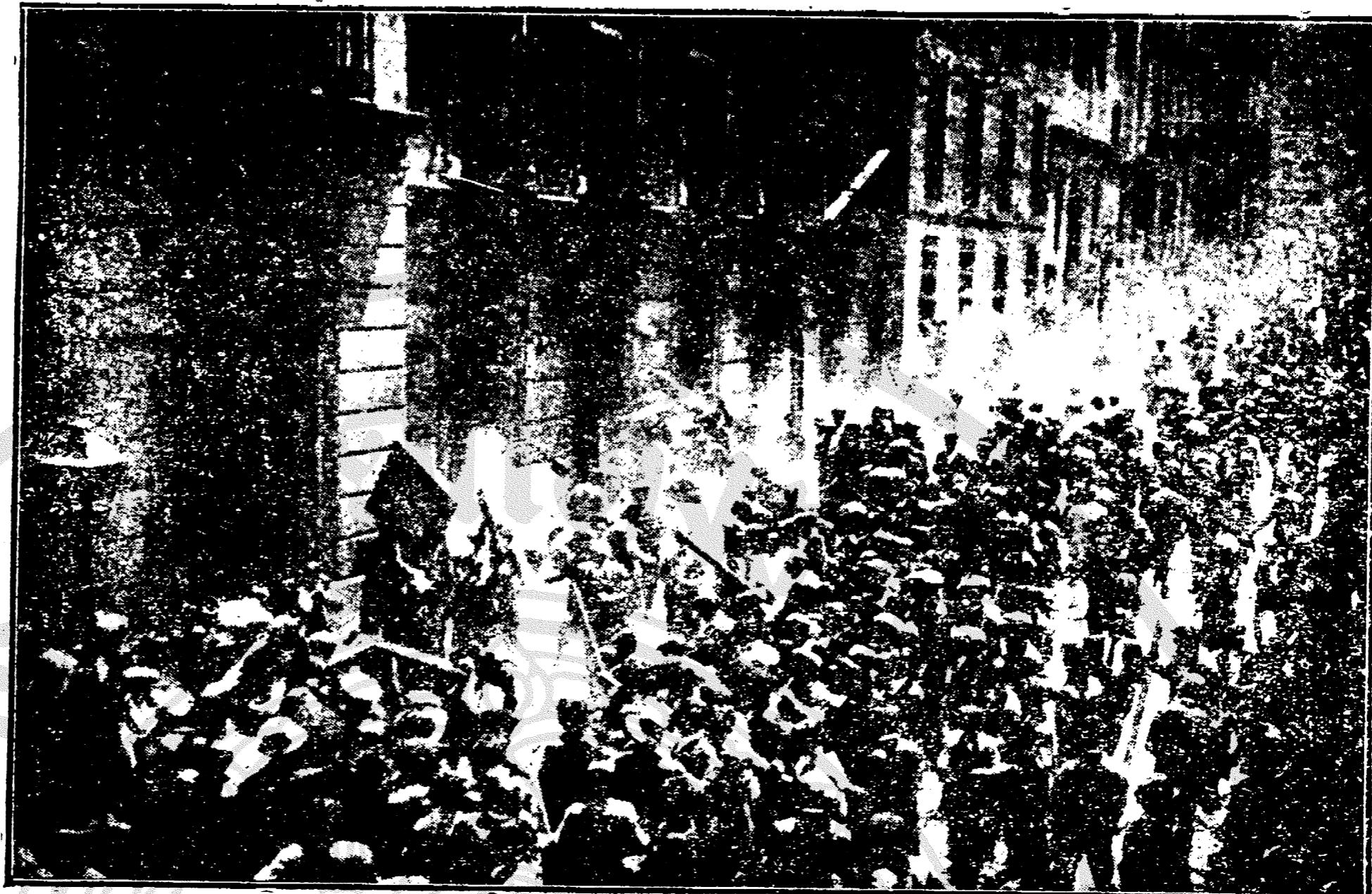
ตามโครงการนี้ ๖ บ้านของคนละ ๘๘๙๘  
คนต่อโฉนดที่น้ำริมปาร์ที.

ม. ดาวลีรัชมนตรี กระหง  
การ ค่าง ปะ. ทศ ฝรั่งเศส แยกง แยก  
กรรมการสันนิบาตประชาราชติํ บริร.  
การรักษาความสงบในวันที่ ๑๓ มา  
รากม ก.ศ. ๑๘๗๕ ขึ้น เป็นวัน ปะรูน  
ดงตะแหนดออกเสียงสำหรับคณะกรรมการ  
ว่า ในกรณีนั้นจะอย่างไร กองทหาร  
ฝ่ายฝรั่งเศส หรือเยอรมัน ชา เกียร  
ด่องกวบคุณ ให้คือเป็นหน้าที่  
ฝ่ายกองของอารักขาของสันนิบาตประชาร  
าชติํ คือการเท่านั้น แต่ในกรณีที่  
จะถึง วันออกเสียงนั้น ฝรั่งเศสกับ  
เยอรมันก็ได้ทำสัญญาคือ กันเพื่อจะ  
รักษาสันติภาพในการนี้ ให้มั่นคง.

สั่นนิบາຕປ່ຽນຈາກ ໄກສກ  
ອັງທິດໃຫ້ ມີກໍາຮວາສຳກັດຊັ້ນ ກວບຄຸນ  
ໃນ ເຂດຕ່າງໆ ວັນທີ, ៣០០ ດົນ ແຍກເປັນ  
ຈຳນວນຈາກ ທ່າງໆ ຂັ້ນນີ້: ພັ້ນຖາມ ៤៥០  
ດົນ, ພິກາຕໍ່າ, ៣០០ ດົນ, ຢົດຕັ້ນມາ ៤៥០  
ດົນ, ຕົວເລີນ ៤៥០ ດົນ ຜູ້ນີ້ ດັບການ  
ຜ່າຍອາວັກງານເປັນດົນພັ້ນຖາມ.

มุสโฉลินี ประมุขแห่งอิทธิพล  
ต้องการให้การเงิน ของ ประเทศไทย  
คง ดังพยากรณ์ที่จะให้ธนาคารอิทธิพล  
ให้มีรัฐ ประชาธิคิจ อิทธิพล เกี่ยวข้อง  
อยู่ ใน แผ่นดิน อย่างนี้ ได้ สัญญา ให้มากกว่า  
ที่จะมีอย่างต่อไป ชาติเข้าเกี่ยวข้อง กับ  
ธนาคารนั้น.

กรรมการตั้นนิบาก ประชาราชค  
ได้ยินยอมพร้อมใจกันรับรองมติซึ่ง  
กรรมการบริหารเบื้องขวาคณะกรรมการ พระเจ้า  
อะเด็กชานเทอร์ ได้ปรึกษาเห็นชอบ  
ในการที่จะประต้านข้อบากหมายระ-  
ห่วง ยุ่นไอกะดาเดี้ยมิให้มีได้ต่อไป.  
เป็นงานสำคัญที่ได้รับงบการวิชาทว่า  
รายอันอาจเป็นจำนวนมากให้ญี่ปุ่นห่วงความ  
ไม่สงบในญี่ปุ่น.



การจัดตั้งองค์กรในประเทศไทยเป็นภาพในถนนสายหนึ่งในกรุงศรีฯ

# มั่นใจจะก้าวหน้า ด้วยผู้มีมากกว่าอัจฉริย์

งานนี้ถ่วงตัวร้อนศ่าส์ที่ก  
นิคย์ในนามผู้อำนวยการ กัตตาการ  
ศึกษา เดชาไค เชื้อเชิญ จ้าวราชกារพ่อ<sup>๔</sup>  
ก้าวไก่เตะเจ็น ไปร่วมรับประทานอาหาร  
ในการกราบทพช.เบ็คบ้ายกัตตา-  
การศึกษา [ มีน้ำเดชาเดิม ] ที่  
มุนกุนพัดบันพารชัย เหนือโรงก่อฯ  
ยกเว้นราชการ.

ເວດາະນ. ພວະຍາຕ່ງຍົກເຕັມ  
ຮັບຜົນທີ່ກາງກະທຽວເກົ່າມະນູກາ  
ໃນຫຼາຍທີ່ໄດ້ຮັບເຮືອນ-ເປັນປະຈານໄດ້  
ກໍາລຳກໍາຍົກພຽດເປັນຜົ້ກະທ່າພົ້ມ

มาครรว่าภัตภากวนจะเป็นภาร  
ภารก ชนในสมัยการเงี่ยมศักดิ์ท้าวกรุง  
เด่นเจ้าของก่อตัวว่า ทั้งนกโดยมันได  
ในความสำราญของข้องพอกรัฐที่มีผู้คน  
เป็นจำนวนมาก กว่าที่จะอยู่มั่นคง ชน  
ตัวยังคงบ่าเรื่องหรือทางรับบ่า.

# କ୍ଷାପନଗିତ୍ୟ ଗୋଟିଏ



## ไปรษณีย์ไทย

“ຮາປະກິຕຍໍ ໂກສດ”

## ฉบับนี้กังนันเลขที่ ๑๕๐ ถนนกรุงเกษม นางเดึง

ໄກສັ່ງເພົ່າ

# ភ្នំពេញ – ផែន

ปักษ์ทินพก พ.ศ. ๒๕๗๙ ปักก่อถนนรามคำ น้ำค่าราทำนายผู้  
เดชะหมอดคุเบ็คเกต์ หน้าปักษ์พี. อี เด่นพา ๑๘๙ หน้า ราย  
ตั้งราการอัญฉะ ๔ นาท

ເພີ່ມຕົປົງປົກແຈ້ງວາດັດຕາງ [ເດົກເຊອຣ໌] ກໍາລຳຢ່າງດີສົມປົງ  
ຮັນຮອງເວັງແຮງທຸກທານ ລາຍປັດກແພັນດະ ៤០ ສັກາງກໍ

เพิ่มปอกอ่อน [เพิ่มเราะ[ ตีก่างๆ รองเยอรมัน รายต่อ<sup>๔</sup>  
ให้ละ ๑.๐๕ บาท ชอนากดดองอ็อก

## ภาคใต้เนอร์มิวายต์งหาดชุมนิด

ร้านสยามน้ำเงี้ยน หน้าโรงเรียนพาะซ่อง

นวัชท์ห้อยเทียนเหตุ ของร้านทูต กรานเรี่ยง ให้  
คงฐานะและทราบว่า ในงานคราช้านบัน มีหน้าที่ผู้จัดการ-  
หาร้านและฝ่ายจะหมายความว่า หน้าที่ของราษฎร ๔ วัน คุณภาพนัก  
๙๙ มกราคมถึงกันยายน ๓ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๕๗๘

ส่วนแผนกศิริภานุคุณมีความเหยียดหยามในวันที่ ๒ กันยายนที่  
๕ กุนภาพันธ์ พ.ศ. ๖๔ ทางการได้รับอนุญาตจากเจ้าหน้าที่ให้  
ศิริภานุคุณเดินทางไปเยือนรัฐบาล ๑๘ ตุลาคม ๖๔

ប្រព័ន្ធពាណិជ្ជកម្ម ពេលវេលា ៤៧

• 2.  $\frac{m^2}{as}$  / 200

טבנין ירושלים

## ชนิดที่ในโลกภาค

# ไม่มีใครล้าห้า

ก็คือการขายผ้าม่วง, กางเกงแพร, เสื้อเชิ๊ก และเสื้องอบง  
เกรียงใช้ส่วนยท่างๆ โดยกับประภันราคานั้นถูกต้องที่ขาย  
จะต้องถูกกว่าที่อื่นทุกๆ แห่ง ก้าไม่ถูกยินดีรับคืนกันที่ และ  
สังของที่ซื้อไปแล้ว ก้าไม่เป็นที่พอใจ จะนำมาเปลี่ยนใหม่  
หรือเปลี่ยนเป็นชนิดอื่นก็ได้ การขายของก็เรียกว่า พรัคค์  
เป็นผู้นำท่ามกลางเป็นรายแรกในเมืองไทย และจะทำคิดยกไป  
ชนนั้น ก้าท่านค้องการผ้าม่วง, กางเกงแพร, เสื้อเชิ๊ก และ  
เสื้องอบงเกรียงใช้ส่วนยท่างๆ โปรดทราบไปยังพรัคค์ ท่าน  
จะหนักกังวลในเรื่องชื่องของผิตราค แต่ให้รองตัวราคาก็

# អរគុណ បានចាំឆ្នាំ នទ្រព័ព៌ ៥៩១



## คุณค่าของความรัก

สกับรส หวานน้ำย์ สาร์สนของ ที่ “หยาดฟู” เวียนไว้ ในทำนอง  
ไม่เห็นพ้อง “เพ็ญานทร์” ประชันคำ ข้างเหตุผล ความประมาน ทั้งหวานน้ำ  
ยกกรรม โภคัย อกถังเห็นช้า พจนาดย์ หาญหัก เออบรักป่าว  
หารยารอน ไว้อ่านรา วาก จินกรอง “สำหรับเรื่อง ความรัก มักสัมหมา  
อย่างง่ายดาย ใจความหวัง ทั้งทั้งผอง รักก็องมี สิ่งช่วย ตัวยังเงินทอง  
ประคับประดับ ลุ้นคำ อยู่อาศัย สำนາเงิน ชนบทเกดี้ยว รักเห็นยังไง  
นิกดอนเดือน เที่ยงเท่า ก้มเส้าหิน “เงิน” อีกเด่า เรายัง เกษพังยิน  
ทั่งกษิน บูชา ลูกพร เรือนักกัน ว่า “รักแท้” แห่งหัวขอหนอน ? “หยาด” กวี มีดี ดีขอ  
ไขโ่อนขอหน บูชาเงิน งานเกินไป “ศิริดัยช์-เชื้อ” กับ “คัดเจ้อร์”,  
ขอเส้นขอ ภูป่วย หมายไหน ? จำก็ความ กว้างยาด ลักษ์เท่าไก  
“หยาด” เว้าใจ ใจเกดง แม้งขอมา “มรรคารัก” ดุปตัก กิ่งกรพย์ ตึง  
แค่ มีรัง เสنمดไป คงหมายคำ “รักโดยรัก รักโดยรู้ รักโดยเรียน  
“หยาด” ใจว่า ทั่วไป ไม่คิดกรอง รักโดยโดย รักโดยดัง พะวงป่อง  
ความตุ้งเท่า ใจเพียร เว้นสนของ “กระค่ายน้อย” ใจว่า “ประชาราดี”  
รักทำนองนี้ ไม่เน่ นั้นเปรป่วน ยามหมายมาก “เพ็ญานทร์”, กดันหัว

เด็กๆช่วง เห็นกุญแจราก “รัก”  
มันงามา มองไว้ ให้ประทับใจ  
อุปถัมภ์ กะห่าง ก่อขยายคงด้วย  
กอยกัน รักไว้ ไม่ห้อยหาย  
ทุกหมาย ให้รัก สัมฤทธิ์

ขอ“หยาด” คงกังจิกก์ กิตไกร์กรวย  
หนึ่นสาวดี ก็ มีกิกก์ กิตประรอกนา  
คงกังก์ ก้มั่น ผันหา อย่าเรื่องนี้ก  
ไม่จำเป็น งานทรัพย์ ตนบัตตัน  
เด็กๆไก่ ตักษ์รัง ของหอยิงขาว  
เมืองกรุงฯ เงินคูวา ต้องมานั่ง

ພອກເກີ່ມຕົວ ຄວາມສຸຂະ ເກມນກ ຈຳເດືອນດຸ ດັ່ງນອນ ກຽມງົບ.

ไม่จำเป็น มอง “เต็มอิ่ม”  
กับ “เต็มภาค” กับ “เต็มที่”

อยู่ภายใน ศีลธรรม แต่ความต้องเพิ่มจันทร์ ตอบราย 'กระต่ายน้อย'

ເສັດວຽກ ດະຍ ເຕົໄສນ ພົມ ໂຍນຕີ. ແອກໄງ້ໄກດູ້ ຖຸ ວາທີ.

ໃຈ່ຈັກງໍາ-ພວມນເດັ່ນ ກວິເພີນ ໄນສັງຄັກ ຈັກເຈນ ກວິ້ພານ໌

“ເພື່ອ”ຂອງເວີລູ ໄກສະກິດ ກວ່າເມື່ອ

# “ເພື່ອຈົກກວ່າ”

“ເພື່ອຈັນທວ່າ”

**โดย พ.ศ.๑๙๖๗. วี.ส. ภ. ก้าวใหม่ภายในการเมืองของประเทศไทยเดียว  
อนาคตของอินเดียอยู่ที่รัฐธรรมนูญฉบับใหม่**

ฉะนั้นจึงมีครม.ด้วยโควงประชุมที่ห้องรับรองอินเดียภายในห้องประชุมใหญ่ในวังเอนกกาลีต์ครัวเรือนอินเดียภายในห้องประชุมใหญ่ในวังเอนกกาลีต์ ซึ่งจะไม่มีการตีมีรากอ่อน จ้าวผู้ทรงแทนท่านที่นั่น คือราก้า โอดาห์ อายุเพียง๑๘ ปี เท่านั้น ได้ดำเนินหน่วยเดิมที่๑๖๒ คน โขน เจร้าไปในครุณีค.ส์กุฎิของท่านราษฎร์ ชาว๑๔ พีค ยาง๑๘ พีค มีหน้า กำลังซึ่งกรุ่นกรองเหตุก่อนหน้าเพียง ๖ หน้าค้าง ในบรรดาพวกกระเดย เหล่านี้มีราก้า โอดาห์ กามาเรียบันเดล์คน เท่านั้น ภารยหลังที่ได้ผ่านราตรี ณ เต้นท์อยู่ติดอยู่ไปต่อ ระยะทาง กันทั้งหมดว่า ความกังวลของยังคงยังคงเดิมต่อไป ใน สามารถจะบรรยายเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นได้คำในภายใต้ ซึ่งค่อนมาได้ นานตามกันว่า “ nondum พระกานพแห่ง ธรรมชาติ ” หมายความว่า

ເນື້ອເຫຼວານຸກາພ ວົງ ດັ່ງກຳຖຸ່າໄດ້  
ຜົ່າງ ລາກ ປູ້ານ ຕົງ ມັນຄົງໃນອິນເຕີແຕ່ງ  
ທີ່ປ່ຽນຮູ້ວ່າງອັນເຍືອກ ເຢັນ ສັ່ງເກຽງ  
ຫານຂອງລະບຽບ ດັ່ງ ກຳຖຸ່າວັນ ພົກຄນ  
ທີ່ນີ້ໃຫ້ນກູ້ວັບ ທ່ານ ຜູ້ນົກ  
ອອເງິນ ໂຍສົກົງ ຜູ້ສໍາເວົ້າກາຮແໜ່ງ  
ມົງໝາຍທອນເຕີຍກະວັນອອກ ຊຶ່ງໄດ້  
ວາງງານກາວອະນຸ, ອາໄຫ້ເຈົ້າໄປເກີຍວັດທີ່  
ໂບດຍໃຫ້ ພົກ ດັ່ງ ດັ່ງ ເຊີ່ມາດ້າຍງວາ ເວັນ  
ຊັກງວຽກຕົວອັນຄົ້ມ ດັ່ງ ດັ່ງ ດັ່ງ  
ອັນສົດ: ອົງວິ່ຍ້ອງເປົສົກົງ ຍັງ ກົມຢືນກະວະ  
ໜ່ານອຍ່າໃນວິທາງແໜ່ງເກົດນີ້ ສົເຄວົງ  
ກຽງໜາອັນສົດ: ອົງວິ່ຍ້ອງເປົສົກົງ ເຕັມນັ້ນເມົວກຳ  
ຊັງເກີຍກັກກຳໄດ້ຍ່າງເຊັ້ນເຊັ້ງໃນ ກາວທີ່  
ອັນກຳຖຸ່າ: ຂົດທີ່ຈົກງວຽກຕົວກຽນແຮງເກີນ  
ໄປໃນວະທີ່ສະເກີນ

ເງົາສ່ວນມາດັ່ງ ນີ້ ດັບຕະບວງຢ່າກ  
ອືນເຊີຍຄະວັນຂອບຖໍ່ຍັງກົງ ດວກທ່ານ້າ  
ທີ່ເແນຍເປັນຜູ້ແກ່ນ ວອງ ພຣະເກົກຕັ້ງ-  
ອຸ່ນຫຍໍ້ໃນອິນເຕີຣັນຊ່າຍ ຕາມ  
ກວາມຈົງ ບວິເມັນທີ່ໄດ້ບວງຢ່າກເວັ້ນ  
ແກວັນທ່າງໆ ແຫ່ງ ພຣະເກົກ ຜົກຂອບທັງ  
ໝັ້ນ ແລະ ຮະຫວ່າງທີ່ຈີ່ງມາດັ່ງອັກຖຸ່ມ  
ທີ່ໄວ້ຢັດກະທ່ານ້າທີ່ ພຣະໜີ່ຈີ່ດືດ  
ໂຄນກິນຍໍ້ ນໍາຮູ້ເປັນທັນຕ່ວນເຄີມໆ



แต่ในช่วงเดียวไม่มีความกังวลอยู่นั้น  
เอง การมาติดภัยเกิดขึ้นในเชิง  
เดียว ซึ่งทำให้เกิดความไม่ต้อง  
รู้จักกันมากขึ้น ยิ่ง เก่ง เกี่ยวข้อง  
มากยิ่งต้องร่วมกันอย่างไร - ก็จะหาก  
ก่อเกิดขึ้นไปด้วยตัวเอง คาดคิดนั้น  
มา ประวัติศาสตร์ของมนุษย์ตอน  
นี้ก็เป็นไปด้วยความทุร้าวมายาต  
ตยอง ซึ่งจะ เป็นที่หัวใจเสีย  
และสิ่งใดจะก่อให้เกิดความกังวล  
อีกต่อไป ท่านถึงทางเดียวครั้งหนึ่ง

บวิเวทนาการฯ ก่อตั้งปี ๒๔๘๙. ที่ ก บาร์บาร  
ซ ยอนกรุงศรีฯ ที่ ๒ ถนน ๑๔๖ ถนน  
ดย ไนเมืองเก่าปัจจุบัน ถูกยึดหมาย  
ระหนะ: ๒๗๕ ถนน: ๒๗๕ ถนน ๑๔๖ ถนน  
๑๔๖ บล๊อช ๖๙ หมู่ ๘๘๙ หมู่ ๑๔๖ หมู  
๑๔๖ กินไก่ แตะไส้ที่สุด เครื่องห  
กรรมทักษะ ๑ ถุงไก่ร้าว ก็ยัง  
มากัน ทางเมือง เมื่อตัดเนื้อ ก  
รุกต่อมหิดล กัน ถึงท่าเรือ  
ไชยา ที่ บล๊อช ๖๙ ถุงไบช่องแก้ว  
ไชยา ก ความด้าน คุณของหาร  
เหล่าน เก็บนิสัย ค่าย: พันธ์ ใจ น  
บทกวีสร้างเดิม ไว้ มาก ย.

ໄຊຍ່າຫຼັກຮາມນັດໆ ນິຍົງ ດິນ  
ຮຸ້າໝັກອັນໄວ່ດົນນີ້ກ້າວກັບຕື່ານເຫັນ  
ອໍາຍ່າງເຂົ້າຈຳກົດຕົວ ເພງວະເຫັນວ່າ  
ເຫັນແດນທີ່ວ່າວ່າພູ້ໃຫ້ດັ່ງ ດອນ  
ນິຍົງ ຕະວາງວະຕົກພໍຍອຍົງ “ຈອນກໍ-  
ປະນໍ້” ແລະ ອາວນິກນັນທີ່ວ່ານີ້ແຫຼ່ມ  
ຢູ່ເຫັນຈີ່ນີ້ແຈ້ງການການນັດໆໄດ້ກໍໄວ້  
ກຸດກັດຍຸດຍຸດນີ້ຢູ່ໄປດ້ວຍ ດຽວ  
ເຄດຢູ່ຖຸກໂຄນຄືແດວ ດັກທ່າງວົ້ວັນກຸດໆ  
ເວົ້າຍືກງຽບກວາມ ວິ້ວະນະທົກງານ  
ໜັກເຫດເປົາສົມຕົ້ນຈົງ ພັ້ນນາງໝໍ່ນໍ້າ  
ກາຮັກະໄວ່ໂຍຮູ່ກາເຊົານຳເດັ່ນໄວ້ຕື່ນ. ວ

ก็รู้จะบังตั้งกันนี้ไม่ถูกทั้งว่างอยู่ เดี๋ยว  
ท่าน ดีกว่างเดือกรังค์ [พระนางอิศ  
รอมเรย] ชี้กับถังไห้เกยให้ฉัน ยา  
ไก่ในบกปะหัวเข้าอย่างเดียว ว่า “เอี่ย  
หนู แม่แห่งพระราชนัดลิน ชื่อร์” ได้  
ทรงเครื่องในพะยอมค์ ขาว้ม แต่งหัว  
บริษาก จ้า วะรรทึ ที่ อักษบาร์ ไม่ ดี—  
นำรอกดะปะระกบปะระดองให้ตัว วงศ์  
อยู่ ใจ ก้าวอยู่ บน รัตนานาภิวัตน์ ให้  
เจริญรุ่งเรืองคือไป.

ผู้เกิดมาในงานของคุณ  
ราชาติโบกรัตน์ฯ สำเร็จก็จะขอเจ้า  
เพดทางครองศรีน ฉัตร์ฯ--โข--  
ดูถูก “เทพาริค” ซึ่งเป็นหัวหน้า  
ที่ขาดเยี่ยรพะฉะดิริ อยู่คนนั้น ก็  
ไม่รู้จะไปไหนดี เนื่องจากหัวหน้าคือ

મેન્ડાન્ડ

## ผู้สั่งงานหนึ่งต่อ

# ଶ୍ରୀକୃତ୍ସନ୍ମାଲ୍

## ପର୍ବ ର୍ଯ୍ୟାନେଟିପର

จะได้รับเชิญร่วมแม่นอนในงานที่๑๖ กุฎีกาพันธ์๗๙ แท้  
จำนวนหนังสือที่ข้างท้าวปุกทำเต็รูรุ่นนี้ มีเพียงฉบับเดียว  
ที่ถูกหยอดเท่านั้น ยังไม่มีวงษายากรานจารน่ายหนังสือ

ท่ามที่ต้องการเป็นเจ้าของ “มิตรภาพ” รุ่น  
แรก และได้ผล ๒๐ เปอร์เซ็นต์ แต่ยัง  
ไม่ได้สั่งจอง โปรดสั่งจดก่อนวันที่ ๕ กุม  
ภาพนี้ สั่งที่ยศวัชรสวี耶 ประชานาชาติ

ໂບຮານງ່າ

# “រៀកវាតិន័យក”



แต่สมัยนี้รักลูกของบ้าเมียน  
จะหันเลียด้วย —

# “แล็ปโต้ย่น” เสื้อ ร่างกายเด็กจะสมบูรณ์ปราศจากโรค



# בְּרָאָה

[ค่องากวันที่ ๔/๐๙/๖๖]

ໄກກໍ່ຫັດໜ້າ ຕີ່ຍິ່ມເນື້ອດັບນົກງາຈະ  
ຮະກ່າຍກໍ່ເນື້ອງຄອງຫຼຸດ ດີຕະກັນ  
ນໍາໄປກະດະເນັ່ກຸດຸນໍາໄດ້ຢືນເຕີ  
ທັງຄັ້ງຕໍ່ ຮະດັບຮູ່ນໍ້ອ  
ກັບໄດ້ເຮັດວຽກກໍ່ຄວາມສັນນິກຳ  
ເຊຍ ກອບຄາຮດໄນ້ເຫັນວ່າ  
ໄນ້ກອບເຈາດ໌ຫຼຸດໃນໜ້າ ມີຄ  
ວັນເວົ້ວນັ້ນຍແດ່ນັ້ນງາງເກີນໃຫ້  
ກັບໄວ້ແຕດນີ້ອັນດັບກັນນັ້ນ ພອດ  
ຈາກນິປ່າ ດໍານັ້ນກວ້າງກຽບ  
ຮັບຮັບກາງໄບພັນກາງເຖິງກ  
ກັບທີ່ມະກະຍຸດດັນ ກວຍງ  
ເປັນໄກເພງຮະຈະ ໂດຍກະດະເນັ່  
ນໍາ ເນັ້ນດັບຄວາມຫດະເຫຼົາ  
ນາຫຼຸນຂອງດີຕົກແດ່ກໍ່ເກີດບຸນາ  
ນະໜັນໂຄຍນໍາ ອູ້າຍ ກຽບ  
ຊາກໍ່ວັນຄມເຫັນວ້າວັນດັນ  
ນໍາກະະທ່ານໃຈງານວ່າ ດັ່ງຍ  
ັນເກີດໜີວັນວ້າພເດົາເປັນດັບ  
ນຸ້າແນວອົງວັດທຶນ ເນັ້ນ  
ໜ້າຜິດວ່າ ຈະນໍ້າຢູ່ຢືນໄວ້ມີ  
ໄດ້ກະດະ ໄນອັນເປັນທີ່ຮັກເຄີຍ  
ແດ້ວ ໂພ່າໃຫ້ດີນພໍ  
ໄວ້ອ້າຍໃຫ້ຢ່າຍາດ ກຽມານເຊຍ  
ເດີເສີ່ງໂຄນຫຼຸດຫຼູ້ເຕີນກາງກົດັບ  
ຫົວໜ້າວັດກຽມນີ້ ດົກຄົງນາກ  
ກຸນີແລ້ວຈັງກີຈາມຸກົມ ແກ່ພະ  
ເຈົ້າອີ່ນໜ້າ ພວະເຈົ້າສະກາຮະ

ວຸດພື້ນໍພະກັບເຫັນຄູສອ ພິນຍາ  
ພຣະຮາຊອນນຸ້າໃຊ້ນອີຍ ກົງ  
ເຕື່ອງໄກນເປັນຜູ້ໃຫຍ່ນີໄດ້ບັງ  
ຄວາມພຶດທີ່ທັກນັດຕະໄຍ້ ສອ  
ພິນຫາ ປະກາງກ່ຽວກ່າວ  
ແໜ່ງວົງດີເຕື່ອໃນກີ່ໄດ້ຮັດຍກອງ  
ຊູ້ນໍ້ານັ້ນ ເຕື່ອງໄຈກາງ  
ວິຖົກດະເຕກກຳກົ່ນໄວ້ເຕັ້ງ ພຣະ  
ເຈົ້າທ່າງດີກີ່ໃຫ້ສອນສ່າມະໂນ  
ກາວັກຫາຮູ້ກັບຜູ້ຂາງເກດຕົງກນໃກ  
ນັ້ນທັກໄລ ນເຮັດຢາວຄອງກົງ ກົງ

ນໍາ. หน່າງຈຳກັດ ພວກ ວ້າງມ້າພ  
ເບານ້າໃຈສາງທັງໝາຍດີກັງປົກ  
ເຕີໄຫ້ເຖິງ ປະກາກຮ່າຍຄູ ປະກ  
ຊູບທັງສົນໄວ້ອອນ ເກື້ອກ  
ທອງຊູ ຈະ ຍກນາຄານ ກໍາເຕີຍ  
ໄກນສຸກຜູ້ທຸດ  
ກດ້າງກວານ ວ້າງເນືອງກອງ  
ຊູນໍ້າ ພະແນກຕະເບີນຂະເວັບ  
ຢ່າເຮືອກາ ທົດສະເບີນ ກະເນ ຂົງ  
ໜ່ວງ ໄວ ຍັນ ໃຫ້ນຸ່ງເຮັງ ນອງ  
ອອກຫົວກວດ ໂັດນານານ

វគ្គី និងការបោះស្រួល ឬតុលាក់  
មាត្រី និង ការអូបាយ ពេញ  
រឿង ទីនៅ នំងកិច្ចការ និង សេដ្ឋ  
ធម្មាន ការ កត់ខ្លួន និង រាជការ  
ការិយន័យ ឱ្យបាន ពេញ ទុក្ខា  
និង ត្រូវបាន ពេញ ទុក្ខា  
ក្រោម តុលាក់ និង រាជការ  
ការិយន័យ និង រាជការ  
ការិយន័យ និង រាជការ

ไม่เด้ง จึง เว้านาก่าย ร่าง  
ยุทธบาริ วณ ตัวย กน เอง ลด  
กามหาตัวบุเรงนอง เจ้า  
หน นเห็นสุนทาง แมร์มา เอง  
แตกิริยาง้วัน ฉะนั้น หัวน ให้  
เป็นถังอยู่เด้ง ครับ ใจ  
เรื่องดังเดียดแต่ชบ ทหาร ก  
เหตุoma เค วุ่นเนื่อง ราย กน  
ออกไป ให้ตักษณะคัวน้ำยที่  
แหกกระดับน ฉะเด็คก็อกไช อยู่

# មនុស្សនិភ័យ

จากเวร์ดเคินอย่าง “ยาร์ซบ” ชั่งไม่หาคนให้  
ยอมรับถึงความตุนก เวียนเป็นบทตะคร้อ  
“แม่ก้าว” ชั่งเป็นมือหนึ่งผู้หนึ่งในเชิงเรียน  
ตะกระตะกระของบกเพล ก้าวเข้าเรื่องร้อง. แต่คง  
โถยตະครຽມและแม่บุณนาค ชั่งน้ำคูดะกรายก  
ย่องว่าเป็นเด็กในการแสดง เวร์ด ท่านอย่าง พง-  
ชาวนครฯ เมื่อตักษณะเชยมน้อยถึงกังวลปะ  
การเรียน เป็นสิ่งที่ควรจะคูดให้ “ได” แล้ว  
ว่าท่านจะไม่เกยตະคร..

# “ពុំបាកម៉ា”

นี่ช่างค็อกเตลล์พูน์ฟันมีข้อเป็นที่นิยมอย่างแพร่หลายของ  
ชาวนาฯ และสมาคมชั้นสูง ผู้มีอุดหนุน ราคากาเบาร์  
ค็อกเร็ว ทันใจ มีแบบแปลงๆ ใหม่ๆ ลงคงามจากปารีส  
และทั่วโลกเข้ามาทุกเที่ยวเมือง.

ເສີມແກະ

# “តូបកៅម” អាមេរិកប្រជាជាតិ

# บริษัทโลพันธ์ศรี ถนนพาหุรัด ในพระมหាផ沦

**ระวัง ! ข่องใจเปลี่ยนใหม่อีกแล้ว**

ชัย่สิมไปรับน้ำมนหมู่ตราครุษ หลังเด็กกว่า๔๘ແຕນດາມมาก

ມີ ៥,০০০ ອັນ ແຈກທຸກໆທ່ານ ເຮັມແຈກເຕັ້ນທີ ១ ເປດນຈ.ກວ່າຈະກົມດໄກ

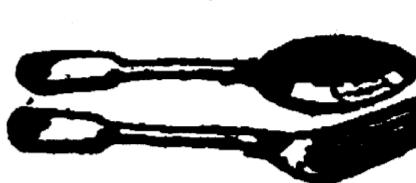
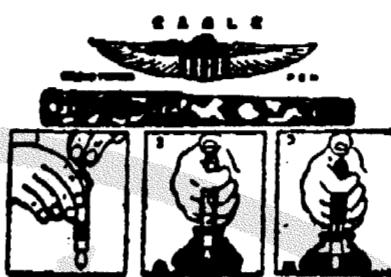
วันนี้เป็นวันดุษฎีงำนยานมี เรื่องการนิร  
กติบะเดือนธันวาคมที่ ๒๕๓๘ ที่ค้าน เนื่อง  
ปากภากทั้งหมดให้พ่ายแพ้ แต่อาจเรามาใน  
หงส์ ปารากานนิรกติบัณฑิต กองทัพฯ ๔๘  
รายยกตัวมูล ๒๐ ล้านบาท เก้านั้น คนเดียว  
จะซ่อนมากกว่าหนึ่งตัวไม่ได้ ต่างๆ หวัง  
ลงมาได้ กาง พ.ก.ง. เร็ว

☞ ครุภัณฑ์เดี่ยวอัน ๑  
คำค่า เดี่ยมทอง ๖ วัดคอกเจ้านาพอราษฎร์  
วันนี้คอกเจ้านาเดิร์ ๖ โหนด รับสั่งซื้อเรือๆต้าน  
๘๔ ลักษณะ

ເວົກແພຣຍ່ງອິນເຄີຍແທ້ ແມ່ນໄດ້ ຍັງດີ ມີຕໍ່ວາງແດະຕື່ກ່າງໆ ແລະ ແນຕົ້ນ  
ນີ້ ບາທ ແກ້ວມະນຸຍາງ ၀.၂၀ ເວົກແພຣຍ່ງອິນເຄີຍແທ້ ດີຍ່າງດີ ມີຕໍ່ວາງແດະຕື່  
ກ່າງໆ ແລະ ແນຕົ້ນ ၄၄ ຕົກ. ແກ້ວມະນຸຍາງ ၀.၂၄ ເວົກແພຣຍ່ງໃນຕົວ ພັນຕ່າງວັດ  
ສົດັບກັນງານຫຽວ ແລະ ແນຕົ້ນ ၀.၂၄ ແກ້ວມະນຸຍາງ ၀.၄၄ ເວົກແພຣຍ່າໄດ້ໄວ້ໄປປ່າຍເຢັນດີ  
ມີຕໍ່ວາງແດະຕື່ກ່າງໆ ແລະ ແນຕົ້ນ ၀.၃၀ ແກ້ວມະນຸຍາງ ၀.၅၀ ເວົກຜ້າຕິນອໝ່າງເໜືອ  
ດີ ສັ່ງພິເກະນມີຕໍ່ວາງແດະຕື່ກ່າງໆ ແລະ ແນຕົ້ນ ၈၀ ຕົກ. ແກ້ວມະນຸຍາງ ၂၀ ຕົກ.  
ເວົກດິນເຕີກາກີ ເປັນຮັນໄວ້ນຸກອໝ່າງເຕັກຮອງໂດພັນຮ່າງ ຊົດຕົວເຕີຍວາໃຫ້ໄດ້  
ເຮັມນີ້ ແລະ ແນຕົ້ນ ၂၄ ຕົກ. ແກ້ວມະນຸຍາງ ၂၄ ຕົກ. ກໍາກັດອຳນວຍໃຫ້ ທີ່ເດີກໄມ້ກີ່  
ກີ່ ເວົກດິນເຕີເວົ້າຍ່າງມີ້ ແລະ ແນຕົ້ນ ၂၄ ຕົກ. ແກ້ວມະນຸຍາງ ၂၄ ຕົກ

គីឡូទីបែង មិន ធាមដារា ប៉ុណ្ណោះ ពីរ ធនទុក ។ ពីរ ទីបែង

ท่านเป็นคนไทยท่านค้องใช้เรียงไม่ที่เป็นสินค้าของไทย เศรษฐ์ไม่  
ขาดเงาทางบริการต่อเหตุคง-เดชะเจ้ม-สัมควรเมี่ย ใช้สักวากดีกังราคากูกกว่า  
เศษเงห์กังเท่ากัน เศรษฐ์วิวาห์อย่างให้ญี่ ส.๘๐ อย่างให้ญี่ที่ญี่ดี ส.๗๕  
เศษนือนส่วนกุชชาร์มกา ส.๗๕ ฐานะกุดาง ส.๖๕ ฐานะเด็ก ส.๗๕  
ตามราคานี้เป็นเท่าเหตุยมแบบฝรั่ง ถ้าเปลี่ยนเป็นเท้ากุดงดูกอกกัวเพิ่มทุกๆ  
เศษ ส.๘๐ จะต้องรับตั้งเงินทางธนาคาร ก่าตั้งโอนเขียวทางท่าน



ຮັບນໍ້າມ ພົກ  
ເໜາະໃນກາງຮັນ  
ປະທານ ຢ່າໂຮ

ຮັບນກາວ • ໂທດກ່ຽວຂ້າຍ ០.៤០ ຮັບນງາ  
ທີ່ອກະພ • ໂທດກ່ຽວຂ້າຍ ០.៤០ ດກ.



ເງ ៤០ បន្ទាន់អតិថិជន នៃ  
ពេល គោលទិន្នន័យ និង  
ការបង្កើតរំភេទ នៅក្នុង ក្រសួង ក.ស.រ.



น้ำหอมแก้ววัต คราครูวะ  
หยกบูนหมอนหรือผ้าเชือก  
หน้าแก้ว ๖-๗ หยก ตามก  
จะໄล่ง สมองจะไปร่วง  
หัวน เย็บชื่นอกรั่นใจ ก



ຮອງເທົ່ານອກ ກົງຊູ  
ໜັງແຂະບ່າງ ທ້ອນ  
ໄດ້ກົງຜູ້ຫຼິງຜູ້ດໍາຍາ  
ກວດກວດລະ 4.50 ນາມ



  
ราชกิจยานแบบเรือนั้นกรรมกุญชร ศิริภักดีคำ  
บังโภสценหน้าหัดังเป็นโครงการเมืองคนตัวร้าว หรือจะคิดถึงการ  
บังโภสเสน่ห์ให้ มีคดีบันบังใช้เก็บไม้ คงจะดางเป็น  
โครงการเมืองตัวร้าว มีระฆัง กระเบื้อง ตู้บ กระเบื้า เครื่อง  
มือ กระถุงหัดน้ำเกด กันชน กระดาษเงาคุ้กกุ้ง กระดาษสีบอกรักษ์  
พร้อมเดิน ๒๔.๐๕ ตดราฯ วันนี้ ๒๔.๘.๐ นาที ชนิดเดียวกันยกคดีบัน  
บังไว้เป็นโครงการเมืองครองชาก เดิน ๒๔.๘.๐ ตดราฯ วันนี้ ๒๔.๙.๐

## รถจักรยาน-ตราสิงห์ ไถส่วนบุคคล

ເບນອົງ ກຸ່ມນົມວອງໃຈ ຕັກດ້າວແດ້ວຂ້າງຕົນຕັ້ງຮົກການມຸ່ງ ເກ  
ຄລົບນັງໂຫ່ງຮູ້ຊື້ກໍ ນອກນີ້ເໜີມນົມກັນທຸນດ ເຖິງ ୧୦.୫. ວັນທີຕົກ  
୨୦.୫. ຮົກກາສີງໜ້າໄຕສົມມຸ່ງກູ່ອີ່ຍົກັນ ເກົ່າອົງໃຈ ມຳ  
ກົດ ຮະໝັກ ດະກຶງ ຕຸນ ກຣະເປົ່າເກົ່າອີ່ນ ດະເກງຮັງຫຼັງຈາກມາໄຟ  
ໜີກົດ ກາຕັງພົມດັກທະບະ ອົ.ຕ. ୩. ມ.୩

### រក្សាការបានដោយឈុងແណែនចុងករម

งานหร นรร: กะเกี้ยงดูน ยะเป้าเกี้ยวองน้อ กะกรงหลัง  
ชาร์มดา ชาคังพารัตน ชินิกดันบัง โยว่เด็มใบ ลช.ส. ชินิกดัน  
บัง โยว่กรังชีก ลช.ส. บาก ค่างจังหวัดตั้งชื่อกรกุก ฯ อย่างส่งเงิน  
ทางนานาที่ ค่าต่อฟรีก้านไม่ค้องเตี้ย

# ଶ୍ରୀ କମଳାଚାର୍ଯ୍ୟ

# “ଭୁବନେଶ୍ୱର”

### (ต่อจากวันก่อน)

អនកចិត្តឱ្យឲ្យបាន ពីជំ  
រោងទីផ្សារដែលមិន  
ធិនតាមរយៈ

“ເມື່ອ, ເຕີບ ນັ້ນເກີດຂອງ  
ໄກຮູ້ວ່ອນ ດຍ້ນໃນ ພັງ ທຸງໝານ  
ກວັງນ. ຂີ”

ເງົາທັງສອນນອງຄວາມໄປຢັງ  
ເຮືອຊາດ້າກຂ່ອນຍຸ່ນ ແລະພາ  
ກັນວັງຈຸນໄປມັນ ຖັນທີ່ເວົ້ອນນ  
ນໍ້າຍກາງບໍ່ຍຸ່ນ ກອງເວົ້ອຕອນ  
ເຕັມ ແລະນອກຈາກນັກ  
ໄມ່ນໍ້ອະໄໄຫ້ເຫັນວິກ.

# “ເງື່ອງອັນໄກຮ້າ?” ໂມພາຣ໌ ການດອຍໆເນື້ອໄດ້ກຽງຈາກ ທໍວ. |

“แกเจ้าใจว่าเป็นเรื่อง  
ตอนหนึ่ง?” เกมนัยน์กาน

“ໃນໜ້າຈະເປັນໄດ້ ເພຣະ  
ພວກຂອມ ກວຽຈະຕ່ຽວັງຂອງກໍ  
ສ້ຽວັງເນື້ອພັນຖຸນີ້ມາເດືອ ແຕ່  
ນີ້ເປັນ ເຮືອຊຳລ່າງຮາມຄາເງານ  
ອອນ.”

“ແກເຈົ້າໄຈສູງເກີນໄນ”

“ ការធ្វើនេះ កៅក់ ហើយរៀបចំ  
គតានបែនរោចទុងទុកណាមជ្រ ”

“ กົນໆຢາກ ຈະ ຄືດ ວ່າ ດີ  
ນນ. ”

ໃນ ວະທ່າງທີ່ພູກັນອຍ້  
ໂພຫາມອົງໄປ່ເຜົາທິກົດຍາ

ความประหาตใจเป็นอย่าง  
ยิ่ง เขาเห็นเรือต่ำหันง  
ไปด้านม้าหากน้ำตรงริมฝั  
งบอก อันเป็นที่ชื่นกระเสบ  
น้ำกัดดงนา จากผาสูด้วยกาล  
พุ่งไปตามต่ำหาร เมื่อ  
เรือโผล่ขึ้นมาแล้ว ก็มีคน  
ยกเรือไว้มีให้ในใน  
ความน้ำ และในกราดเดียว  
กันก้มหนัง กันหนังโผล่ร้อน  
มารากนากหัวงเรือ เป็นวอน  
เต็มกำไม่ได้จ่าเป็นหนิงกัน  
เดียวที่โอะหาร์ได้พบเมื่อกัน  
เดือนหงายหรืออย่างไร ก่อน  
ที่ความอัศจรรย์จะปรากฏ  
นานค่อมไปอีก จะด้วยประ  
การใดไม่เข้าใจ หนิง  
ขอมาตบค่าว่าเรือตามน้ำดงที่  
ริมฝั่งนั้นพร้อมกับตัวของ  
หดต้น ภาพนั้นหายไปกับกา  
ลลงโอะหาร์และของเก็บ ผู้  
ซึ่งโอะหาร์บอกให้คุ้นเคยใน  
กราดเดียวกัน ความประ  
หาตใจของชายทั้งสอง ทำ  
ให้หัวใจของเจ้าหมุตเทน  
เพรากความคืนใจ แค่พอ  
ภาคอัศจรรย์หายไป เจ้า  
กรุ๊ติกเห็นอยู่หดตัวจากผ่อน  
ลมหายใจกรังแทรก.

ເງົາ ກັ້ງ ສອງ ເຕີຣ ໄປ ຄົກ່າຜົນ  
ແກ່ງດຽງທ່ານ້າສະກົດ ມາຈາກພາ  
ເປັນຊາກນ້າ ໄຫຍໍ່ ບັງ ທ້າ ຜາ  
ເສື່ອງ ນ້າ ດກ ແລະ ນ້າ ໄຫດ ຕັ້ງ

ຂ កកໍາ ຕຽງ នັ້ນ ໄນ ມີກວາມ  
ຮັບເຊຍ ເພງວະກວາມເຢືນ  
ຮອງດະບອງນາມເຜົ່ານ ດັນ ຈຳ

“กันเจ้า ใจว่า พากษ์ขอ  
อยู่ ภัยในเงื่อน มากดัง มาก  
นักกันนั่งเอง.” นายร้อยโภ<sup>๔</sup>  
เก็บพูด เนื้อประกอบการพิจารณาให้ “ไพร์ศ.

“กันนั้นจะชิ, ໄօພາວົກອະ  
ສັນໆ” เก็บ, ເຖິງນອຍໆ ກົມ  
ຄຽງນແດຣະ ກັນຈະຕໍ່ມາເວັບ  
ໄປທີ່ຂາກນາຄກ ກ້າເຫັນກໍ  
ຫາຍໄປນານ ແກງຈົນຕົມໄຟ  
ຕົວຢ່ານ ຜ່ານຳປັ້ງອຍ ໃຫ້ກົມ  
ຕາຍຄຸນເທົ່າວັດະ.”

“ถ้าเรื่องนั้นให้กันไปพร้อมกับแยกกิจว่า.” เวลาพูดครั้งที่สอง กับถ้อยคำเดียวเชิงแตะร่องเท้า กองไว้ก่อนหน้านั้น. “เอาบันทึกกับกันมืดลงไปด้วย.”

ជាន់តាម ករាជ ទា ការ  
ព្រមទាំង អមុន នូវក្រោរ  
គួរបានរវាង ឈុយ ពេង ហក ដៃ  
ធៀរ ឱ្យ ឃើញ ឱ្យ.

“ເຫຼາ—ເຮັນມາໄປດ້ວຍກັນ.”  
ໂດພະວົງ.

ไปรำชวาก๊ะยัง ก็ถึง ต่อ ง น้า  
น้า ใน เก่ง เย็น เนี่ยบานสิว  
ก้าย. เว้นอ่ คุหน้ากันแฉ้ว  
๕๖. ๑๗๙๘ ๒๔๗๔

ว่างช่องรายทึ้ง สองสามดงไก่  
เดิ้งเจ้าก็ว่าจะกระเดือกตัวเจ้า  
หากากรงนาตก ก้าวตัวเจ้า  
ตีฟองให้ญี่ปุ่น กด้วย ความ  
แรงของนาตกกลอง มาจากผ้า  
ตะปุ่งไป ตามด้านขวา ทำให้  
รายทึ้ง สองต้อง ยอม กำลัง  
แรงพุ่งตัวเจ้าหาซึ้ง เพื่อค่อย  
ต้านกับตัว มายัง ช่อง น้ำซึ่ง  
น้อยกว่า กี่ เอียง กดาง ด้านขวา  
และกระเดือกผ้ากาง แม่น้ำพัด  
ผ่านเจ้าไป หลังจากน้ำตกโดย  
เร็ว ก็สูบก้อนหินกำลง ดักไว้ จึง  
ดันดง.

ความหมายของ เวานิโค  
ผิดเดย พอ ของ เว่า ทั้งสอง  
ฝ่ายพันธุ่งน้ำ คง ให้ญี่ เว้า ไป  
เวาก็ เห็น กัว ของ เว่า มาถึง  
หาดทินหน้า ผู้ หลังจากน้ำ คง  
นั้น. เว่านำ กัว จัน ไป บน หาด  
ทิน กัว ยก ความบลิม ใจ เป็นดัน  
น. ศกรา ทัน หาด เย็น  
มากเพราะ ละ ของ น้ำ เสียง  
น้ำ คงคั้น หาด ฉาน และ เมื่อ  
หันหลัง ไม่ ก็ จะ เห็น ปลา น้ำ

# ជ្រើសរើសការងារ



# សមុទ្ធជាមួយសងក្រោះ សំនើដៃខែរី

ห้างโภสกสกาน เกี๊กເຢ້າ ໜູ້ອະ  
ເວຍພໄທກ່ານອປກຮະກະຫະຫຼາຍ ທຣາບ  
ດໍາ ນັດັນຫ່າງໄດ້ຈັກພິມພົມຄອນາ  
ມັດສົງເກຮະກໍຕ່າງຮັມ ຂັນນັກຫາການ  
ໃຫ້ກ່ານຕຳເລົາເວີຍບຽນຂອຍແດວ ເປັນ  
ຄຸນຫຼືພິມພົມຮັງນາມ ຂາດກວະກັງຫຼັກ  
ນໍາຮັມ ສົມຄວາກໍທ່ານພ້ອມນັນເນີ້  
ເວືອນ ພ້ອກໍແຕະຂ້າງຊາຍກາງຈະນີໄວ້  
ປະຈຳນັນ ເພງສົມຫຼຸດເດັ່ນນີ້ ມັກ  
ຈາກຈະນັງຮັງຈີເງື່ອງຮາວດ້າງ ຖັນຫ່າງ  
ແລ້ວຫວັງເງື່ອງຢາ ຢະ ອຸນ໌ນ ແລະ  
ໃຫ້ຈຳນັກແກ່ກ່ານທ ຈະຕໍ່ຂອຍ  
ແລ້ວ ຍັນເງື່ອງທເປັນປະໂຍຈົນກົດ  
ເກົດ້າຍໆ ດ້ວຍຫລາຍເວືອນ

ถ้าท่านยังไม่ได้รับสมุดเงินนี้  
จะได้โปรดคนนี้ บ.บ. ไปขอ ห้อง  
จัดสัมมาท่านศรีอยุธยา สำราญ  
ที่ ห้องท่านอยู่ในพระราชวัง โปรดไป  
รับที่ห้องได้ดูก่อนเมื่อไหร่ตามที่ห้างเบ็ด.

# ជំនាញបុរាណមាន អគ្គិភោ

ร่างกายจะคงทนนุ่มยื่นไม่แข็งแรงที่จะต้านคัดกับงานรุกรานของภัยโรค  
ให้หายขาดไป เมื่อหันยังหนึ่น ก่อตั้งค้านทานในร่างกายจะคงท่านแรงพอ  
ที่จะรับภัยจากการชักของภัยโรคหนึ่นๆ ให้สูงไปได้ชั่วคราวหนึ่งๆ ด้วยการเย็บว  
ชา แม้กระนั้นที่ไม่ได้ก่อตั้งเชื้อภัยโรคซึ่งขึ้นช้าอยู่ ในสิ่ยโถทิคให้สูง  
สูงไปได้ หมายความว่าคน ก่อตั้งค้านทานในร่างกายจะคงท่านเริ่มเดือนสอง  
สามหารรุกรานของภัยโรคที่ให้หันชักใช้บ่อยไม่มาก แต่พอดีอย่างเข้าปูน  
ชรา อาการรุกรานหนักน้ำจะทำให้หันกันทกว่าที่นานอย่างเดียวหัวที่เดียว  
หนทางที่ ท่านควรศึกษาภัยโรคภัยโรคเดียวแต่เมื่อมีโอกาสจะทำได้ อย่า  
กลัวใจเดือดหัวใจเยียดยา

กานໂຮກໄດ້ກວະທຳໃຫ້ຄົນເງົາຄົນພິກາຮະເສື່ອຍກນໄປນັ້ນໄມ້ຮັນ ເຊັ່ນ  
ປັດຕິຮ່າຍໆເມື່ອ ເຈັບຄາມກວະຄົກແຕ່ລົ້ອ [ເຂົ້າວັດ] ເປັນໄຂ້ນໍ້າຍໆ ປາກ  
ແດະຄອນເປົ້ອຍ ຜົນຄັ້ງພຸ່ມອງ ຕ່ອນນີ້ເຫດັ່ງບວນ ພນວ່າງຈານໂກຮັນ ເປັນຜົດ  
ອອກດອກ ເຕັ້ນປະຕາກແດະສົນອົງພິກາຮ ເສື່ອງຮົກແລະວັ້ນຄໍ່ອພິກາຮາດາເປັນກັນ  
ໃຫ້ຕົ້ນ ໄກມຢາຮອນພັນເຫັນໃຫຍ່ ນີ້ຈຳວັນຈົດຕັ້ງຮາກຄວນໂຮງໂຮງຮອງ

## រាយក្រឹងបិន

หังข้ายาตราใบโพธิ-ชาเตียน, เวชกา  
การ-สกานิรภัยฟลัมป์ปากนา, ยศเสือโภสก-  
ระพานกษัตริย์ศึก, เนม. อิสไมล์-สามแยก,  
ชوانชุน-เชิงตีพานพราหมณ์ขอคพ้า ชนบุรี, ตัน  
เวช-สีแย กแม่นศรี, ยันเยง-กถางสกานิรภัยฟล  
หัวต่ำโหนง, ใจวุฒิ-ระพานแคงบางซื่อ, ยัง  
เมือง-ระพานเทียศรี สามเสนโภสกและเจด  
ชุนหง-คลองต้านเส็น, ช่วงขาด-ท่าเรือบาง  
กระบบ, ไก่นิยม-สพานศักดิ์, ท่อศรี  
โภสก และ วิจิณุเวช - ท่าพรมฯ ห้าร์, วงศ์  
โภสก - คลองเพลิงพ้า ชนบุรี ตะวันตก หัง  
ราวย์ หัวไป

# ห้างโภสรสภามเต็กเมืองไทย

הבראה&תפקידו של א.מ&ג

138173095

# **Staphilin**

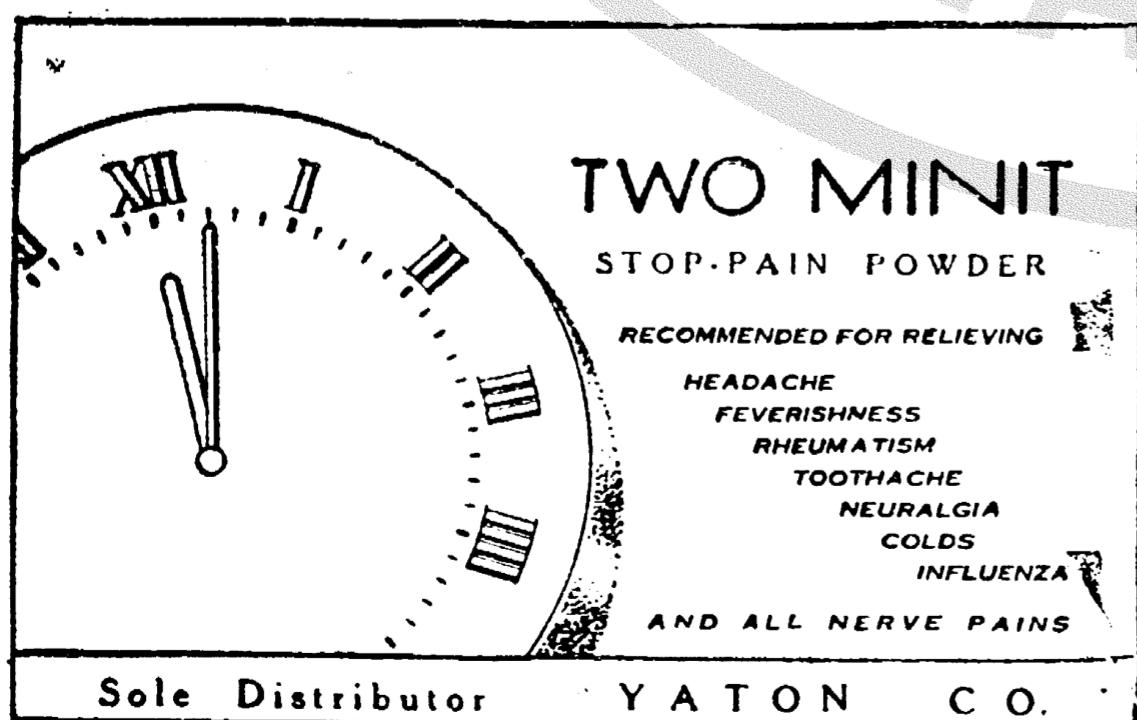
# ซีพลิน - ตัดรากภัยโรค

# ป่าดาหัวรี ?

ท่านไม่ต้องตกใจ ขอได้โปรดเชิญคัดเครื่องของหมาย  
ช่องยา “สองนาที” ข้างล่างนี้นำมารับแขกอย่างแท้จริง  
หัวปีกพื้น “สองนาที” ของบริษัทบาทอง ถนน  
เจริญกรุง ไปถ่องถนถุ บานกว้างง่าย ไม่ขันไม่ขม  
และรับรองว่า ไม่มียาเสพติดเจือปนอย่างเดียว

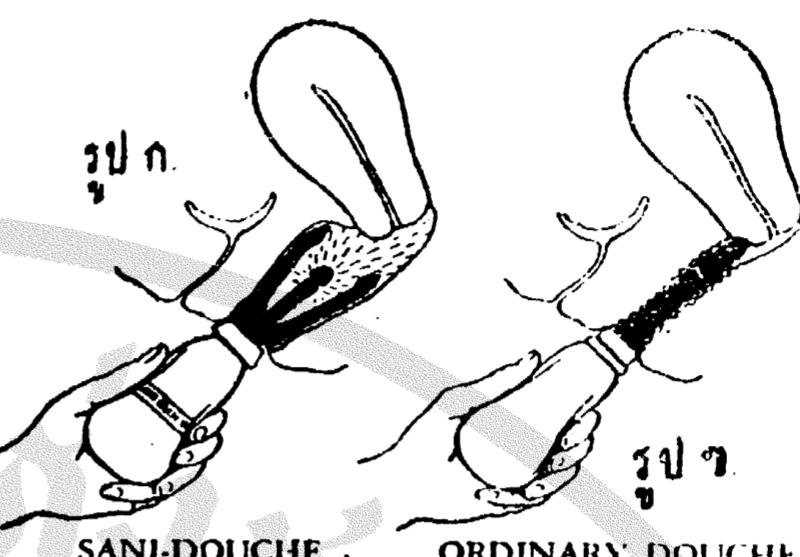
# ຄອງນາທີ

เป็นยาปรุ่งรัตน์สำหรับแก้ปวดพ่น รักษาโรคปอดหัวใจวันร้อน  
ครั้นเหตุการณ์ตัวป่วยเนื่องจากเป็นไข้ หรือเป็นไข้เป็นหวัด  
เพราสเหตุท่อนมความมันใจว่ารายงานนั้นสร้างพอกุณโดยไม่นอน  
จึงได้ทำการแยกเป็นจำนวนมากเพื่อเผยแพร่เกี่ยวก็คุณของยาไป  
ชั้นหวานให้กับสอง ก้มรอมอบให้ผู้ดูแลหัดดองวินว่อง  
ท่านนั้นทดสอบ เป็นพะยานในสร้างพอกุณ รองยา “สังฆภี” น



## EFFECTIVE DOUCHING

**SUCCESSFUL** douching depends on flushing the entire surface of the vaginal membrane. It is in the hidden crevices not touched by ordinary sprays that secretions are apt to accumulate and become offensive.



**SANI-DOUCHE** : **ORDINARY DOUCHE**

The Sani-Douche reaches and effectively sprays all vaginal folds whether douche is taken for hygienic or therapeutic purposes.

၁၁၈

ແກ່ມະນີ

၁၃

## ចំណែកចំរួង

ช่องค์  
วางแผน  
มั่นที่

# พ. พี ง พ ร ะ เ ก ย ร ต.

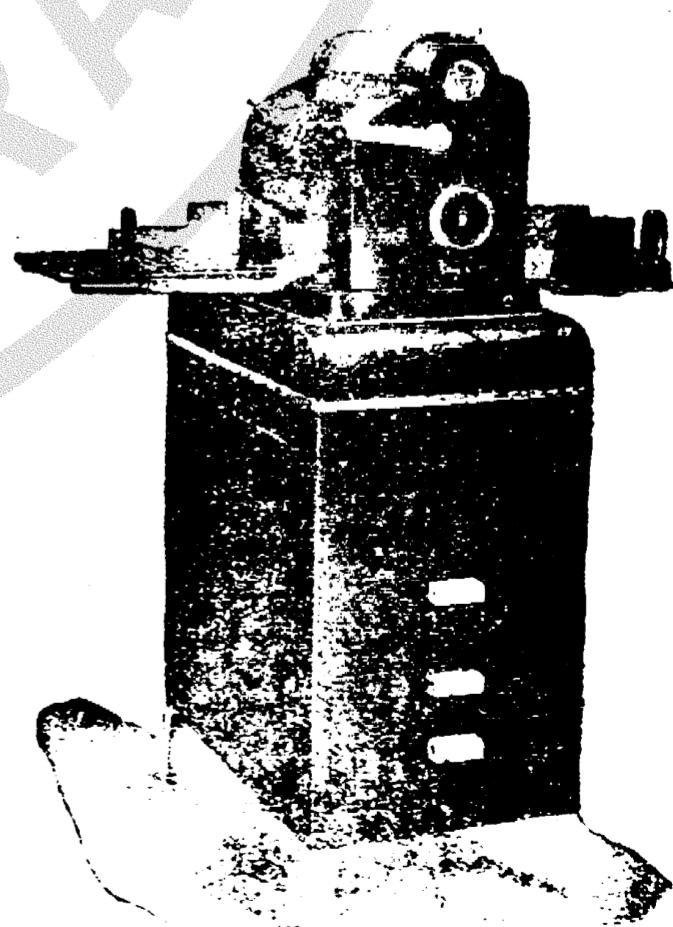
รัตนที่๔ ในมหัศจดินวัตถุนิยมหราภรณ์ ถ่ายที่สักดิกัมbara เจ้าพ่อเสือ

# ค. ไก่เต็มบ่อร์ (อีสเทีย) จ.ก.

ท่านนายเลิศ กรุงเทพฯ

## ເຄື່ອງອັດສຳເຜາແຮະເຄຣິນ ອຸປະກອນ ແກສ ເຕີຕ ້່ນອ່ອນ

“ເກສເຕີຕ່ານ່ອງ” ເປັນ  
ເຄຣອງອັດສຳເນາ ທີ່  
ຕາມທີ່ກາງຄ່າງໆນອງ  
ວຽບາລ ຕລວດຂອງກວະ  
ທັງໝ່າງ, ສໂມສຽງ, ແລະ  
ໄວງເວີຍນ້ຳງໍາມີເນື້ອໃຫ້  
ຖຸກວັນນ້ຳນີ້ປັບປຸງກັນຫ້າ  
ປີແລະແກ້ເຄຣອງໃຫ້ຟວິ



ທ່ານ ຜົ່ງ ຂະ ສັງກົດ ກວມ  
ງາຍດະເບື້ອດ ຂອບເຕູ ຕິດ  
ຕໍ່ອົກນັບນົງໆ

*D. Gestetner*  
(EASTERN) LIMITED.

## ห่านเกบสับบุหรี่ ข้าสชิ่งไว้ แล้วหรือ?



## ผู้ชาย! อย่าไปเปลี่ยน!



TOBRALCO



## ไตรรัลโก้

[TOBRALCO]

หากผู้ "ไตรรัลโก้" กำลังเบนที่ยามของท่านต้องห่วงด้วย  
หากผู้ "ไตรรัลโก้" มีความพยายามที่จะก่อจ้ำฟอกเทาหักห้ามห้าม

หนวดให้ห้องคิดด้วยผ้า "ไตรรัลโก้" นั้น ก็พบว่า **ดีเตตอล**

[TOOTAL] ซึ่งเป็นบริษัทที่มีชื่อเดิม ได้คงที่ตัวในประเทศไทย  
ชั้นดุจ

รักษากัน - ใช้หิน คือคุณสมบัติเดิมของ

ผ้า "ไตรรัลโก้" [TOBRALCO]

โปรดทราบท่านที่เคยใช้ผ้า "ไตรรัลโก้" และ  
ว่าได้รับความพอใจอย่างไรบ้าง

### มีจำหน่ายฉะเพาะที่ -

ภัณฑ์ปืน	ม้านหม้อ
สร้อยคอ	บางคำกุน
หนังจ้ำ	สะพานหัน สำเพ็ง
เงินศรี	พ.หุ้ค
มาดู	ครองชั่วไม้ชันย์ก่อง

ร้านขายดี	พานหัวดี
นพคุณ	บางรัก
เกงชินพาณิช	บางรัก
ประภากร	เย้องศรีดาเดมกรุง
ยงกิตติ์	เยาวราช



TOBRALCO  
THE TENNIS FAVOURITE

## ปากกาเพฟเฟอร์ มีคุณภาพดั้งเดิม

- ๑. น้ำหมึกเที่ยง เว็บนานไม่เมื่อยมือ
- ๒. สูบหมึกได้มากและเร็วทันใจ
- ๓. เสียงให้ทึบเส้นเด็ก-ใหญ่ ตามต้องการ
- ๔. หมึกเดินต่อเนื่องและสม่ำเสมอ
- ๕. รับประกันให้ใช้ของดีไว้

คุณภาพทั้ง ๕ ประการนี้ทำให้  
จะหาในปากกาอื่นได้ยาก

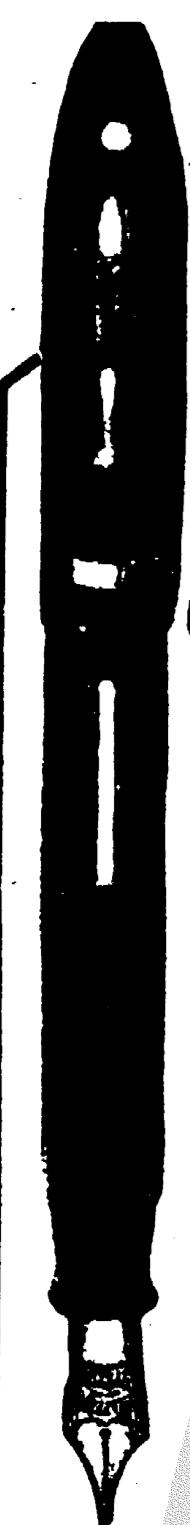
แม้กระทั่งที่ -  
- ห่านกวนนี้ เพฟเฟอร์

**SHEAFFER'S**

บริษัท เยาวราช จำกัด พระนคร เอเชียพาร์ค

## “มีขายแล้ว”

หมึก สุวรรณ ตราเพชร ประดิษฐ์พิเศษ สำหรับปากกาหมึกซึ้บ ซึ่งกำลังอยู่ในความนิยมของมหาชน ทุกชั้นที่ขาดกราบบดี มีจำหน่ายทั่วไปแล้ว และห้างขายเครื่องเขียน ทุกแห่ง ในสำเพ็ง



## เห็นนา แดร์คาย

ขาย้อมผม เห็นนา เป็นยา  
ข้อมผมที่มีคุณสมบัติเป็น  
พิเศษ ข้อมแล้วไม่ลอก  
เส้นผมจะดำเป็นเงางาม

จะย้อมผมให้ดำเป็นเงางาม  
คงไว้ได้ย้อมผม

## เห็นนา แดร์คาย

เพราะมีคุณภาพดั้งเดิมกว่ายาข้อมผมอื่นทั้งหลาย โดยที่  
เห็นนาทำให้ไม่ทิ้งคราบไว้ข้อมผม มีประโยชน์รักษาภูมิแพ้  
ให้เห็น เส้นผมทุกๆ เส้นจะอ่อนตัวโดย自然

คุณพิเศษของ เห็นนา แดร์คาย ที่ควรทราบคือ ใช้  
เส้นเดียว นับเห็นนาจะชื้นช้าเรื่อยๆ ในค่ำราตรี จะทำ  
ให้เส้นผมขาว ถ้าจะงอกนาให้หนึ่นดำนิ่งด้วย

## เห็นนา แดร์คาย

เป็นยาข้อมผมชนิดพุกชาติ ผอมคลายน้ำมันที่หอบ  
หอบ เวดาย้อมผมก็ใช้ย่างห้ามันให้ผอมราวนานนั้นเอง แต่  
จะทำให้ผอมค่าอนิคุาร์นิติไปทางราวนชาติ ละรักษา  
ร่องใต้ คือ

ถ้าห้องการยาข้อมผม อย่าดื่ม

## เห็นนา แดร์คาย

ขายคละ ๐.๔๐ บาท มีจำหน่ายทั่วไป และที่  
จังหวัดน้ำตก ต. เกษชวน นางลำภู ห้างพัฒนา  
พาหุรัด ขายส่งที่หลิมชาวยะ สำเพ็ง





# ເຄຍໄດ້ ຍິນຫວີ່ອ?

# THE BEST SPARKING PLUG.



**LONDON PRICE**  
**6/-**  
**BANGKOK PRICE**  
**TCS. 1.50**

**K-L-G**

ขายเพียง ๑.๕๐ บาท

## รับชมย้อน回去เสียเร็ว

ମୁଦ୍ରଣ ପତ୍ର

# ห้างชายยาพระ สุเมรุ

“**วังดดพีกในราชนาคราชที่ ๖ บางลำภู**  
**บัน พวงมาลัย โภจตัพท์**”

ຮັບທ່າງກາງກວາດະ ວັກໜາໄຣກ ກາງຢາ  
ເດະນຳຄັດ ອົກຍາ, ປຽງຢາຄາມແພຂອງ  
ຕັ້ງ ເຊັ່ນຜ່າກກວຽກ ທ່າງກາງຄົດອຳນ  
ນຸກຮ່ວມ ກົງນີ້ເກົ່າຮູ້ໃຫ້ພໍາພິເສດແນນ  
ເພຍມັນ (ຊຸດກວາໄວໄວເຕັມແລະໄວໄວ  
ເຕັມເກົ່າ ໨໐່າ) ເພື່ອວັກໜາໄຣກຜິວໜັງ  
ໄຣກເສັ້ນປະຕາກ ແລະ ໄຣກອັນເກີນໄຟ

## ມີເພຍ້ອນນັ່ງປະຈຳ

วันเสาร์ อาทิตย์ เมื่อกำกับการทดสอบวัน  
ด้วยคืนนั้นกรุงเรียกว่าไคเยม  
ไคร์พัทท์ ๙๘๔

# บาร์บีคิวเต้าไก่เผาในพอร์ท

## สำหรับใช้ในการตกปลาบุกต์

ในท้องอยู่ไฟ หรือ แสงยุ่งๆ หลังจากไฟ  
เป็นยาไทยบรรจุเป็นร่องมียา marrow คาดและบุคลรพร้อน  
รวมด้วย ๒๔ ชั่วโมงคัดกันวัน โดยไม่ต้องหยอดยาอีกด้วย  
น้ำยาใช้ครั้งเดียวคงทนกว่าห้าเดือน ถ้าไม่ใช้ก็  
มียากรณาการรักษายาขับลมเบ่ง ยาขับมูกหิว ยาเรื้อรังหัวใจ  
ยาดม ยาเจ็บผื่น ยาเจ็บมดลูก ยาขับมูกดเทา ยาสกนดานาม  
ยาไข้ตับห้อ ยาสกัดหัวละ แก้ตัวของ ยาประคำท้อง และยาอื่นๆ อีก  
น้ำค้างจะช่วยให้หายได้โดยดีเยี่ยม  
ราคาว่องละ ๖ บาท หัวเนื้องค่าสั่งธรรมชาติเพิ่ม ๒๐ สตางค์  
เช่นยากราโนฟิลล์หัวเมือง มีขายทุกแห่ง

# ยาแก้ปวดศีรษะ ตราใบโพธิ์

ເກົ້າວົງຄົກ່ຽວຂະໜາດ ແກ້ໄຂແດນນໍາຮຽນເຕັມປະຕາຫລວຍ  
ຮາຄາຂອງດະ ທະສົກາງຕໍ່ ພາຍທີ່ໄປແດນທອກຫວັນເອງ



# พิพิธภัณฑ์ชาติไทย

မနားစုအကဲပေါ်မီးဆန်ချုပ် မြန်မာ

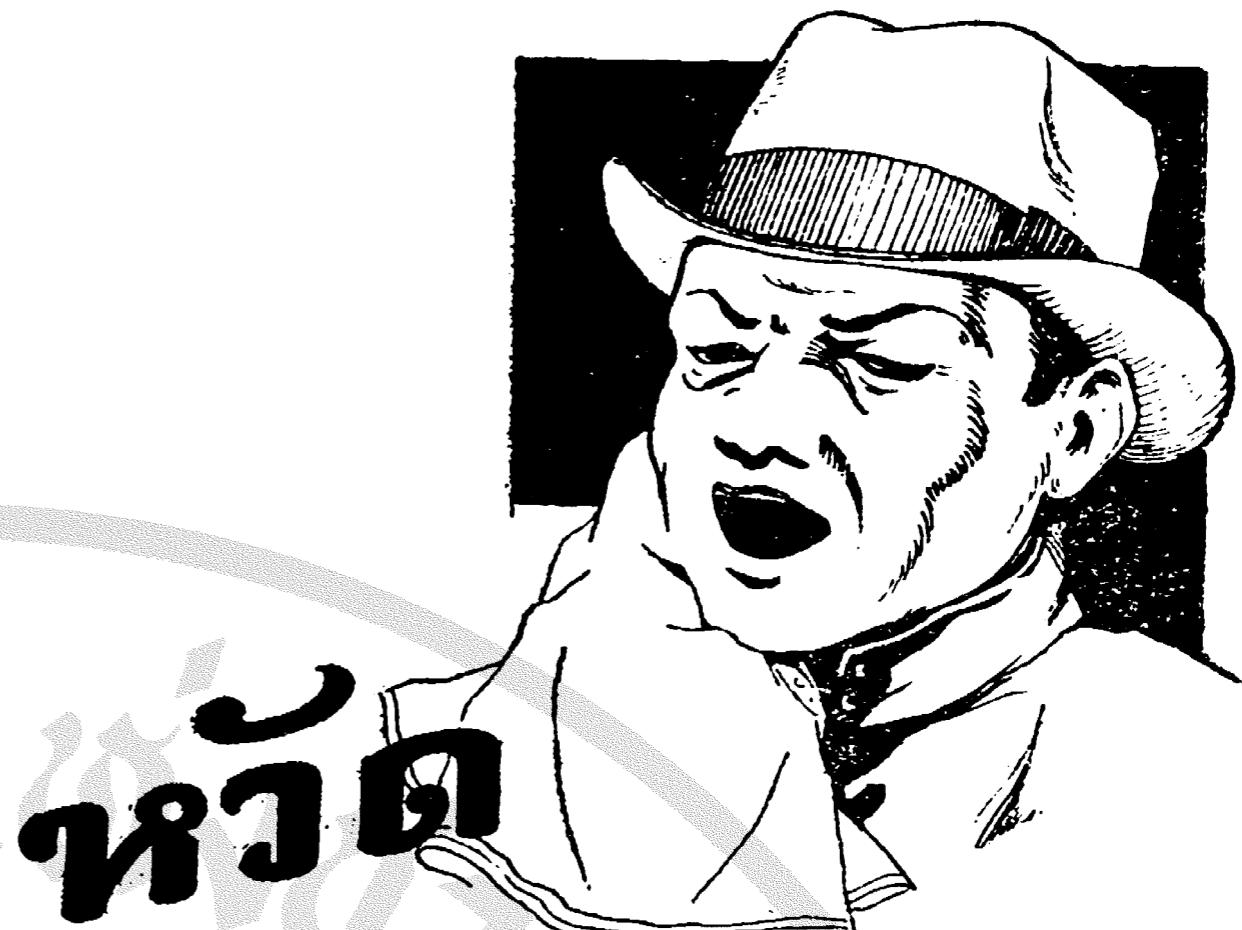
ໄກສົ່ງພາກ

# ຕໍ່າງໆ ຂໍາພັນ-ເທົ່ອນ

ก้านที่ไฟไว้ในวิชานี้งบน ควรนึกว่าเราไม่ทุกๆ ก้าม เพรา  
เป็นก้าวเราที่ทำประกายขึ้น ให้ดูชัดเจนโดยผู้ร่วมงานใน  
การช่างบัน แต่ต้องได้ใช้ในวิชานี้เป็นที่ บรรจงกว่า ก้าก้าน  
เรียบค่าวรานควยพนของกายใน ๒ เดือนก็จะเป็นช่างบันได แต่บัน  
รับให้เหมือนรูปก่ายหรือรูปทรงใดก็ได้ ก็อย่าง

หนังสือนี้จะพิมพ์ขึ้นและตีง่ายกว่าในเดือนมิถุนายน พ.ศ. ๑๙๖๗ ดังนั้นพ่อจึงขออภัยให้เมืองกัมค์ราบกาวร แต่เมื่อกาล  
นี้จะต้องอ่านต่อไปแล้วก็ต้องอ่านต่อไป แต่เมื่อวันที่น้ำ  
ท่วมบ้านเรือนติด แล้วต้องอ่านต่อไปแล้วก็ต้องอ่านต่อไป  
ในวันที่น้ำท่วมต่อไปแล้วก็ต้องอ่านต่อไป แต่เมื่อวันที่น้ำ  
ท่วมบ้านเรือนติด แล้วต้องอ่านต่อไปแล้วก็ต้องอ่านต่อไป  
ในวันที่น้ำท่วมติด แล้วต้องอ่านต่อไปแล้วก็ต้องอ่านต่อไป





ความปั่นปันเด็บลัยอย่างที่เกิดขึ้นหนึ่ง จะต้องตัดสิน  
ด้วยการเป็นหัวใจก่อนในชนเผ่า ชนเผ่าจะรับอภิญญา  
หัวใจไว้โดยรับประทาน 'แอสบิริน'  
ซึ่งรักษาหัวใจได้อย่างดี

**'ASPIRIN'**

เมื่อจันทร์นำมาร้านขายยาที่ไป。  
ห้างนี้.กรีมแอนโธนี เอเย่นต์แต่ผู้เดียว.



### มติชนพิการ

อักษร เช่น เกตเอน ร้า บวน เป็นผล ทำให้ปวด ถ่อง เสียด  
เสียดหันดู ก ทรงห้องน้อย มีระวาง ให้กระดูกไม่ปกติ มีมนุษย์  
ถ่องเพลีย ปวดเมื่อย เมื่อเป็นเช่นนี้เชิญใช้ยาปรับสมดุล ของเด็ก  
และ 成年 ให้ฟุ้ง มาก ใช้คู่กันยาน้ำร้อนทันที น มาก

### ตับพิการ

รู้ดีกับปวดเดี่ยว เจ็บเด่นก็ทัน หักอยู่ไก่ ไข่ ไข่ของซึ่งควร  
ถอนให้นม หายใจหอบ ปากแห้งแดง ข้อนเพลีย ครั้นก็จะเหมือนจะ  
เป็นไฟ บังสายแดง มีไฟหัวๆ เชิญใช้ยาปรับสมดุล ของเด็ก  
และ 成年 ให้ฟุ้ง มาก ใช้คู่กันยาน้ำร้อนทันที น มาก

### หัวใจพิการ

รู้ดีกับปวด เสียด เสียด ที่หัวใจให้คันร้าวซ้าย หัวใจตื้นดัง  
หัวใจไม่เต็มอ ปอดหัวใจรั่วมอยๆ ก ก ใจง่าย ออกกำลังกายรู้ดีเห็นด้วย  
เรื่อง อาการเรื้อรังเกิดมาที่ ก ใจ ใช้ยาปรับสมดุลหัวใจดี ก ใจ  
และ 成年 ให้ฟุ้ง มาก ใช้คู่กันยาน้ำร้อนหัวใจทันที น มาก

คุณกว่านี้คงยาก งานนี้เป็นอย่างไร เชิญกามพะเกยใช้ดี  
กว่า หัวใจหัวใจไม่ได้ ป่วยหัวใจหัวใจร้าว ใจดี ใจดี  
เรียนนายร้อยพระองค์ ตั้งอยู่ที่หัวใจยายากว่าเดิม ด้วยกันจะดู  
พรหม ร้านบ้านหด ทำพระคันทร์ รั้ววิภา ภิ ใจดี ใจดี ใจดี  
ใจดี ใจดี ใจดี ใจดี ใจดี ใจดี ใจดี ใจดี ใจดี ใจดี ใจดี

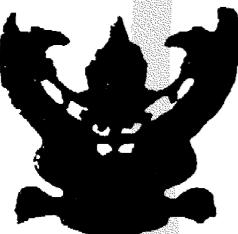


ร้านห่ายลังและ  
ปลีกท้าวไป  
บริษัทกว้างจ้วง  
ไตรศัพท์ดูดเดลเลขที่ ๑๗๗๓  
ถนนร่องเมือง.

ຕອນກວນຄຸ

ແນ່ເກລື້ອ, ສົ່ມນະຫານ, ກີ່ເປັນຍາດໍາຍ ມາກເຄີ່ມ  
ຫວີ້ອເນໄຮ້ຍິວເກີນໄປ ກີ່ເຕະນຳທາລສົງເລີກນັ້ອຍ  
ແຕ່ຈະດໍາຍເສຍອາຫາຣ ຄຸນຫາດ ແລະກຳຈັກໄວຄໄດ້  
ຫວີ້ອໄມ່ນີ້ເປັນນີ້ຜູ້ ນະນັ້ນຜູ້ທີ່ຮັກຊີວິກຫວີ້ອ  
ນັດາຄ ຮູ້ໃນທາງຖືກໜ້າ ຈຶ່ງຂອບໃຈຢາກົ່ນ  
ດໍາກັນຂດທະເບີນເປົ້າເຕັ້ນທີ່ແລ້ວ ເພື່ອປລອກກັບ

យាត្រីតគមន៍បើយន នៅ  
កើងការជូយ ព្រាសិន  
បែនយារៈបាយពីង នេ  
បាយតមគុមចាតុដីពី



รายงานการประพยานา จังหวัดระบูร

งานนี้ดำเนินการในวันที่ ๑๐/๐๘/๖๙ ตั้งแต่วันที่ ๑๖/๐๗/๖๙ กรมราชโองการได้ตัดราคาค่าโดยสารให้ถูกต้องเป็นพิเศษ ไม่เกินทางการกรุงเทพฯ ถึงพระพุทธบาท [รวมค่าโดยสารรถไฟเด็ก ท่าเรือพระพุทธบาท] ด้วย ไปและกลับได้ภายในกำหนด ๔ วันรวมทั้งวันเดินทาง ความอัตราค่าโดยสารดังนี้

		จำนวน	จำนวน	จำนวน
		ชั้นที่ ๑	ชั้นที่ ๒	ชั้นที่ ๓
กรุงเทพฯ -	ท่าเรือพะรังพักขบาก	บึงพระอาทิตย์บานาท	๖.๐๐ บาท	๔.๐๐ บาท
มุกดาหาร -	ท่าเรือพะรังพักขบาก	" "	๓.๕๐ บาท	๒.๘๐ บาท
กรุงเทพฯ -	บ้านหนองโขง		๕.๓๐ บาท	๓.๖๐ บาท
กรุงเทพฯ -	บ้านหนองโขง		๕.๕๐ บาท	๓.๗๐ บาท
มุกดาหาร -	บ้านหนองโขง		๖.๙๐ บาท	๕.๗๐ บาท
มุกดาหาร -	บ้านหนองโขง		๗.๐๐ บาท	๕.๖๐ บาท
เทอกกิคกรุงราดา	ก่ำหมกເງົາເດີນຮກໄພຢ່ອເຕີນຮັບຕ່ົງຜູ້ໄຕຍສ້າງວັນທີນີ້ & ຈະບວນດັ່ງການການຄ່ອນໄປນີ້			

ก้ามภูมิทั่วโลก ให้เป็นเครื่องมือในการพัฒนาประเทศอย่างยั่งยืน

ក្រុងពេទ្យ ១ បានក	៨.៣៥ ន.	ក្រុងពេទ្យ ២ បានក	៩០.៣៥ ន.	ក្រុងពេទ្យ ៣ បានក	៦៤.៥៦ ន.	ក្រុងពេទ្យ ៤ បានក	៩៧.១៥ ន.
ក្រុងពេទ្យ ១ បានក	៨.៥០ ន.	ក្រុងពេទ្យ ២ បានក	៩៦.៥៦ ន.	ក្រុងពេទ្យ ៣ បានក	៦៨.០៥ ន.	ក្រុងពេទ្យ ៤ បានក	៩៥.៣០ ន.
ក្រុងពេទ្យ ១ បានក	៩៦.៥០ ន.	ក្រុងពេទ្យ ២ បានក	៩៦.៤៤ ន.	ក្រុងពេទ្យ ៣ បានក	៨.៤៧ ន.	ក្រុងពេទ្យ ៤ បានក	៩៣.៦០ ន.
ក្រុងពេទ្យ ១ បានក	១៤.៣៥ ន.	ក្រុងពេទ្យ ២ បានក	១៤.១៥ ន.	ក្រុងពេទ្យ ៣ បានក	៨.០៨ ន.	ក្រុងពេទ្យ ៤ បានក	៩៩.៥០ ន.

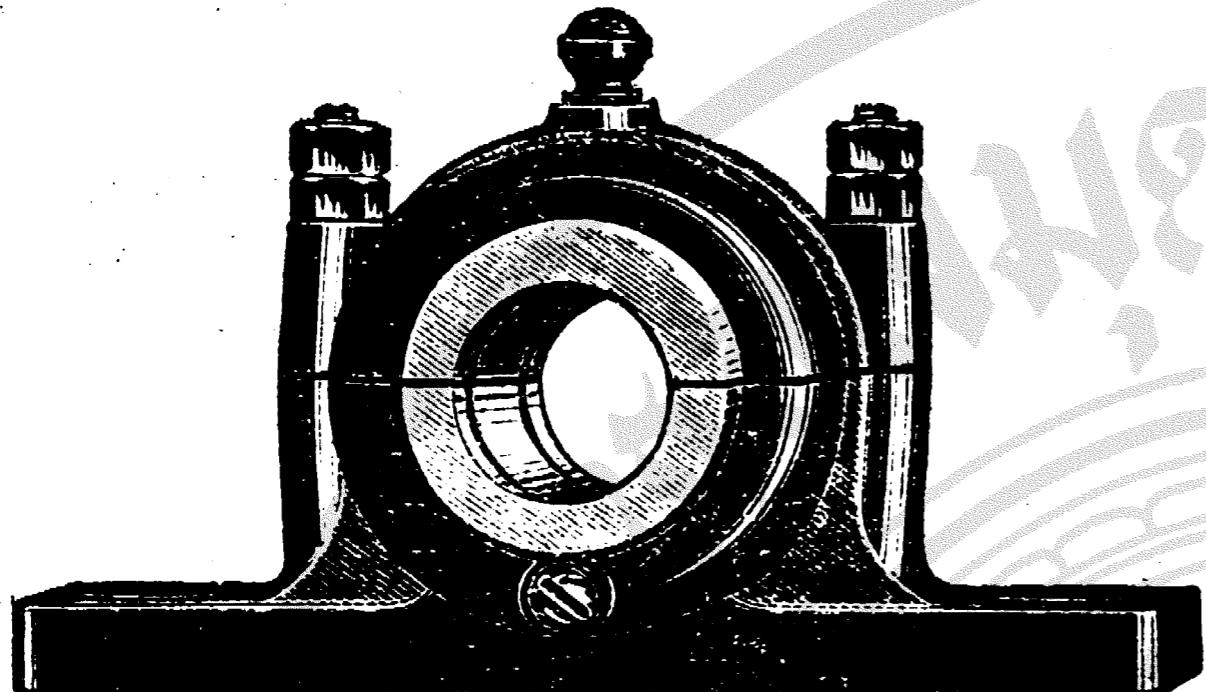
๘๖ 通知 พระบาทสมเด็จพระปรมินทรมหาภูมิพลอดุลยเดชฯ ให้ทรงทราบว่า ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ตราพระราชบัญญัติไว้ไว้วังวนิช ๑๖ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๕๗๗ เพื่อเป็นการให้พ่อค้าประชาชนได้ไปเที่ยวและนักการประมงชาวไทย ในวันว่างงาน กรรมการไฟใต้ต้องเพิ่มน้ำหนัก ๔๙๘๘ ไข่บันทึกไว้วังวนิชฯ ให้ความรายการกำหนดเวลาอย่างท่องไปนั้น

ມະເພວງມາຕົມ	ກຽງທັກ	ອອນ ၁၇.၀၀ ນ.	ທ່າງເຮັດ	ນິ	၁၄.၆၀ ນ.
ມະເພວງມາຕົມ	ທ່າງເຮັດ	ອອນ ၁၇.၃၃ ນ.	ກຽງທັກ	ນິ	၁၅.၄၂ ນ.

ในอัตราค่าโดยสารเริ่นเดียว กับที่ต่อๆ ไปข้างบนนี้ ข้อความเพิ่มเติมโปรดทราบนายสกาน์แตะที่แผงก้มโฆษณาการกรุงเทพฯ โทร กพท. โทร. ๐๒-๔๖

# ห้างใหญ่เดมานด์ เอเวอร์ส์ ตรังข้ามศากาเฉลิมกรุง

# ចំណាត់ក្រុកប៊ែន



**ชนิด ๑ ແດວ ແລະ ທິນີດ ໨ ແດວ**

ชนาตค์เต๊ะ “ขันไปชนถัง ๓”  
นาย ห้าง เถ้า จ้านบะซัม เปาเว

# ເໜີ ແລະ ດຣິກ 10

## ຂອງທានជະເມີນ ແກ້ວມະນີ

# “ຍາບຮຽນທາກ່ຽວຈຸດໂມກ່ຽວ”

ห้างรายยาดูไม่ก็ นางเตง พะนก  
ษานะคิดวิ่งหรือไม่ หุดไม่เดาจะเป็นอย่างใดให้กันผู้มี شأن ไม่ไปบัน  
พระบวรรักษ์ กวาร ว้าหนดวงประคำกังหอกบกคน  
นางร้อย ศิรรัตน์ อยู่ที่โรงสีต้นนาด้วย ทรงปูน  
นายสังค์ กด้ายทอง ถนนสุริยวงศ์ บางรัก พะนก  
กุณเจริญ วิศิษฐ์ครับ โรงพิมพ์กรุง  
คุณจารัส ยั่นพราย นางยิเร่อ อ่าเภอนางยิเร่อ ตามบุรี  
พระภิกษุแก้ว วัดสามเรือน บางปอิน อยุธยา  
อย่าลืม “ยาสังหารโภโภเรีย” ก็หันมองไป

หนังหายได้รึ

“ยาแก้ปัจจัยพันธุ์ในกร” ใช้เจ้าไม่หายร้อนกิน  
มีจำนวนน้ำยาน้ำไป ปลีกและส่งที่

# ห้างขยายชาครุตมิเกล

## ร่างวัฒนา

ก็มีอดีตมากกินแม่น้ำช่องจังหวัดเชียงราย ท่าหนือโถกาศซื้อเตี้ย  
อนันต์ ท่าเคียงน้ำหัวสูญกร่างวัตเป็นแน่ อดีตกรุงเชียงใหม่ เชียงราย  
ทรงที่ ๑ รายก่อตั้งนัก บริบูรณ์เป็นกรุงที่ ๒ รายที่ยังคงไว้กรุงที่ ๑ เป็น<sup>๔</sup>  
อันมาก ปรากฏว่าเวด นัมอดีตฯ เหตุชัย ในกรุงเทพฯ เพียงเด็ก  
น้อย ก็ท่านในชื่อเตี้ยวันนี้ไม่ใช่อาณาจักร การรับเงินก็ต้องก  
ประดิษฐ์-จะไปรับเงินเดงริบวงหัวตัวเชียงราย เชียงรายมีสักการ  
ที่น่าขมวดายแห่ง เป็นคนว่า ถ้าผ้าไทย ที่ร้าดซึ่งก็ว่างานนักงานหนา  
-บาน ว่อนชั่งร้อนหงับ -บันนาสัมมาร์สเปรย์ฯ ต่าง บานร้องเสิดก  
ยงก่วนฯ ใจไชมกนนสายยางฯ ต่างถึง เชียงราย - ณ สาย แสง  
เชียงແธน ปันหนทางทั่งคงมามาก.

ไม่ประสงค์-จะไปรับเงินกักงหัวด้วยราย จะรับในกรุงเทพฯ ก็ได้ โดยผู้แทนราชฎรเชียงรายซึ่งเป็นสำนักงานที่ในพระนครจะสอบ  
ก่อนรับให้ความช่วยเหลือทำตามเป็นที่พอใจดังกรุงฯ 。

ผู้มีความประสงค์จะไปด้วยนั้นให้ต่อหน้าต่อตาของหัวหน้าไม่ได้ ก็ให้รับได้ที่ร้ายด้วยมหองเย็น หลังศาลา  
เอนกัมกรุง และทรายศรีมงคล เวียง  
พานช้างโงสี

• ४३. २०/१०/७८



ถ้วยเฉลงรัชธรรมนุญาติ พ.ศ. ๒๕๓๗  
ส่วนมากสร้างที่ โรงพยาบาลไทยมหิดล

ทรงจ้านมริษักไฟพ้าตยาน [วัสดุเดิม] เพาะเป็นร่องกม-ร่อง  
กง-ร่องเงิน-ที่ประกษาผู้มีฯ ให้รับรางวัลกษัตริย์รัฐธรรมนูญ

no. 3. 16/20/22

## โปรแกรมการพยานต์บริษัทศิริมาฯ กับ

### ศาสตราเฉลิมกรุง

วันที่ ๕ - ๖ กุมภาพันธ์

## “อิเหนาตามนาง”

[ กպยนต์ “จันพุตไศ ” ]

ชายวันละ ๔ รอบทั้ง ๒ วัน คือ รอบเช้าเวลา ๑๐ น. ตรง  
รอบบ่าย ๑๔.๐๐ น. รอบค่ำ ๑๘ น. รอบดึก ๒๐.๐๐ น.

### ศาสตราเฉลิมบูรี

๔-๙ “คาราภายนคร” [ กปยนต์ “จันพุตไศ ” ]

ชายวันละ ๔ รอบทั้ง ๒ วัน คือ รอบเช้าเวลา ๑๐ น. ตรง  
รอบบ่าย ๑๔.๐๐ น. รอบค่ำ ๑๘ น. รอบดึก ๒๐.๐๐ น.

### ศาสตราเฉลิมนคร

๔-๑๐ “คาราภายนคร” [ กปยนต์ “จันพุตไศ ” ]

ชายวันละ ๔ รอบทั้ง ๒ วัน คือ รอบเช้าเวลา ๑๐ น. ตรง  
รอบบ่าย ๑๔.๐๐ น. รอบค่ำ ๑๘ น. รอบดึก ๒๐.๐๐ น.

### ศาสตราเฉลิมเรียง (สัมภิง)

๔-๖ “อิเหนาตามนาง” [ กปยนต์ “จันพุตไศ ” ]

ชายวันละ ๔ รอบทั้ง ๒ วัน คือ รอบเช้าเวลา ๑๐ น. ตรง  
รอบบ่าย ๑๔.๐๐ น. รอบค่ำ ๑๘ น. รอบดึก ๒๐.๐๐ น.

### ศาสตราเฉลิมเมือง (บางลำภู)

ชายทุกวันละ ๒ รอบคือ รอบ ๑ เวลา ๑๗.๐๐ น. รอบ ๒ เวลา ๑๙.๐๐ น.

๕ “มังกรค่ำรา” ໂໄຣ໌ ຂອພ ເຄວະ ເທິກກອນ

๖-๗ “สุสุกาย” กับ “อุนาวยัตຕັກ”

### ศาสตราเฉลิมฐานี (นางเสี้ย)

ชายทุกวันละ ๒ รอบคือ รอบ ๑ เวลา ๑๗.๐๐ น. รอบ ๒ เวลา ๑๙.๐๐ น.

๘-๙ “เกิกแก่นแก้ว” ເທິກກອນ ແອນດ ແຈນ

### สามเสนานาฎศิลป์

วันธรรมชาติวันละ ๒ รอบคือ รอบ ๑ เวลา ๑๗.๐๐ น. ตรง ๒  
เวลา ๑๙.๐๐ น. สั่งหัวบันຍາທີ່ພື້ນຮອບເຫັນເວລາ ๑๐ น. ตรงຕ້ອງ

๙ “ชาຍชาດີເສື່ອ” กับ “ແບ່ງຕາຍ”

๖-๗ “ດ້າງວັງຫາມແດນ” ໂໄເທອວ ຂອພ ເຄວະ ນິ້ວ່າ

## กฎหมายระหว่างประเทศแผนกคดีอาชญากรรม ว่าด้วยการส่งผู้ร้ายข้ามแดน

เรียนเรื่องโดย

ฐຸນະກົງໄຈໂຄດ ( ວ. ດວິງ ລະວັງກົງ )  
หัวหน้าแผนกในกองการค่างประเทศ กรมธรรม์แห่งประเทศไทย  
คำแนะนำและรับรองโดย

นายศิริน บุนนาค

บริษัทคองเกรสทูໝາຍີຜົວປັດ ເຊົາການໜ້າວິກາຊີຍ  
ຮຽນກາຕົກລະດັບການເນື້ອ ການຄໍ່າຄົນສຶກສາຂອງຮາມນັ້ນທີ່ກອງກາ. ๑๙๙  
ເປັນຫຼືບຖ້າທີ່ໄກຮັບຄວາມຮູ້ຈາກ ອົດປະປະຕິ່ງໆ ມູນຄວາມ  
ຮັບຜົນນັ້ນທີ່ການກະທຽວງານຫາວ່າໄດ້ ຄວາມເນັ້ນໄໝຮັບກໍ່ກັກ  
ກີກໍາເຊົະຜົ່ງທີ່ສຳໃຈໃນກູ່ມາຍະຫວ່າງປະເທດແນກຄົງຫາງໝາງ

ເມື່ອ ໜັງຫຼືບຖ້ານີ້ຂໍເຫມະຕໍ່ຫວັນຜູ້ພິພາກໝາ, ອັນຍກາຣ, ການ  
ການ, ການຮຽນການດັ່ງໜັກ, ອົດການຮ່າງເກມ, ພາຍຄ່າ ຈາກ  
ເຮືນເຮັງ ການທັກສອງຮັບຮັງຮົມສຶກສາຂອງກາຕົກລະດັບກົມພັນທິກົດ  
ກຳຕ່າງໆທີ່ຫຼັກວິຈາໃນກາງທຸກໆນີ້ [ເທິດວິ່ງ] ແລະໃນກາງ: ອິບັດ [ເມົວກິດຕົວ]  
ອົບມາຍເກີບຕັ້ງຢູ່ພາບຮ່ວ່າປະເທດຕ່າງໆໄດ້ຮັບກົມພັນທິກົດ  
ຄອດຮະຫວ່າ ປະເທດສຶກສາກັນໄນາປະເທດ ຄວນກັນພະລາຍນັ້ນຢູ່ກົມ  
ສົງຜູ້ຍົງໝັ້ນເກີນ ພ.ກ. ๖๔๙

ອອກຈາກໜ້າສັດວຽກເດືອນ ๒ ນ. ປ. ໂຮງໝໍເພື່ອປິດຕົວ ກະນະ  
ສູນ ພະ-ຄະ ແລະ ດາວກວັນຈ່າທ່ານຍັດທີ່ຫຼັກ່ວັນ



### ຢັ້ງຢືນເມືອນ

ເບີນທີ່ນີ້ແດງເນັ້ນຕົກມື່ງເສື່ອແຕ່ວິນໄດ້ ກຽນຮ່າງໝາຍ  
ແດນກັກກົງທີ່ ແຕຍໄດ້ ນິຍົມເດັ່ນເກີບຫັນເຫດຮະນັກກົງຕົນ ເພວະ  
ເສື່ອແຕ່ວິນກົງໄນ້ມີຜົດເພີຍ ຕັ້ນກົງກົນການ ເງົ່າງແຮງ ຮັບຮອງວ່າເນື້ອ  
ທ່ານໄດ້ກົດຕອງເດືອນຄູ້ອັງເປັນກົດຕິໄດ້

ນໍາ หน ຢັ້ງ

ທ້າງອິສເຕີມເປີຍໂນ.

ນຸ້ມກົມທີ່ພະຍາ



## สยาม กับ สงกรานต์ โลกครัวหน้า

ฉบับพิมพ์ครั้งที่สอง แก้ไขเพิ่มเติมใหม่ด้วยดุลยเดชเล่น

ออกจำหน่ายร้าน  
แล้ว มีขายตาม  
ร้านหนังสือทั่วไป

แบบเรียบง่าย

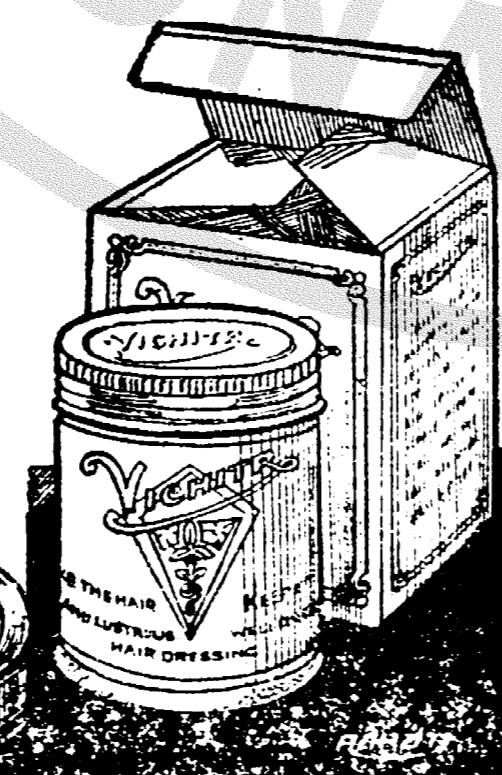
สื้อย่านคน!!

ใช้ภาษาอังกฤษ ท่านจะไม่ใช้ภาษาอังกฤษคั่น เช่นสื่อร้อยล้านคนหรือ? ไม่ต้องสื่อสั้นว่าท่าน ชื่มผู้ครุ่นความสุขและประทัยชื่อตนให้ถูกต้อง ท่านภาษาอังกฤษ อาจสัมผัสรู้เรียนเสียงภาษาไปประสันน์ ที่ ใช้เรียนรู้ภาษาอังกฤษภาษาต่างๆ ท่าน สักภาษา ภาษาครู การสอนภาษาต้องรู้ภาษาอังกฤษ ของ เก็บเกี่ยวท่านจะอ่าน ใช้เรียนรู้ภาษาอังกฤษเป็นส่วนหนึ่งของการสอนภาษาอังกฤษในห้องเรียน ภาษาอังกฤษเป็นส่วนหนึ่งของการสอนภาษาอังกฤษในห้องเรียน

## ถ้าท่านใช้วิธี ๓ ครั้ง

ผมขอเชิญท่าน จะ พนอยู่ได้ตลอดวัน  
และเป็นมั่น คุ้นเป็นเงาตามยิ่ง

เราคุยกันได้ดีว่า เวลาสักกำลัง เป็นที่นิยมของสุภาพชนห้องอาหาร ทึ้งในพระนครและค่าจ้างจังหวัด เพราะท่านใช้เห็นผลแล้ว ท่านที่ยังไม่เคยใช้ ควรทดสอบเสียงแห้งดิน



มีจำหน่ายทุกที่

บริษัทโรสต์ ห้าเตียง พระนคร

หนังสือร่าด้วยกฎหมาย

## ภาคสีฟิล์ม

อนุบธรรมเตอร์ ศุภมาตรา เป็นผู้เรียนเรียง

ราคา ๒ บาท

๑. ภาคธรรมกนกภาค ๑ กิตราภาค ๑ เพียง ๑ บาท

๒. " " " " " " " " ๐.๘๕

๓. ภาคธรรมกนก ๑ ภาค ราคารอบ ๑.๕๐ บาท

มีจำหน่ายที่ ทิพย์โอลิสต์ พิรุณพาณิช กรุงเทพฯ บรรณาการ โรงพิมพ์นิติสาร

หมายเหตุ ภาค ๑ ละภาค ๒ โดยจะเพิ่มราคากล่องละ ๐.๕๐ บาท

## ยาน้ำดับทุก火

หากไฟไหม้ใน ห้องเป็นแต่เรื่อง เมาเป็นเต็มเป็น หนัง เมารุ่น เมารั้น เมารัต แก้ไฟไหม้ ระดับก็ติด ระดับความมีนา ยาน้ำดับทุก火 ราคารอบละ ๑ บาท จะเห็นกุณภายในไม่ช้า น้ำ กำลังหายใจ

## ศุภมาสตาน

(ขายยาตรีแกรต)

สำหรับคนพะเนียง นางเดึง พระนคร ต้องยื่นว่า เมื่อห้องท่านไม่ประคบร จะต้องถ่าย ใช้แต่ยาถ่ายสุดวุฒิราเรด เพราะกินง่ายไม่คดซึ่งเหยย ไม่ปอดเมือง ใช้ก้อง คุณชาครุ่นคั้ว มีขายทั่วไป ราคารอบละ ๐.๑๐ ตังค์

ถูกคิดแม่นบ่อมากเกินจังหวัดอุตตรดิตถ์ แม่นบ่อมากกว่า ร้อยละ ๖๕ ราคารั้นที่ ๑ เงิน ๑๐,๐๐๐ บาท กำหนดออกต่อตัวห้องที่ ๒๐ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๗๗

ผู้รับไม่จำหน่ายเสี่ยงคงที่ ศุภมาสตาน ทางเดียว ๙๙๗  
บ้านเดชที่ ๙๙๙ บ้านดีดีรายยาดุน รัมภ์ด่องต่อหน้าห้อง

បរិន័យនុផកខ្លួនវេរចំត  
តិតិពិន្ទារីន ដោយ

ປະເທດການរາດ

ตั้งตราเบี้ยประทันให้มีทุกอย่าง  
เก็บดูดงามมาก สำนักเดียวเบี้ยประทัน  
เพื่อเดินทางได้เงินมากวัน ๆ คง  
เก็บบังคับตราเบี้ยประทัน สอง บริษัท  
แม่บุพเพกษา รัฐอร์ด ได้ฟื้นฟูเดิมก่อน  
ที่ต่างๆ ไปปะรุงช่วยศรัทธาบรรพตใน  
ประเทศหัวฯ ประไชยเป็นสันหวัง ก็  
ใช้การสอนครรภ์ของท่านเอง บริษัท  
เกรียงศรีเจริญ ได้จัดตั้งสำนักหัวน้ำ  
ก่อในไม่ต้องเดินทางของบริษัท สำนัก  
หัวน้ำได้จัดตั้งสำนักหัวน้ำเจริญการฯ.

บริษัทสองไทยสยามคอมปอนด์ –  
เวชนารักษ์ เอเย่นต์

ມີຮາງວັດ ແກ້ໄຂ

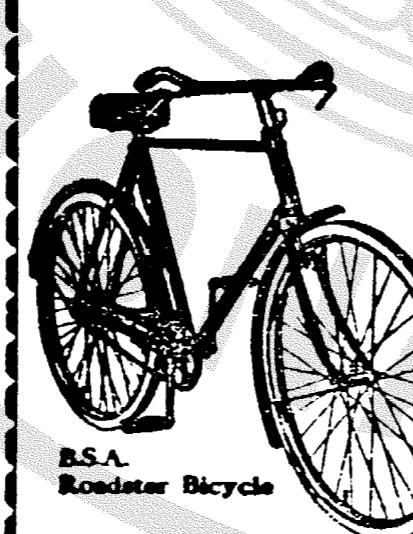
# ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា



អាមេរិកណ៍អគ្គករ៉ាង ប្រជុំទំនាក់ទំនង  
កម្មសម្រាប់វិស័យ ៤ នៃ ឈើន  
(៣០ឆ្នាំ) ៩.៤៥ ប.ខោនន ដើម  
ការពេល. មក. ភាគ.ក.ស.អូ ចុងចាយក  
ការពីរៀង ហាមុកអរក, នករៀន,  
និងអញ្ចីនតារ

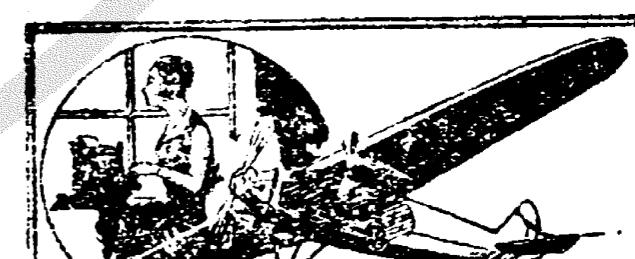
ប្រចាំរាមាយ

ยาไกยรากชา โกรกค่าง ๆ ฉะ  
ยานดูดตงเชกหวด ยาสังข์ดูก ปัวด  
ศรีราช ยานดูด ใจช่อง พระเจา  
บรมวงศ์เจตพะรังค์เจ้า กัญานากว  
นิวยัทธงหนัมเจา ญิ่ง ธรรมยศก  
ทองใหญ่ เดวท์ ๔๙ ถนนเดิน  
ดิกค์ เงินเดือน ถนนดิกค์ ถนน  
พะนก.



# อิกจ้วนเออนป้า

**អាមេរិករាជ និង ការបង្កើតរដ្ឋភាគី និង អគ្គនភាគ**



**សំណងគារតិច្ចាន**  
នីរីយុទ្ធឌីអតិថតលេខៗនៅក្នុងនីរីយុទ្ធឌីអតិថត  
(ដែលនឹងរួមនៅក្នុងគោលការណ៍នៃប្រជាជាតិ)  
ភាពិវឌ្ឍន៍នូវអធិភាគទាំងអស់ (នីរីយុទ្ធឌីអតិថត)   
តាមការបង្កើតរាជរដ្ឋប្រជាជាតិ

ประชานาครา รานประชานาครา

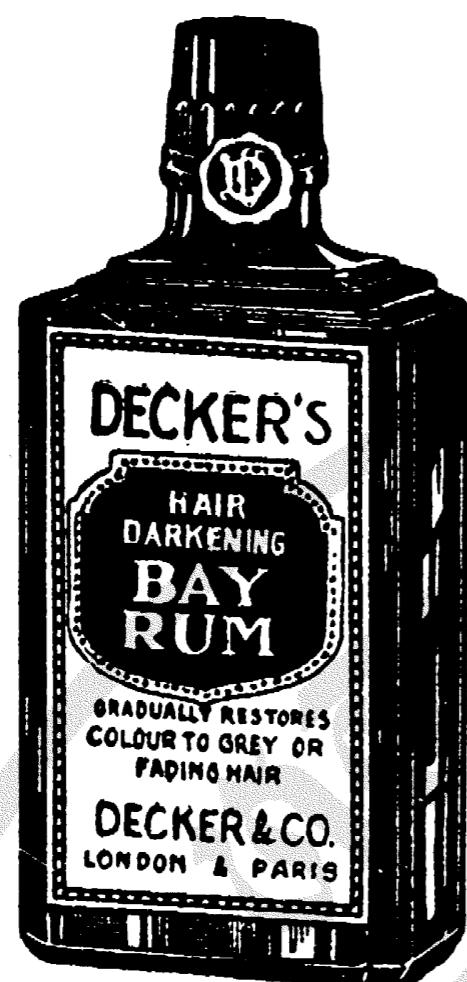
# เด็กเคอร์เบร์ม

น้ำยาผมดำ

"เด็กเคอร์เบร์ม"

เป็นน้ำยาของ  
อังกฤษแท้ เพื่อ  
การเว้นไว้ให้ขาว  
เนื่องจาก  
ก้านของห่าน  
ของประปายหรือ  
เป็นตัวของ น้ำยาน  
สำราญ จะทำให้  
ก้าน เป็นตัวเป็น  
มั่นคงน่ารัก ดู  
ธรรมชาติ

ก้านของห่าน<sup>ห่าน</sup>  
ของประปายหรือ  
เป็นตัวของ น้ำยาน  
สำราญ จะทำให้  
ก้าน เป็นตัวเป็น  
มั่นคงน่ารัก ดู  
ธรรมชาติ



น้ำยาผมดำ

ชั้งดี

ห้างขายยาอังกฤษ [กรุง]  
ห้องเชิงถนนไชยเฉพ

สีกันแดดเจริญรักษ์

ตั้งประดับ。  
ถนนเจริญกรุง

ใช้เป็นอันมาก เพราะ  
มีกุญแจบังคับ และได้  
ผลลัพธ์ดีๆ ทำให้  
กวนหกต้องใช้คุณลักษณะ  
ของคุณหกตามหา  
เส้นอย่าง

แต่ระวังอย่าใช้  
ป่นกันน้ำยานฯ

เป็นอย่างมาก  
ควรใช้แค่  
"เด็กเคอร์เบร์ม"  
เท่านั้น



J.S. STAEDTLER  
MARS-FÜLLHALTER UND FÜLLSTIFTE  
NÜRNBERG.



“ลูน่า”

เปลี่ยนภาระมีกซึมเยอรมัน

- ที่นำในคุณสมบัติ -  
รูปสวย - สีงาม - ลายหรู - ใช้ค่อนข้าง - ทนทาน  
อย่างดี - ลูน่า - เท่านั้น

- ต้มละ ๔.๕๐ บาท

จินดามณี

ไทรศิพท์ บางรัก ๕๖๘๘

หุกกะเระเดพานิช - เอเยนต์ประจำจังหวัดส่วนราชการ โฉก  
เรืองธรรมพานิช - เอเยนต์ประจำหัวตันกรรณิก

# แบ่งแต่งบุหลัน



การใช้ประคำเป็นอย่างประทุม  
ถึงผ้าหันกาวร้าน ห่านดังตั้งเกตุศรีราชา  
บันนังและติงก์ไปปร์ ทำให้หน้าเรียวดีขึ้น  
เป็นยอดใหญ่ยิ่งเด่นด้วยเพราะเรขาใช้สัมผัส  
แต่งบุหลันประคำ ห่านที่เป็นสิ่งผ้ารับ  
รองเข้าใช้เพียง ๒ เวลาจะเห็นก่อน ผ้าที่  
เป็นสิ่งผ้าหันกาวร้านได้หายไปแล้วนั้นไม่  
ก้อน ไม่ใช่จะกำจัดสิ่งผ้าได้อย่างเดียว  
ยังสามารถกำจัดผ้ากันพุพองให้ด้วย  
ใช้ไห้ทั้งเดือน ให้หาย ความนุ่มนวลของ  
ไห้ไม่ต่างกับผ้าขาว ไม่ทางเดินมีกัณหอบ  
ก็คือ แห้งออกในหน้ากากในค้าง

## แร่ทองคำขาวสีฟัน

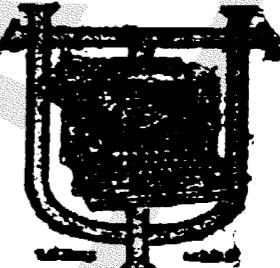
ก้าวเดียวไว้รักพัน ปากเหม็น แห้งออก  
บูน รักครามพื้นขาวสะอาด ผ้าไห้ฟัน  
พันเริ่มกดจนใช้เด็ดกันเด่น ไม่หักง่าย  
เด็กๆ ใช้เด็ดแรงไม่กินพัน กดต่อง ๑๘  
๑๙ ต้องก้าว น้ำจืดห่ายในพะนังกระดะ  
ค้างจังหวัดทั่วไป 'เมื่อซื้อไปประคำ  
ก็ต้องการเอี่ยมค้าก้าวคัดหัก จะให้ก้าวอย่างงาม



ตราที่ออกห้องปิดลม ห้องเดินสำอาง เช้องสำอางเดินกรุง เอี่ยมค้า  
กั้งการเอี่ยมค้าก้าวคัดหัก จะให้ก้าวอย่างงาม

เครื่องพิมพ์คิดบัญชีเดอร์วิช

๑. เครื่องบันเดอร์วิชใหม่ เป็นเครื่องที่แข็งแรงที่สุด  
และเร็วที่สุดที่ให้สร้างขึ้น ทั้ง  
เป็นเครื่องจะนิ่งเรียบชั่งน้ำรากถูกที่สุดด้วย



๒. เครื่องบันเดอร์วิชภาษาไทย เป็นเครื่องพิมพ์  
ตัวกระบอกเดี่ยวที่มีแบบตัวอักษรจีดี ตามที่ต้อง<sup>จะ</sup>  
อิทธิยาศัยครับ

๓. บริษัทจะให้การสอนโดยไม่คิดค่าสอนเดือน  
หากผู้ซื้อเครื่องพิมพ์คิดบัญชีเดอร์วิชทุกคน

เครื่องพิมพ์คิดบัญชีเดอร์วิช

บริษัท บริษัท จำกัด





នគរបាល និង សាស្ត្រ នៃកម្ពុជា  
ដែលបានបង្កើតឡើង នៅពេលវេលាដូចខាងក្រោម

# గ్రింబుగా శయనచంపమణార

ศรีกัณฐา ปรับ  
ช่างดีดและเข้า  
หลายเดือนนั้น  
ตามเดิม เครื่อง



# ພົມ ລ ເຄືອນ ຮາຄາໂດ ແລະ ປາທ

แผนกทดสอบ ช่างค้าสัมภาระ กองเก็บ เว้าประดាหนาท  
ความเริ่ม ฉะนันโปรดทราบมาที่ศรีกษุญา ท่านจะได้รับความ  
อนุภาพอย่าง

# ឧណនសាមិន សីមីកាចារម៉ឺ



ประกาศ

## ເວົ້າກປະກມດກໍອສຽງໄວງພານາຕ

ក្រសួងពេទ្យ និងរំលែក  
ជំពូកតងកម្លាយទៅលេខរាជការទាំងអស់  
នាយកដ្ឋានរាយក្រឹង។

# ក្រសួងតោបាយនគរូប

คำขอรับยกเว้นหมายรู้ของมนุษย์  
[รวมทั้งกฎหมายการเดินทางค้าชาย]  
โดย นายเดือน มุณนาค  
นายไพรีชน์ ชยานาม  
จาก ๔-๖ ถนนเดวัง ๒ กรุง รา  
กษาเมือง - บางกอก ตั้งชื่อให้  
ที่ห้างหุ้นส่วนจำกัดนิพัทธ์ และ  
ร้านค้าหน้ายาหงส์อท้วน



ประการศคณะกรรมการแพทย์

ตามที่ คณะกรรนการแพทย์ได้  
กำหนดให้มีการต่อรองความรู้ ผู้ประ-  
กอบไว้ก็จะเป็นเจ้าของความรู้ไว้ก่อน  
ยาแผนโบราณ ชน. บ. ด. ๑ กรุง นั้น  
สำหรับพ.ก. ๒๔๗๗ นี้ ได้กำหนด  
ต่อรองในวันที่ ๒๗ กุนภาพันธ์ ณ  
สำนักงานคณะกรรนการแพทย์ กรุง  
ราชธานี จึงต้องขอเรียกที่ก  
นี้ ที่จะเข้าต่อรองก่อนมีลักษณะดังนี้—  
๑. ต้องมีหนังสือเดินทาง

๔. អំពិលអង្គភាពបេយោនដៃខែកុងវគ្គ-  
កម្មវិធីសារា ការចាំបាច់វត្ថុវិធី  
ការមែនធមេន និងរាល់ នាយករដ្ឋប៊ែន  
ទេតាមឈានឯករាជ្យ និង នាយករដ្ឋប៊ែន

# ๒. ຕອງເປັນຜູ້ນອາຍໍໃນນອຍກວາ ເບີນບົງລົງຮັນ

# ประการ์มานุวัณฑ์ กุมภาพันธ์

# สำนักงานคณะกรรมการเพื่อ วันท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย

4/11/1998 8.0.0.

พิมพ์บานะน้ำ

ทศน หมายจะป่อง อยู่ ริม คลอง  
บาง กะ บี แต่ ไก่ ด้วย กับ โรง เวียน ว่า ณ  
อาว กิ ยา ด้วย นัก พั မ ริ ย ถึง จะ  
ม ง ງ ราย เป็น แบ ง ด์ ก ๆ ห ร ื อ ท ึ ง ห น ค  
คำ น า ค ่ า ง กา ร ไป ร ื ด กา น ช ด ช ุ น  
ท ั ง ล ะ คง ไ ค ท ั ง ห น ง ต ื ด พ ิ น พ ั น.

• R. २८/११/४



## มนต์แพทย์ ปริญญา

รวมแพทย์ปริญญาและประกาศนียบัตรหลายราย

มีการประชุมแพทย์ เวลา เช้า - บ่าย ๑๐ โมงถึง ๑๗ น.

มีแพทย์ปริญญา ประจำต่อตัวทั้งกลางวันกลางคืน

ยาปรุงโภคินักปรุงยาประกาศนียบัตร

โทรศัพท์ เรียกแพทย์ได้ทุกเวลา เลขที่ ๕๘๘๘

สยามเมดิคอลฮอลล์

SIAM MEDICAL HALL

เชื้อชาติอาเซียน-ป้ายครุภัณฑ์มั่งคง-นานัม

ลงขายดูเป็นครั้งแรก ๕๐ สต. เหลือง ๒๕ สต. ใหม่ “ห้าง๕๐สตางค์”

แผนขายของดูกในบริษัทประพาณิชย์

ยังจะจัดเดือนพฤษภาคมเชียบบุหรี่กระเบื้องแก้วผู้ซื้อได้ราคา .๕๐

เชิญไปเที่ยว “ห้าง ๕๐ สตางค์” รับแคมพกงานในคราวขายต่ำกว่าคืนทุนนี้ให้ได้

เดือนหนึ่งพนักห้องนอน เหมาะเป็นเดือนจิว่าห้อง

งาม งาม ๔ พักครึ่ง ๒๐.๖๘ ๔ พัก ๒๔.๖๘ ๘ พัก

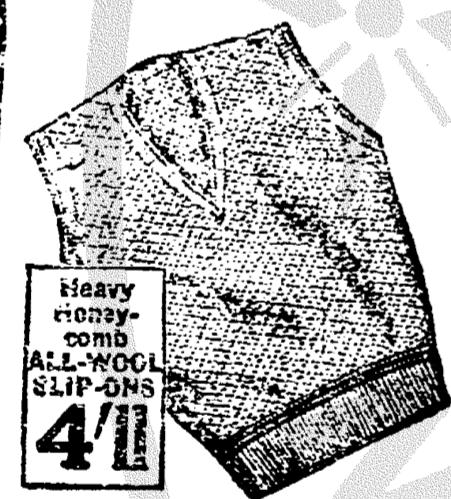
ครึ่ง ๒๗ บาท ๖ พัก ๒๔.๕๐ ชนิด ๑ พักครึ่ง ชั่วโมง

ราคา .๕ บาท ๘. ทุกๆ ชนิดห้องเชยดีเพื่อนัก “ บาก ”

เดือนหนึ่งไม้สักวัด ๕๕๖๘

เดือนหนึ่งเดือนเด็ก ๕๕๖๘

เดือนหนึ่งเด็ก ๕๕๖๘



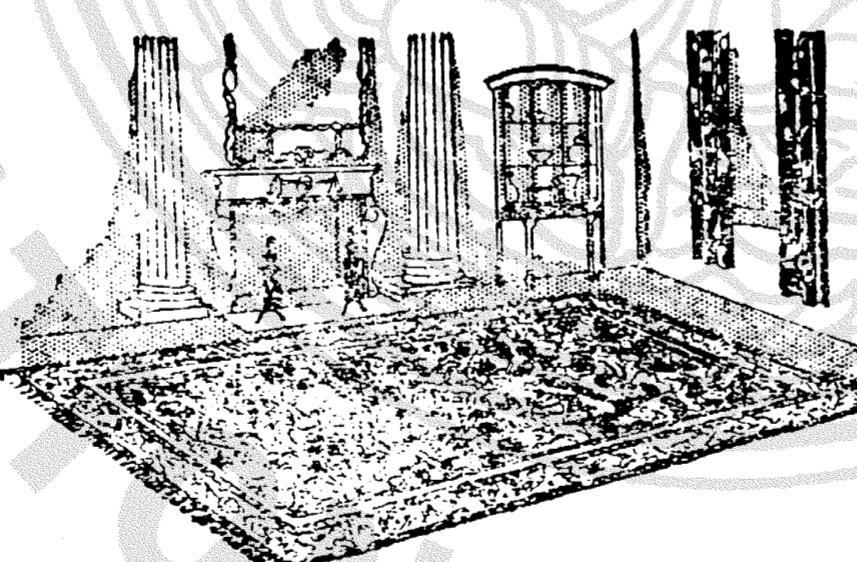
ตัวอย่าง .๕๐ เหลือ .๒๕

เสื้อผ้าเด็กไม่มีเย็บ  
เหมาะสมสำหรับเด็กทุกเพศ  
และ ราคา .๕๐ ถูกที่สุด .๒๕

เสื้อผ้าเด็กไม่มีเย็บ  
ตัวอย่าง .๕๐ ตัว .๒๕

เสื้อผ้าเด็กไม่มีเย็บ  
ตัวอย่าง .๕๐ ตัว .๒๕

เสื้อผ้าเด็กไม่มีเย็บ  
ตัวอย่าง .๕๐ ตัว .๒๕



ห้องน้ำห้องนอนเด็กห้องนอนเด็กห้องนอนเด็ก ?



บริษัทประพาณิชย์ ถนนพาหุรัด

วิทย์ห้อง “เยนส์” ห้องน้ำห้องนอนเด็กห้องนอนเด็กห้องนอนเด็ก ?

ห้องน้ำห้องนอนเด็กห้องนอนเด็กห้องนอนเด็ก ?

ห้องน้ำห้องนอนเด็กห้องนอนเด็กห้องนอนเด็ก ?

ห้องน้ำห้องนอนเด็กห้องนอนเด็กห้องนอนเด็ก ?

ห้องน้ำห้องนอนเด็กห้องนอนเด็กห้องนอนเด็ก ?



# ศิลป์สักขณะ

## [ต่อจากหน้าก่อน]

ເທິກເຫດ່ານີ້ ທີ່ໄດ້ເປັດຢ່າງຮູບຄາມ ຖ  
ກັນມາແໜ້ນອຸນກົມ.

ผู้อยู่ในประเทศไทย การผู้ก่อ  
ร่างหัตถกรรมที่ได้เกียกจะทำกันมาก  
ในที่ๆ ประดิษฐ์ทำ ภาระงานกั่งนี้ก็ได้  
แนะนำกันเรื่อยๆ มาจนแผ่นดินสูงเดียว  
พระนั่งเกด้าเจ้าอยู่หัว เมื่อกำลังเดินทาง  
กันเวลามาในเมืองไทย มากวัน ความ  
นิยมในผืนผ้าและสีดึงข้างๆ ในสมัยนั้น  
ก็คือสีกันกันความนิยมในสีที่เป็น<sup>๔</sup>  
แผ่นสีรุ้งในสมัยนั้น. ดังเป็นโอกาสให้  
ร่างหัตถกรรมจันເງົາແຍ້ຍືກດາຕັກດຳ<sup>๕</sup>  
สร้างจากไทยไปงานศพ เมื่อความ  
นิยมแผ่นสีรุ้งตามพิธกันเวลามา ร่าง  
ของแบบแผ่นสีรุ้งก็รับเอาช่วง หัตถ-  
กรรมจันไปใช้เพราะ ร่างหัตถกรรม  
ไทยร่วงโดยกันไปหมดเต็ว ที่มี  
เหตุขออยู่บ้างเดือนสอง ก็ไม่เกิด  
กล่องว่องไวเหมือนร่างกัน ทำภาร  
งานได้เดڑๆ เพราะ ไม่มีระเบียบ  
ภารงานที่ต้องกดตั้งสูงลงกัน อย่าง  
การร่างที่ก้มสัมภាយຫຼາງ การซอกแบบ  
แผ่นในสมัยหลังๆ นั้น ก็เกยไก่ผูก  
กันไปกามทำนองสั่นกังวน ในสำ  
ภารากการเขียนพื้น ตามมีภาพลงกรอบ

มหาจิเกียดซึ่งน ๑ แต่การผูกสร้าง  
เวียนแบบหรือสกานิกท้องพราภ  
จากกิตปะโลร่างหัคถกรรน เตี้ย เช่นน  
จะนับให้หรือว่าการ สอน นั้น ทรง กัน  
กับการปฏิบัติงานแห่งอุคตานะกรรน  
ก่อสร้างตามที่ใช้กันอยู่ ในประเทศไทย  
น?

เราเห็นได้จากที่ว่ามานี้ ถูก  
นักขยั่นที่กชานน์ ไม่ใช่ว่า การที่เรา  
ควรจะเอาอย่างประเทกน์ หรือประ-  
เทกน์ เรายังไงกันได้ ก็คงชุดที่  
หลักสูตร. ที่เราจะเก็บเอาต่อหน้าที่  
ของเรางานนั้นก็สมควรแล้ว. แต่ดูค  
สำกัญในชีวะที่นำการศึกษาและการประ-  
เทกนอยู่ทุกข้าราชการของ “สุภาพชน  
กรรมก่อสร้าง” ซึ่งการศึกษาเชิงทาง  
เกี่ยวตัวย่อมเป็นส่วนหนึ่งของประเทกน  
จำเป็นจะต้องอนุโฒความทั้งหมด เพื่อ  
ให้การสอนนั้นเหมาะสมกับ วิชาการ ที่ใช้  
กันอยู่ หรือจะ เป็นไปอย่างไรก็ตาม

ສຕາບຖຍະກິດໝາແດະອຸທສ່ານະ  
ກຽມກ່ອງຕົວເງ  
ກົງຂນວ່າຈະປຽບແຫຼກນັ້ນຖຍະກິດໝາ  
ໃຫ້ນົບຮຽນທີ່ໃນທາງອິງວາຫຸ້ນໂຄ 10

# អំណែងរួមយុទ្ធនការជាមុន ឯកតាបិន្ទាយការពី

นายดุน ชากคำนต์ สอง พันธุ์  
ซ่าเกอ่ายางหย่อง จังหวัดเพรีรบูร  
เนื้อรัตน์ ก๊ะ เต็อน ก๊ะ เต็วะราชา ๑๔  
น. นายดุนบน: ลั่น อย่าง ขอก ฐาน  
เรือนของคน ได้มีกนราษฎร์กินใน  
ประภูมังคลา ใช้อ้อ วุฒิ นั่นดูกชุงยิช  
นายดุนจากไก่กุ้ง เรือน กระดุน  
บงกุณายดุนกรุงท้องน้ำด้วย อะซึรัง  
อาการสาหัส นายดุนราชใจกายกาฬ  
เต็วคนร้ายก์หนบ หนี่ไป ทราบ  
ทราบก็งกรรมการซ่าเกอไก้ออกไปทำ  
การไค่ส่วนพาร้อน ตัวย เจ้า พนักงาน  
ทำรุจ ตัวหนูที่เกิดการตอบทำ  
ร้ายกันชี้ย ไม่มีไว้ทราบ แต่ยัง  
จับตัวคนร้ายไม่ได้

វិវិករតិដប តែការទិន្នន័យ  
នឹងការសម្រេចការពេលចុះឈើ ឬការអនុកតា  
ក្នុងកំពង់ទី និងក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>១</sup>  
កំពង់ទី និងក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>២</sup>  
ក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>៣</sup> ឬក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>៤</sup>  
ក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>៥</sup> ឬក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>៦</sup>  
ក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>៧</sup> ឬក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>៨</sup>  
ក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>៩</sup> ឬក្នុងការអនុកតាអាមេរិក<sup>១០</sup>

## จังหวัดชัยภูมิ

ดอค. กอร์ฟราตนบูร กรุงที่ ๒๘  
คำหน้ายเดว รับได้ท.

๑. ดำเนินกิจกรรมทางท่าศูนย์ไทย-  
สันมารเริงสพานชาติ นางเต็ง.
  ๒. แผนกคดังเงิน เก็บนรภ.ไฟฟ้าด้วย .
  ๓. ตามสถานีรักไฟทั่วพรมแดน  
ชายแดนฯ.

รายงานวัดที่ ๑ เงิน ๒๐,๐๐๐ บาท  
[สองหมื่นบาท] ก่ำหนดอย่างสุดถูก  
วันที่ ๑๕ กุมภาพันธ์ ๙๔ ผู้กกร่างวัด  
ให้ยื่นในพระมหามงคลาภิเษกบูรณะเงินได้ที่  
ศาลาอิฐแดงจังหวัดพระนครศรีอยุธยา ๑.๒.  
ขอให้กรมการจังหวัดรับเงินให้ได้

## ໂປຣະ ປັນຍາ ເດືອນຢ່າງ

ຄົມອອນນາມຈັງຫວັດໜີ່ນັກຸມື້ນຳເນາໄນກົມ  
ຂອງສົດຖາກ.

# การซักพอกาดอยวิธีง่ายๆ

ເຊື້ອເຊົາພຣ, ກາງເກຕະພຣສັກ່າງ ຖໍ່ເມືອງໃຫມ່ຍໍ່ຢ່ອນງານສົດໄວ້ ແຕ່ເນື້ອໄຫວ່ຍໍ່ ກົງກາງ  
ດັງຈານເກົ່າກວ່າ ຕຸບໍ່ຂຽນຄາຖິນອົນກັນຍຸທ່າໄນ້ ເປັນເຫດທີ່ທ່ານໃຫ້ ດ້ວຍອພຣຜັກກາງ  
ໄດ້ຍ່າງຮວດເວັດ “ເຄມນິກ້” ປະກອບອັນຄານຫດັກເໝັ້ນ ດັກສົດຕໍ່ຫວັນໃຫ້ຊັກພຣ, ຜ້າ  
ສັກ່າງ ທັນທຶນຕຸບໍ່ຂຽນຄາ ເພຣະເຫດວ່າ “ເຄມນິກ້” ສ້າມາຮັກຊັກໃຫ້ສອາກພວ່ນທັງໝອນໄຫ້  
ສົດໂດຍໃນເວດາເດືອງກັນ ພຣ, ຜ້າສັກ່າງ ກົງກາງດັງຈານເກົ່າແດວ ດ້ວຍອັນຫວີ່ຊັກດັງຢ່າງ  
“ເຄມນິກ້” ກົງກາງໄດ້ເປັນອອງໃຫມ່ໄດ້ ພຣຜົ່ງທັງໃຫມ່ຍໍ່ ຈະສອາກແຕະກົງໃຫມ່ຍໍ່  
ໄດ້ຮັດໄປານຈາກໂຄຍໃຫ້ “ເຄມນິກ້” ໄນຕໍ່ຕີຍາກັນຊັກພອກໂຄຍວັງຈາຍໆ ຈຶ່ງອົບາຍອຍ່າງຊັກເຈັນ

“ເຄມນິກ້າ” ອ ກສ່ອງ ມີ ໂກງານ ຕະ ສູຕາກໍ ຊັ້ນ  
ເສີມເຊື້ອທ່ຽວອຳນາກເກົງແພຣໄດ້ ๖-๗ໜ ບັນ ໄໃໂໂກຣານີ  
ແຈກໃຫ້ລອດອຸ່ນໃຫ້ຜົກ ແກ່ຜູ້ອຳນາກເກົງແພຣ, ເລີ້ມ  
ເຂົ້າທແພຣ, ອົບອົບຮັບກົດ ອ ປາທ

# ຊູບພິທ່າຄວພ ດົມບູນ ນາງດຳກົງໄທວະເລີ' ៥១៥

จีมผู้อ้างพม่าจากเมืองจีนได้ร้าว ๑๐ วัน กิมยາเกินขนาดตายในวันต้นของตรุษจีน

นายชั้งก์ เข้ากอดสาย ๔๐ บีดันแค่  
จิ้วมาจากเมืองดัน โถ่รากสีบัวน  
พักอยู่กับนายชูยังปฏิสนธิที่ร้านค้า  
กรอบรูปหน้าโรงรับจำนำยี่ห้อเชียง  
ใหม่คงชุมพรหม ตอนเย็นวันที่ ๑  
ตุลาคม นายนายชั้งก์ขอเงินจากนาย  
ชูยังเพื่อไปเกี่ยวกระเจี๊ยบ นายชูยัง<sup>ให้</sup>ไป ๑๐ บาท กดบ้มากอง เวลาれる  
๙๘ น. มีผู้มาร่วมด้วยคือกรอบรูป  
นายชั้งก์ก็ลงมือทำในขณะนั้น ทำ  
ให้ตั้งกระเจี๊ยบชั้งก์ได้เกิดป่วยห้องวิง  
เสี้ยงหัวเราะ ได้แก้อาการให้ นาย  
ชูยังทราบแต่จะดัง จึงไปนอน ประจำ  
ภานุช่องไมงเศษนายชูยังกดบ้มารัก<sup>ซึ่ง</sup>  
ช่องร้าน ตรงร้านเข้าม้าน้ำได้ยิน  
เตียงนายชั้งกรอง ครัวญี่กรุง จ. ชลบุรี  
รับไปดู เห็นนายชั้ง ก้มอาการผิด  
ปกติ ปากบ้าตาค้างน้ำลายไหลที่เที่ยว  
ร่างกายดื่มน้ำด้วยความรู้สึกหนึ่งว่างอยู่  
มีญาเหลือศีกานต์เด็กน้อย ๑๕

## ឧបតម្លេវិទ្យាបាត

๑. จังหวัดอุบลราชธานี  
๒. จังหวัดตราดบุรี  
๓. จังหวัดอุตรดิตถ์  
๔. จังหวัดระยอง  
๕. จังหวัดชุมพร  
๖. จังหวัดสตูล  
๗. จังหวัดพัทลุง  
๘. จังหวัดตุ่นกราภรปราวหาร  
๙. จังหวัดตราด  
๑๐. จังหวัดชัยภูมิ  
๑๑. จังหวัดตุ้นราษฎร์ราษฎร์  
๑๒. จังหวัดชัยนาท  
๑๓. จังหวัดสุวรรณภูมิ  
๑๔. จังหวัดศรีสะเกษ  
๑๕. จังหวัดเชียงราย  
๑๖. จังหวัดเชียงใหม่  
๑๗. จังหวัดเชียงราย [หมายเหตุ จังหวัดเชียงรายเป็นจังหวัดเดียวที่ไม่ได้ต่อไปในคัดลอก]  
๑๘. จังหวัดเชียงใหม่ จังหวัดเชียงราย

พวงปลั้งพิสูจน์ไม่เข้า  
เงินความเดร์ช่องกิน

นายชั่งกต เวชยนัง คงราน  
ค้าของข้ามขี่ ค้าบพรมภัณ ข้า เกษ  
ท่านกา จันหวัดราชบุรี เมืองวัน  
ที่ ๒๐ เดือนกันยายน เวลาประมาณ ๒๖ น.  
ตามรายงานของแพทย์ให้ความว่า  
มีโอดหิต ให้ดูซึ่ง ความต่างใจ หดหายหนึ่ง  
เดือนนิชฐานว่า ผู้ชายคืบเว้าไปมากทั้ง  
พิษยาทรงเหตุปะมาณ.

คนร้ายฯ คนนี้อ่อนมีค่าไม่เป็นอาชญากรรม  
มีดิ ให้ร้องเข้าไปดูวันนายนายชั้นก็ตุํ  
จังหนึ่งออกจากรั้วฯ เข้าห้องรอดไป  
ให้ พวกคนร้ายคนเก็บเข้าสิงค์  
พวกเครื่องจะป่องรองกิน ไปได้  
รวมราคาราด ๒ บาท เที่ย แค่เงิน  
ไปปูรากฐานว่าถูกปดันไปคดีอย่างเดียว แต่ว่า  
พากันหอบเข้ามานี้ไป ตามะกรณ  
การอ่อนแอก่อทำมະกาให้ดูออกไปให้ดูวน  
ยังที่เกิดเหตุ แต่ขอกรุํบเข้าดูว่าคน  
ร้ายมตีในคืนนั้นแต่ยังไม่ได้หลบ,

## ดูแม่บุนนาคเล่นเรื่อง

## ຍອດນັພລ

## ទោកទិន និងបំបុគ្គលិកខាងក្រោម

แม่เก้า เต่งบทเฉพาะกิจกับเพลงร้องอย่างสุลิฟ์มือ

จากเรื่องเดิมของ “ยาราบ” ชั่งนำชนได้ข้อมูลถึงความตุก. เวียนเป็นบทละคร  
โดย “แม่ก้าว” ชั่งเป็นมือหนังผู้หนังไนเริงเรียนละครแตะวงบทเพลงกำกับ. น้องร้อง.  
แต่งโดยดูคล่องแคล่วมาก ชั่งนักดูคล่องแคล่วมากอย่างว่าเป็นเอกในการแสดงเรื่อง  
ท่านของพ ชาวดาร. เมื่อตักษณะเยี่ยมน้อย ก็ตามประการเช่นนี้ จึงมีสูงที่ควรจะ  
คิดให้ได้ เมื่อว่าท่านจะไม่เกยดูคล่อง.

กังแม้มบุนนาคแต่ละกราบบูรพาทั้งทั้งคนนะ  
แต่คงเรื่องพื้นทั่วทั่วท่านของพงษ์ชาวดารเรียนนักด้วย  
ให้รัชดาไทยไม่ท้อต่อความเห็นอย่างเดียว。  
กับผู้เข้าร่วมมากหลายตัว,  
ไม่ยอมให้ความตื่นตระหนัณด้วยความคิด  
ทางค้องร้องบางท้องซ้อมกังหันกัน。  
จะไม่รับคำสอนแต่ละคนนักในการ  
ศึกษาเรื่องยุทธศาสตร์ ศึกษาเรื่องยุทธศาสตร์  
ให้รัชดาไทยไม่ท้อต่อความเห็นอย่างเดียว。  
เพราจะยอดครุฑ์มาติดต่อทางด้านน้ำเป็นตัวร้ายๆ น้ำที่มีอันตราย  
ตัวยเหตุน้ำเพดานต่ำกว่าที่ก่อสร้าง  
เมือคนฉะบันไดมีแพร่หดใหญ่แต่ละน้ำ เวียน  
แต่ครัวเรือนเก็บที่ ก่อนจะต่อกราบบูรพาทั้งทั้งคน  
กับคำที่ไกรๆ ต่อเริ่มว่าเป็นเยี่ยมในเชิงเสียง.  
เหมือนกับน้ำที่ทำให้ท่านของพงษ์ชาวดารหื่นใจ.  
จะก่อต่อไปในบัดดี้

ຖុ យុទ្ធខុនុពត គីឡូ រោងបុណ្យការ នសកម្មនៃក្រសួងសំគាល់ក្នុងក្រសួង

# ที่ ໄງ  เนລິນອັນທີສໍາເຮົາ  ນາງດຳກ

ເສດຖະກິບ ၁၁ ອາທິຕຍໍ່ທີ ១០ ກຸມກໍ ສອງຄົນຈົບທັງເຮືອ  
ຂອບບັດຮ່ວມນຸ້ງາຕພິເສດຂອງຄະນະລະຄຽກທັງສອງຄົນ



[ชัย] ภาคตะวันออกฝ่ายชนจะ แต่ละนายคุณจะเล่นไม่เว็นแต่ละวัน [ขวา] ภาคใต้ แต่หน้าคนที่ ๒ นับจากซ้าย คือนายสมานหรือที่เรียกว่า “ช้างนา” ยังประตูแม่น้ำและแรง

เข้าจับผู้หนี้債務  
หากเพื่อนเข้าขัดขวาง

เมืองวังท่า - เดือนมีนาคม พ.ศ. ๒๕๑๐ น.  
๓๖๘ ต. ก. ก. เส็ง พอดานหอน คำรำวฯ  
ซึ่งติบานส์ให้เขายกผู้หนึ่ง ปรากฏภายน  
หลัง ชื่อ ปีเตอร์นัม วิรยาพิรุช เดินเที่ยว  
อยู่ หน้าร้านกาแฟ แห่งหนึ่งในตรอก  
ลาดเจ้า奥ນ้ำเงง ๔๖๙ ซึ่งว่าจะหนึ่งการ  
เนรเทศจึงเข้าท่าการาบกุน ในทัน  
ใดนั้น มีพวกร้องราย ผู้คนมา  
จากที่ไหน ปรากฏ ถนน เข้ากันกลาง  
ช่วง หน้าเป็นโถกสารให้น้ำยับฉีด  
หอบหนึ่นไปได้ ฉะนี้สายทั้งสี่  
ล้อเล็กน้อย หนึ่นไป คนตะหง่านหาง  
ค่อนมาในวัน เดียวกัน คำรำวฯ ปีมนวัน  
ซึ่งจับผู้ก่อช่วงช่องให้ดูนายเบดี้ยน  
ได้ คนชื่อนายเด้ง ตะนายยุน นำมานา  
รังษีสถานีปทุมวัน ตรวน เมืองวาน  
เมืองวังท่า นายนายเบดี้ยน ดำเนินก่อตัว  
ความผิดได้ ไปต่อ ภาพ ไทยก่อตัว  
อัครปทุมวัน จ่าไก่ หอบหนึ่งการ เนรเทศ  
จากເວັກຄໍາ หันค่ำบดบังบ່ອສົມທຽງ  
ปรากฏ ถึงแม้ว่า นายเบดี้ยน จะมา  
รับ สารภาพ ไทยก่อตัว หัวท่าใน ไทย

ชายกถายเป็นหญิงเป็นนางพนักงานรถเข้า  
มานา闷มาร์ว่าเป็นชายก็เมื่อไถ่ต้ายไปแล้ว

กิริยาท่าทาง, กิจกรรมที่ทำตลอด  
จนรื่นเรื่องไปในร่องรอยผู้  
หญิงทรงเรือง คือมีความด้วยมา  
โดยเด่นที่สำคัญจะเป็นตัวเดย์ ยก  
ให้ร์ ในประเทก อั้งกฤษเนื้อเรื่อง ฯ น  
คุ้งปราชญ์ว่าเป็นราย ชื่อบาယา—  
เดียร์อยู่ ๔๐ บี นผู้พบกพาอกใน  
กตองแห่งหนัง ตามทางไก่ สวนได้  
ความว่า ฉะยคากอร์ได้ กะะ ท่า  
ดูเป็นนางพนักงานประคำรอก บั้นมา  
หลาอยบี ชื่อมาเกิกรถชนกันหัวขอนของ  
นางคากาเตอร์ ไปกระแทกเร้า กับส่วน  
ไก่ส่วนหนึ่งของรา โถยสารท กัวประ  
คำนน เดย์เกิดໂรคปวคหัวกิตติ  
ท่างานไม่ได้คองดราพักอยู่ ว่างๆ หลา

ช่องบุกกลั่นทั้งสองได้รับการดูดหยอด  
ม่อนโภชนาคต่ออย่างไรไม่ คำรواฯได้  
อนพอง นายเด้ง กับ นายยัน ยัง สาร  
ใบเรียกภาครานข้าราชการเจ้าพนักงานซึ่ง  
กระทำการตามหน้าที่ปนเปื้อ ให้มี  
ความผิดชอบพ้นจาก ราย บุคคลแต่  
โดยเมื่อวานนี้.

1925

เจ้าหนังงานพัฒนาฯ ไม่เข้า  
เนน. ท่าทีคาดเด้ไว้ว่า ผู้ค้ายนเป็น<sup>ช</sup>  
ราย จึงขอให้พัฒนาฯ ดำเนินการทា  
การตรวจสอบก่อนหน้าของผู้ค้ายอีก  
ครั้งหนึ่ง เพื่อให้แน่ใจว่าเป็นหญิง  
หรือชายแน่?

## “รายชื่อ” หมวดหมู่

เจ้าพนักงานพิจิกฟ้องที่  
ถนนดูกลุ่มว่า ยังก่อใจสั่งตัดไม่นาย  
เดย เพื่อจะได้พิการณาต่อนักห้าม  
ของร่างกายโดย恣意และเย่ยดเด็ด ดัง  
เกรงว่าจะเกิดผิดกฎหมาย เจ พนัก  
งานผู้หนายศดวยเชียร์สอบปากคำหมอบ  
ท่องหน้าถนนดูกลุ่ม “ในร่างกาย  
ของหลานน้องไงลัง เห็นผิด ว่าผิด  
ประคิว พบ้างหรือไม่ ? ”

“น้ำ!” ยานเดินก้มหน้าลง  
“โดยเหตุนั้นอย่างไร อายุ่งหนัก  
ต้องการให้ติดตามบ้าง”

“**ก้าวที่สำคัญที่สุด**”

ମୁଦ୍ରାକାରୀ ପରିଷଦର ଉପଚାରୀ, ନା  
ମୁଦ୍ରାକାରୀ ପରିଷଦର ଉପଚାରୀ, ନା

## จะมีฝูงบ้างเล็กน้อย เมฆปกพ้าประปราย

กรณีดูปวงทางว่า ตามทางตรุษฯ  
สอนประชุมว่า เวตานั้น มีอาการซึ่งมีอยู่  
การวิบัติเพียงเด็กน้อย แต่ วยายร้าน  
ประเทศสยามและประเทศไกต์ คือ ก็จะ  
หากเมืองพนมเปญมาต่อๆ กัน ให้ดูบุต  
ราชานี้แล้ว เดชะไปบ้าง เมืองเวียงฯ ที่  
นอกจากนั้น ประชุมว่า ที่เมืองพอยต์  
นาย รัตน์ แห่งเมือง ยุ นาส ผู้ดูแล กด  
ของฝากที่มีระดับสูง ขันบัง เด็กน้อย

ก้าว กุนิภาก ประเทศตยาน และ  
ประเทศไกด์เกียง ตาม ผิวพัน ยัง  
คงมี ก้าดัง ชื่อและ มีราก ทาง ประวัติ  
แบบ ไม่แน่นอน ต้องการ แต่ ตาม เบื้อง  
บน เท่า ที่ ควร จะ คิด อยู่ เมื่อ เนื่อง เนื่อง เนื่อง  
ประชูว่า นัก ก้าดัง แห่ง จัด และ ใน  
ระยะ ตั้ง ๕๐๐ เมตร หัว นา ทาง ทิศ ใต้

กัณพยากรณ์ว่า คำนี้เมือง  
ยังคงอยู่ทั้งที่ปาร์บาร์ ห่าง ๑๒  
ไมล์จากบึงกาฬเด็กน้อยเป็นครัวเรือน  
ในบางแห่ง กับจะมีเดินกำดังป่า  
กลางพักงานราชาภากติ้งท่อไปปั๊ก.

ขอให้ช่างหานหมอที่ผ่านมาบก. ช้าก้าม  
ท่าน” แต่ว่าเจ้าพนักงานผู้นี้ก็กล่าว  
เป็นคำพังเพยค่อนไปกว่า “ กัน ”  
ต่อหนร่างกายผิดชำรามา อะรูดู  
หรือไม่ก็ตาม เก่งจะต้องอยู่ใน  
ฐานที่ศักดิ์สิทธิ์ ผิดชำรามาไม่  
ได้ ”

ໃນທີ່ມີການະດູກອຸນຕົງ ດັກວາງ  
ເຫັນວ່າ ຕາເທອຣກະໂຄຄນາຕາຍເພົ່າ  
ກວາມທກຂໍຢາຄນົບດຸ.

# /// ຍາເຕັກທີ່ມີກາຕຽາມົາ ///

แก้วไข่ตัวร้อน . หละ , ล่อง , แล้วทาง , ดีนัก

## ၁၁ ပုဂ္ဂန်းဒုတိသန